Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **94 (1976)**

Heft 145

PDF erstellt am: **03.05.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.
Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.
Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

http://www.e-periodica.ch

Schweizerisches Handelsamtsblatt
Feuille officielle suisse du commerce
Foglio ufficiale svizzero di commercio

No 145 – 1797

Bern, Donnerstag 24. Juni 1976
Berne, jeudi 24 juin 1976

Erscheint täglich,
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen
Paraît tous les jours,
les dimanches et jours de fêtes exceptés

94. Jahrgang
94e année

Redaktion: Effingerstr. 3, 3011 Bern ✆ (031) 61 22 21 – Preise: Kalenderjahr Fr. 40.–, halbjährlich Fr. 24.–, Ausland Fr. 50.– jährlich – Inserate: Publicitas ✆ (031) 65 11 11, pro mm 43 Rp., Ausland 49 Rp.
Rédaction: Effingerstr. 3, 3011 Berne ✆ (031) 61 22 21 – Prix: Année civile 40 fr., un semestre 24 fr., étranger 50 fr. par an – Insertions: Publicitas ✆ (031) 65 11 11, le mm 43 cts, étranger 49 cts

No 145 - 24. 6. 1976

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Handelsregister. – Registre du commerce. – Registro di commercio.

Abhanden gekommene Werttitel. – Titres disparus. – Titoli smarriti.

Interdiction de rouvrir un commerce après liquidation.

Topilco GmbH in Basel c/o Bank E. Gutzwiller & Cie, Kaufhausgasse 7, 4000 Basel.

Ultima AG in Liquidation, in Basel.

Kafo Cinéphoto AG in Liquidation, Chur.

Karamar GmbH. in Liquidation, Chur.

Hotel Residence AG, Grindelwald.

Capo AG Heerbrugg, in Heerbrugg SG.

Verpackungsmaschinen AG, mit Sitz in Spreitenbach.

Fiscona AG in Liquidation, Birr.

Hockman SA en liquidation (Hockman AG in Liquidation).

Efac SA en liquidation, La Chaux-de-Fonds.

Admes S. à r. l. en liquidation, à Genève.

Chaleur SA, à Carouge.

Clairton SA, à Genève.

Modofina SA en liquidation.

Oil Organization Ltd, en liquidation.

Restogurten SA en liquidation, Berne.

Produits-Nature SA en liquidation, Crissier.

Procchia SA in liquidazione, Lugano.

Relda SA in liquidazione, Lugano.

Fabrik- und Handelsmarken. – Marques de fabrique et de commerce. – Marchi di fabbrica e di commercio 282 283 – 282 332.

Bilanzen. – Bilans. – Bilanci.

Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

Struktur des schweizerischen Aussenhandels im Mai 1976.

Besuch des indischen Industrieministers Pai. – Visite de M. Pai, ministre indien de l'industrie.

Neuer Botschafter in Uruguay und in der Republik Paraguay. – Nouvel Ambassadeur en Uruguay et en République du Paraguay.

Israel: Erhöhung des Höchstgewichtes der Pakete. – Israël: Elévation du poids maximal pour les colis.

Elfenbeinküste, Malediven, Mali, Mauretanien, Niger, Papua und Neuguinea sowie Senegal: Telegrammverkehr. – Côte d'Ivoire, Maldives, Mali, Mauritanie, Niger, Papua et Nouvelle-Guinée et Sénégal: Trafic télégraphique.

Algerien: Telefonverkehr. – Algérie: Correspondance téléphonique.

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

Handelsregister
Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Appenzell A.-Rh., Appenzell I.-Rh., St. Gallen, Graubündcn, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

Zürich – Zurich – Zurigo

14. Juni 1976. Projektierung von elektrischen Anlagen.
«GODE» W. Gosteli & R. Degele, in Zürich 9, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 25. 5. 1964, S. 1618), Ingenieurbüro für die Projektierung von elektrischen Anlagen. Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. 12. 1975 sind an die GODE Elektroprojektierungen AG», in Zürich, übergegangen. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

14. Juni 1976.
GODE Elektroprojektierungen AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Mühlezelgstrasse 45, in Zürich 9. Statutendatum: 10. 6. 1976. Zweck: Führung eines Ingenieurbüros für Elektroprojektierungen im In- und Ausland. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen, Liegenschaften erwerben, unterhalten und verkaufen. Grundkapital: Fr. 500 000, voll liberiert, 500 Namenaktien zu Fr. 1000. Uebernimmt das unter der Firma «GODE' W. Gosteli & R. Degele», in Zürich, geführte Geschäft mit Aktiven von Fr. 380 810.98 und Passiven von Fr. 67 773.95 gemäss Bilanz per 31. 12. 1975 zum Preise von Fr. 313 037.03, wovon Fr. 300 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Zu Gunsten der Gründer besteht ein besonderer Vorteil im Falle der Uebertragung von Aktien. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionärc: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift: Rolf Degele, von und in Zürich, Präsident, und Walter Gosteli, von Zürich und Bolligen BE, in Zürich.

14. Juni 1976. Materialien der Erdöl- und Brennstoffindustrie.
Hockman S.A. (Hockman A.G.), in Zürich 11 (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1976, S. 267), Handel, Uebernahme von Vertretungen und Verkauf von Materialien der Erdöl- und Brennstoffindustrie usw. Mit Beschluss der Generalversammlung vom 17. 5. 1976 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Hockman S.A. en liquidation (Hockman A.G. in Liquidation)** durchgeführt. Liquidatorin ist die Allgemeine Treuhand AG, in Zürich. Die Unterschrift von John C. Sherwood, Präsident, und Sophie Louise Ruth Weber, Mitglied des Verwaltungsrates, sowie die Prokura von Erich Weibel sind erloschen.

14. Juni 1976. Textilien.
Tenson-Sportswear AG, bisher in Werdenberg, Gemeinde Grabs SG (SHAB Nr. 174 vom 29. 7. 1974, S. 2086). Die Generalversammlung vom 7. 5. 1976 hat die Statuten geändert, welche ursprünglich vom 5. 8. 1969 datieren. Sitz der Gesellschaft ist Regensdorf. Zweck der Gesellschaft ist die Herstellung und der Vertrieb von Textilwaren aller Art, insbesondere von Sport- und Freizeitbekleidung. Die Gesellschaft kann ferner kommerzielle und finanzielle Geschäfte durchführen. Sie kann sich insbesondere an gleichartigen oder ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, zerfällt nun in 50 Namenaktien zu Fr. 1000 und ist voll liberiert. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen brieflich. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. E. Gunnar Nilsson, Hans Brander und Ruth Hagmann sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Gunnar Dahlsten, schwedischer Staatsangehöriger, in Göteborg (Schweden), Präsident; Dr. Niklas Barth, von Zürich, in Zollikon, und Dr. Gertrud Forster, von Schaffhausen, in Zürich. Geschäftsdomizil: Pumpwerkstrasse 15.

14. Juni 1976.
Commercial Credit Computer Leasing (Switzerland) AG, in Zürich 4 (SHAB Nr. 72 vom 27. 3. 1974, S. 831), An- und Verkauf, Vermietung und anderc Arten entgeltlicher Gebrauchsüberlassung (Leasing) von elektronischen Computern und Systemen usw. Die Generalversammlung vom 25. 11. 1975 hat die Fusion mit der «Commercial Credit Leasing Services (Switzerland) AG», in Zürich, beschlossen. Aktiven und Passiven gemäss Fusionsbilanz per 1. 12. 1974 gehen im Sinne von Art. 748 OR an die «Commercial Credit Leasing Services (Switzerland) AG», über. Die Commercial Credit Computer Leasing (Switzerland) AG ist aufgelöst. Die Vorschriften von Art. 748 OR sind beobachtet worden. Die Commercial Credit Computer Leasing (Switzerland) AG wird im Handelsregister gelöscht.

14. Juni 1976.
Commercial Credit Leasing Services (Switzerland) AG, in Zürich 4 (SHAB Nr. 72 vom 27. 3. 1974, S. 831), An- und Verkauf, Vermietung und andere Arten entgeltlicher Gebrauchsüberlassung von Geräten usw. Die Generalversammlung vom 25. 11. 1975 hat die Statuten geändert. Durch Vernichtung von 7500 Namenaktien zu Fr. 100 ist das Grundkapital im Sinne von Art. 735 OR auf 1 250 000, zerfallend in 12 500 Namenaktien zu Fr. 100 herabgesetzt worden. Die 12 500 Namenaktien zu Fr. 100 sind in 1250 Namenaktien zu Fr. 1000 zusammengelegt worden. Ferner hat die Generalversammlung vom 25. 11. 1975 die Fusion mit der «Commercial Credit Computer Leasing (Switzerland) AG», in Zürich, beschlossen. Aktiven und Passiven der «Commercial Credit Computer Leasing (Switzerland) AG», gemäss deren Bilanz per 1. 12. 1974, wonach die Aktiven Fr. 390 980.40 und die Passiven Fr. 20 324.81 betragen, gehen im Sinne von Art. 748 OR an die «Commercial Credit Leasing Services (Switzerland) AG» über, und zwar zum Preise von Fr. 370 655.59. Durch Ausgabe von 3700 Namenaktien zu Fr. 100 ist das Grundkapital auf Fr. 1 620 000, zerfallend in 1250 Namenaktien zu Fr. 1000 und 3700 Namenaktien zu Fr. 100, erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag ist dadurch liberiert worden, dass vom Preise für das übergehende Vermögen der «Commercial Credit Computer Leasing (Switzerland) AG» Fr. 370 000 auf das Grundkapital angerechnet worden sind. Dieses ist voll liberiert. Louis Rochefort und George William Parker sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates und zugleich Präsident desselben: Jim Lee Schoedinger, Bürger der USA, in Brüssel, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. Juni 1976.
«Rigi» Schiffahrtsgesellschaft AG, bisher in Kilchberg (SHAB Nr. 305 vom 30. 12. 1971, S. 3151), Betrieb einer Reederei. Die Generalversammlung vom 19. 5. 1976 hat die Statuten geändert. Sitz der Gesellschaft ist Zürich. Das Grundkapital ist nun voll liberiert. Paul Steffen ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates ist Alfred Holliger, von Basel, in Riehen, mit Einzelunterschrift. Adresse: Löwenstrasse 11, Zürich 1.

14. Juni 1976.
Matthof Grundbesitz A.G., in Zürich 2 (SHAB Nr. 65 vom 18. 3. 1976, S. 755), Erwerb, Ueberbauung, Verwaltung und Veräusserung von Grundstücken usw. Die Generalversammlung vom 31. 5. 1976 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 100 Inhaberaktien zu Fr. 500 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag ist durch Verrechnung liberiert worden. Das Grundkapital zerfällt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 500 und ist voll liberiert.

14. Juni 1976. Immobilien usw.
Interecasa A.G., in Zürich 2 (SHAB Nr. 111 vom 13. 5. 1976, S. 1361), Ankauf, Verwaltung und Verkauf von Liegenschaften usw. Die Generalversammlung vom 31. 5. 1976 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 450 Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 500 000 erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag ist durch Verrechnung liberiert worden. Das Grundkapital zerfällt in 500 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und ist voll liberiert.

14. Juni 1976.
Capholding A.G., in Zürich 2 (SHAB Nr. 231 vom 4. 10. 1971, S. 2411), Uebernahme und Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmungen aller Art usw. Neues Mitglied des Verwaltungsrates und zugleich Präsident desselben mit Einzelunterschrift: Ernst Wiget, von Lauerz, in Zürich.

14. Juni 1976.
Holzwerke A.-G., Zürich, in Zürich 8 (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1975, S. 354), Beteiligung bei Unternehmungen der Holzwarenbranche im In- und Ausland usw. Neues Mitglied des Verwaltungsrates und zugleich Delegierter desselben mit Einzelunterschrift: Dr. Jürg Fischer, von und in Zürich. Neuer Geschäftsführer mit Einzelunterschrift: Ernst Fischer, von und in Zürich.

14. Juni 1976.
Albaco Oil Company, in Zürich 8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 25. 7. 1972, S. 1973). Handel mit und Transport von Rohöl und von allen Petrolprodukten usw. Martin Howaldt aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; er bleibt Direktor. Kurt Verardo aus dem VR ausgeschieden; er ist neu Direktor. Beide führen weiter Einzelunterschrift. Luben Basmadjieff nicht mehr Präsident des VR, sondern nun einziges Mitglied desselben; er führt weiter Einzelunterschrift.

14. Juni 1976.
Secura Versicherungsgesellschaft, in Zürich 1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 16. 2. 1976, S. 443). Alfred Gehrig ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Beat Kaufmann, von und in Richen, Delegierter.

14. Juni 1976.
AG für Taxiwerbung, in Zürich 8 (SHAB Nr. 120 vom 24. 5. 1976, S. 1469). Durchführung von Werbung im Inneren der Taxis usw. Mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 29. 4. 1976 wurde das Konkursverfahren mangels Aktiven eingcstellt. Die Firma wird gemäss Art. 66 Abs. II Satz 2 HRV von Amtes wegen gelöscht.

14. Juni 1976. Beteiligungen.
Riskhold AG in Liquidation, in Zürich 8 (SHAB Nr. 143 vom 22. 6. 1976, S. 1773), Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen, insbesondere auf dem Versicherungssektor. Die Eidgenössische Steuerverwaltung hat die Zustimmung zur Löschung erteilt. Die Firma wird daher gelöscht.

14. Juni 1976.
Bau AG Neugasse in Liquidation, in Zürich 4 (SHAB Nr. 48 vom 27. 2. 1961, S. 582), Uebernahme, Bau und Verwaltung eines oder mehrerer Geschäftshäuser. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma wird gemäss Art. 66 Abs. II Satz 2 HRV von Amtes wegen gelöscht, obwohl infolge Todes des Vertreters der Gesellschaft die in jener Verordnungsbestimmung vorgesehene Löschungsankündigung nicht vorgenommen werden konnte.

14. Juni 1976.
Kaeser Sport, in Zürich (SHAB Nr. 303 vom 27. 12. 1966, S. 4110), Handel mit Sportartikeln. Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

14. Juni 1976. Immobilien.
Bleichereck AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 34 vom 11. 2. 1974, S. 397), Erwerb und Verwaltung von Immobilien. Werner Gassmann aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neues Mitgied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Beat Kaufmann, von und in Riehen.

14. Juni 1976. Belcuchtungskörper.
Aktiengesellschaft vorm. Lenzlinger & Schaerer, in Zürich 1 (SHAB Nr. 126 vom 1. 6. 1976, S. 1541), Anfertigung, An- und Verkauf von Beleuchtungskörpern und anderen Gegenständen für die Raumgestaltung usw. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Kurt Brutschin, von Zürich, in Dübendorf.

14. Juni 1976.
Di-Metalle AG., in Zürich 11 (SHAB Nr. 78 vom 3. 4. 1974, S. 897), An- und Verkauf von Metallen und Tätigung von Börsengeschäften mit Metallen. Statuten am 3. 6. 1976 geändert. Durch Ausgabe von 1000 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 200 000 auf Fr. 1 200 000 erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag wurde voll durch Verrechnung liberiert. Das Grundkapital zerfällt in 1200 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und ist voll liberiert.

14. Juni 1976. Metallgisserei.
M. J. Hirzel & Cie. AG, in Dietikon (SHAB Nr. 241 vom 15. 10. 1974, S. 2749), Betrieb einer Metallgisserei usw. Statuten am 24. 5. 1976 geändert. Durch Ausgabe von 50 neuen Namenaktien zu Fr. 5000 ist das Grundkapital von Fr. 1 500 000 auf Fr. 1 750 000 erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag wurde voll durch Verrechnung liberiert. Das Grundkapital zerfällt in 350 Namenaktien zu Fr. 5000 und ist voll liberiert.

14. Juni 1976.
Generalbauunternehmung A. Wanner AG, in Zürich 11 (SHAB Nr. 183 vom 8. 8. 1975, S. 2187), Betrieb einer Generalbauunternehmung usw. Neues Mitglied des Verwaltungsrates ohne Zeichnungsbefugnis ist Ernst Nüesch, von Zürich und Balgach, in Zürich.

14. Juni 1976. Verwaltung von Vermögenswerten usw.
Abschleppdienst Post & Co., in Zürich 11, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 109 vom 12. 5. 1969, S. 1075). Neue Umschreibung der Geschäftsnatur: Verwaltung von Vermögenswerten sowie Vertretungen von Waren aller Art. Neuer Wortlaut der Firma: **Post & Co.** Neue Adresse: Witikonerstrasse 289, in Zürich 7. Der unbeschränkt haftende Gesellschafter Adolf Post wohnt nun in Zürich 7. Die Kommanditärin Kommanditgesellschaft «Pannenhilfe Post & Co.», hat ihren Sitz nun in Zürich 7.

14. Juni 1976.
Pannenhilfe Post & Co., in Zürich 12, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 212 vom 11. 9. 1973, S. 2502), Hilfeleistung bei Motorfahrzeug-Pannen. Neue Adresse: Witikonerstrasse 289, in Zürich 7. Der unbeschränkt haftende Gesellschafter Adolf Post wohnt nun in Zürich 7.

14. Juni 1976.
Huhn Dichtungen GmbH (Garnitures Huhn S. à r. l.) (Tenute Huhn S. a r. l.), in Zürich 1 (SHAB Nr. 110 vom 12. 5. 1976, S. 1348). Import, Export, Kauf und Verkauf von Waren aller Art usw. Die Eidgenössische Steuerverwaltung und die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich haben die Zustimmung zur Löschung erteilt. Die Firma wird daher im Handelsregister gelöscht.

14. Juni 1976. Glasprodukte aller Art usw.
Weba AG Wallisellen, in Wallisellen (SHAB Nr. 189 vom 15. 8. 1973, S. 2286). Import von Glasprodukten aller Art, Import und Export von Kraftfahrzeugen usw. Neue Adresse der Gesellschaft: Klotencrstrasse 10, Wallisellen. Das Geschäftsdomizil Schützenhausstrasse 1, Pfäffikon ZH, ist weggefallen. Gerhard Weiss, Präsident des Verwaltungsratcs, wohnt nun in Embrach.

14. Juni 1976.
Autospritzwerk Bristol AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Mürtschenstrasse 37, Zürich 9. Statutendatum: 11. 6. 1976. Zweck: Betrieb eines Autospritzwerkes sowie An- und Verkauf von Neu- und Gebrauchtwagen. Die Gesellschaft kann fer-

ner sich an Unternehmen gleicher oder ähnlicher Art in irgendeiner Form beteiligen sowie Liegenschaften im In- und Ausland erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert: 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt das unter der im Handelsregister nicht eingetragenen Firma «R. Karner, Autospritzwerk Bristol», in Zürich, geführte Geschäft mit Aktiven von Fr. 57 905 (einschliesslich Fr. 4000 Goodwill) und Passiven von Fr. 30 000, gemäss Uebernahmebilanz per 7. 5. 1976 zum Preise von Fr. 27 905, wovon Fr. 24 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Fr. 26 000 sind durch Verrechnung liberiert worden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Jolanda Müller, von Tannegg/Fischingen TG, in Zürich, Präsidentin, mit Einzelunterschrift, und Hans-Rudolf Müller, von Tannegg/Fischingen TG, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.

14. Juni 1976.
Stop Loss Handelsgesellscbaft AG, in Zürich. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 11. 6. 1976 eine Aktiengesellschaft. Zweck der Gesellschaft ist die Projektierung sowie der An- und Verkauf von Sicherungsanlagen unter der Bezeichnung «Stop Loss», und damit verwandter Produkte, einschliesslich Zubehör, sowie die Durchführung von Kommissions- und Agenturgeschäften und ferner die Erbringung sämtlicher damit zusammenhängender Beratungs- und Serviceleistungen. Das Grundkapital beträgt Fr. 60 000, eingeteilt in 60 Namenaktien im Nennwert von je Fr. 1000 und ist voll liberiert. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift ist Dr. Peter Uhlmann, von Schaffhausen, in Zürich. Geschäftsdomizil: Stadthausquai 5, Zürich 1 (c/o Dres. Alther & Uhlmann).

14. Juni 1976. Damenkleider usw.
John M. Marks AG, in Zürich 3, Seebahnstrasse 109 (c/o Siegfried Bollag & Co.), Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 10. 6. 1976. Zweck: in erster Linie Handel, Import und Export von Damenkleidern der John J. Marks Ltd., London; ferner Kauf und Verkauf, Registrierung und Verwertung von Immaterialgüterrechten insbesondere Patenten, Patentrechten und Markenschutzrechten, sowie Erwerb und Gewährung von Lizenzen unter solchen Rechten, Beteiligung an anderen Unternehmungen, Durchführung kommerzieller und finanzieller Transaktionen. Die Gesellschaft kann ferner Grundbesitz erwerben, verwalten oder verkaufen. Grundkapital: Fr. 50 000 (50 %) liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Edward John Hockey, britischer Staatsangehöriger, in Enfield, Middlesex, England, Präsident; Siegfried Bollag, von Herrliberg, in Herrliberg, und Alexander R. Bollag, von Herrliberg, in Herrliberg, alle mit Einzelunterschrift.

14. Juni 1976. Wissenschaftliche Instrumente.
G. Coradi A.G., in Zürich 11 (SHAB Nr. 37 vom 14. 2. 1975, S. 409), Herstellung und Verkauf wissenschaftlicher Instrumente usw. Die Generalversammlung vom 8. 6. 1976 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 500 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 500 000 auf Fr. 1 000 000 erhöht worden. Es zerfällt in 1000 Namenaktien zu Fr. 1000 und ist voll liberiert.

14. Juni 1976.
Interimmobil A.G., in Zürich 8 (SHAB Nr. 87 vom 13. 4. 1976, S. 1012). An- und Verkauf von Grundstücken im In- und Ausland. Die Eidgenössische Steuerverwaltung hat ihre Zustimmung zur Löschung der Firma erteilt. Sie wird daher im Handelsregister gelöscht.

14. Juni 1976.
Schweizerische Hagel-Versicherungs-Gesellschaft, in Zürich 1, Genossenschaft (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1974, S. 269). Statuten am 27. 3. 1976 geändert. VR (Verwaltungsrat): nun aus 17 Mitgliedern.

14. Juni 1976.
Viehzuchtgenossenschaft Mettmenstetten & Umgehung, in Mettmenstetten (SHAB Nr. 172 vom 25. 7. 1972, S. 1973). Robert Nägelin ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Otto Halder ist nicht mehr Vizepräsident, sondern nun Präsident des Vorstandes, und Erich Jäggin nicht mehr Aktuar des Vorstandes, sondern nun Vizepräsident desselben. Beide führen weiter Kollektivunterschrift. Neues Mitglied und Aktuar des Vorstandes mit Kollektivunterschrift ist Hans Nägelin, von Rcigoldswil, in Mettmenstetten. Der Präsident oder dessen Stellvertreter führen Kollektivunterschrift mit dem Aktuar oder dem Kassier.

14. Juni 1976.
«ARAG» Alkoholfreie Restaurants A.G., in Zürich 7 (SHAB Nr. 89 vom 18. 4. 1974, S. 1026), Einrichtung und Betrieb von alkoholfreien Restaurants in der Schweiz usw. Neue Adresse: Neptunstrasse 20, in Zürich 7 (c/o Guhl, Lechner & Phillip).

14. Juni 1976.
Lunch Check A.G., in Zürich 7 (SHAB Nr. 89 vom 18. 4. 1974, S. 1026), Ausgabe von Verpflegungsgutscheinen an Firmen und Einzelpersonen usw. Neue Adresse: Neptunstrasse 20, Zürich 7 (c/o Guhl, Lechner & Phillip).

14. Juni 1976.
Pharma-Vertrieb AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 83 vom 9. 4. 1974, S. 951), Entwicklung-, Fabrikation und Vertrieb von sowie Handel mit pharmazeutischen und chemisch-technischen Produkten usw. Neue Adresse: Utoquai 43, Zürich 8 (c/o Germaid Müller).

14. Juni 1976.
Restaurant Moderne S.A., in Zürich 7 (SHAB Nr. 89 vom 18. 4. 1974, S. 1026), Einrichtung und Betrieb von Restaurants sowie ferner Handel mit Lebensmitteln usw. Neue Adresse: Neptunstrasse 20, Zürich 7, (c/o Guhl, Lechner & Phillip).

14. Juni 1976.
Restaurant- & Hotel-Betriebs A.-G., in Zürich 7 (SHAB Nr. 89 vom 18. 4. 1974, S. 1026), Einrichtung und Führung von Restaurations- und Hotelbetrieben usw. Neue Adresse: Neptunstrasse 20, Zürich 7 (c/o Guhl, Lechner & Phillip).

14. Juni 1976. Verwaltungs- und Treuhandfunktionen.
Utonia AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 126 vom 1. 6. 1976, S. 1541), Durchführung von Verwaltungs- und Treuhandfunktionen usw. Neue Adresse: Utoquai 43, Zürich 8 (c/o Germaid Müller).

14. Juni 1976.
Verband kaufmännischer Agenten der Schweiz, in Zürich 1, Verein (SHAB Nr. 253 vom 29. 10. 1975, S. 2886), Wahrung und Förderung der Standesinteressen der selbständigen Agenten in wirtschaftlicher, sozialer und moralischer Beziehung usw. Neue Adresse: Utoquai 43, Zürich 8 (c/o Germaid Müller).

14. Juni 1976. Chemische und pharmazeutische Rohstoffe.
Alfred Klotz AG, in Zürich 9 (SHAB Nr. 149 vom 30. 6. 1975, S. 1799), Handel mit und Vertretungen in chemischen und pharmazeutischen Rohstoffen sowie Edelmetallen für die Industrie usw. Die Prokura von Kurt Zündel ist erloschen. Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Edy Scheffmacher, von Schaffhausen, in Opfikon.

14. Juni 1976. Waren aller Art.
Inter-Sofex AG., in Zürich 2 (SHAB Nr. 64 vom 18. 3. 1975, S. 719), Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Maschinen und Maschinenanlagen usw. Die Prokura von Christian Moser ist erloschen.

14. Juni 1976. Bearbeitung von Metallen und Kunststoffen.
Mahog A.-G., in Dübendorf (SHAB Nr. 152 vom 3. 7. 1975, S. 1836), mechanische Präzisionsbearbeitung von Metallen und Kunststoffen usw. Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift: Jürg Schölly, von Basel, in Wallisellen.

14. Juni 1976. Endlos-Formulare usw.
Dataform AG, in Dübendorf (SHAB Nr. 207 vom 5. 9. 1974, S. 2416), Herstellung von Endlos-Formularen und -Garnituren usw. Richard Kistler ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

14. Juni 1976. Versicherungen usw.
Heinrich Brandeis AG, in Zürich 3 (SHAB Nr. 20 vom 25. 1. 1973, S. 240), Tätigung von Versicherungsgeschäften aller Art usw. Neu haben Einzelprokura: Gertrud Rietiker, von Neftenbach, in Zürich, und Simon Brandeis, von Lengnau AG, in Zürich.

14. Juni 1976. Mechanische Werkstätte usw.
Jules Puricelli, in Fällanden (SHAB Nr. 9 vom 13. 1. 1975, S. 74), Betrieb einer mechanischen Werkstätte usw. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Erika Margrith Gerber, von Zollikon und Luzern, in Dübendorf; Ernst Gerber, von Langnau im Emmental, in Uster, und Heinz Müri, von Schinznach-Dorf, in Zürich.

14. Juni 1976. Bedarfsartikel für die Elektroindustrie usw.
M. E. Steinemann & Co. AG, in Zürich 3 (SHAB Nr. 181 vom 6. 8. 1975, S. 2165). Herstellung und/oder Vertrieb von Bedarfsartikeln für die metallverarbeitende und die Elektroindustrie usw. Marcel Steinemann, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), nun Präsident desselben; führt weiter Einzelunterschrift. Neue Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift: Roger Steinemann, von und in Zürich, Delegierter, und Louis Steinemann, von und in Zürich.

14. Juni 1976. Innenarchitekturbüro usw.
Hans Holstein, in Zürich (SHAB Nr. 131 vom 8. 6. 1945, S. 1310), Innenarchitekturbüro und Handel mit Möbeln. Diese Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen.

14. Juni 1976.
Schmidt A.G., Holzimport, in Zürich 9 (SHAB Nr. 204 vom 31. 8. 1972, S. 2295), Betrieb einer Platzholzhandlung und insbesondere der Import en gros ausländischer Hölzer usw. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Elsa Steffen, von Wolfhalden, in Zürich.

14. Juni 1976. Maschinen und Apparate für die Warenverpackung.
Borbe-Wanner AG, in Dietikon (SHAB Nr. 302 vom 29. 12. 1975, S. 3431), Herstellung von und Handel mit Artikeln, Maschinen und Apparaten für die Warenverpackung, Werbung usw. Die Generalversammlung vom 10. 6. 1976 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 600 Namenaktien zu Fr. 100 und 440 Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 1 000 000 auf Fr. 1 500 000 erhöht worden. Es zerfällt in 1600 Namenaktien zu Fr. 100 und 1340 Namenaktien zu Fr. 1000, welche voll liberiert sind. Die Prokuren von Jakob Rosenberger und Eugen Hugo Ferdinand Schuhmacher sind erloschen. Es wohnen nun Herbert E. Borbe, Delegierter des Verwaltungsrates, in Zumikon, und Werner Anton Wedeking, Direktor, in Küsnacht ZH.

Bern – Berne – Berna

Bureau Trachselwald

11. Juni 1976.
Landwirtschaftliche Genossenschaft Sumiswald und Umgebung, in Sumiswald (SHAB Nr. 207 vom 5. 9. 1973, S. 2459). Der Präsident Alfred Fankhauser ist aus dem Vorstand ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident ist der bisherige Vizepräsident Hans Stalder, von Lützelflüh, in Grünen, Gemeinde Sumiswald. Neuer Vizepräsident ist Hans Held, bisher Beisitzer, von Rüegsau, in Wasen i. E., Gemeinde Sumiswald. Er zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Sekretär oder Verwalter.

Bureau Wangen a. d. A.

9. Juni 1976. Bedachungen.
Fritz Eichelberger, in Herzogenbuchsee, Dachdeckergeschäft (SHAB Nr. 79 vom 4. 4. 1962, S. 1003). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

9. Juni 1976.
Bedachungen Urs Eichelberger, in Herzogenbuchsee. Inhaber der Firma ist Urs Eichelberger-Untermoser, von Sumiswald, in Herzogenbuchsee. Betrieb eines Dachdeckergeschäftes. Grabenstrasse 31, 3360 Herzogenbuchsee.

Bureau Wimmis (Bezirk Niedersimmental)

4. Juni 1976.
WAT AG, in Spiez, Projektierung und Ausführung sämtlicher Stark- und Schwachstromanlagen sowie Handel mit elektrischen Apparaten (SHAB Nr. 101 vom 2. 5. 1973, S. 1237). Aus dem Verwaltungsrat ist der Vizepräsident Walter Toneatti ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Der Präsident Ernst Wandfluh und die Sekretärin Katharina Wandfluh-Brügger sind nun wohnhaft in Aeschi, Staldenmatte.

Luzern – Lucerne – Lucerna

10. Juni 1976. Brennstoffe, Getränke.
Josef Huber AG Sursee, in Sursee, Kleinfeldstrasse 31, Neueintragung. Aktiengesellschaft laut Statuten vom 4. 6. 1976. Zweck: Handel mit Brennstoffen und Getränken aller Art. Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften. Beteiligungen. Grundkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Gemäss Sacheinlage- und Uebernahmevertrag vom 4. Juni 1976 und Bilanz per 31. Dezember 1975 übernimmt die Gesellschaft von der bisherigen Einzelfirma «Jos. Huber», in Sursee, sämtliche Aktiven (inklusive Grundstücke Nrn. 1448 und 7235, beide GB Sursee, Plan 31) von Fr. 2 275 472.96 und sämtliche Passiven von Fr. 2 005 536.20. Der Aktivenüberschuss und Uebernahmepreis beträgt Fr. 269 936.76. Davon werden Fr. 98 000 an das Grundkapital angerechnet. Fr. 2000 sind bar einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: eines oder mehrere Mitglieder. Präsident: Josef Huber, von und in Sursee. Vizepräsident: Walter Burkhard-Huber, von Eich und Nottwil, in Sursee. Sie zeichnen einzeln.

10. Juni 1976. Kleinvieh, Transporte.
O. Schindler AG, in Kriens, Waldheimstrasse 6, Neueintragung. Aktiengesellschaft laut Statuten vom 9. 6. 1976. Zweck: Vermittlung, Ankauf, Verkauf und Handel von Kleinvieh sowie Transport von Gütern aller Art. Beteiligungen. Die Gesellschaft kann Grundstücke und Lokalitäten kaufen oder mieten, verkaufen oder vermieten. Grundkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 9. Juni 1976 und Bilanz per 1. Januar 1976 übernimmt die Gesellschaft von der bisherigen Einzelfirma «Schindler-Galliker», in Kriens, sämtliche Aktiven von Fr. 482 499.24 und sämtliche Passiven von Fr. 347 742.70. Der Aktivenüberschuss und Uebernahmepreis beträgt Fr. 134 756.54. Davon werden Fr. 94 000 an das Grundkapital angerechnet. Fr. 6000 sind bar einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch Brief. Verwaltungsrat: mindestens 2 Mitglieder. Präsident: Otto Schindler, von und in Kriens. Vizepräsident: Marcel Schindler, von und in Kriens. Sekretär: Peter Schindler, von Kriens, in Luzern. Der Präsident zeichnet einzeln, die übrigen Verwaltungsräte kollektiv zu zweien.

10. Juni 1976.
Baugenossenschaft Habitat, in Luzern (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1973, S. 306). Hansruedi Beck ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Vizepräsident ist Hans Sury, von Oberwil bei Büren BE, in Luzern. Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Sekretär oder Kassier. Neue Adresse: Würzenbachmatte 35 (bei Ernest Grüter), 6006 Luzern.

10. Juni 1976.
Cedato Holding SA in Liquidation, in Weggis, Beteiligungen, von Amtes wegen aufgelöst (SHAB Nr. 303 vom 30. 12. 1975, S. 3445). Dr. Günter Kleinwegener ist als einziger Verwaltungsrat und einziger Liquidator zurückgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Die Gesellschaft ist derzeit ohne Organe.

10. Juni 1976. Schuhe.
Mario de Gerard & Co., bisher in Zug (SHAB Nr. 207 vom 5. 9. 1975, S. 2437). Die Gesellschaft hat ihren Sitz nach Reiden verlegt. Adresse: Friedmattstrasse 281 (eigene Büros). Unbeschränkt haftender Gesellschafter: Mario de Gerard, von Amriswil, in Zurzach. Kommanditär mit einer Kommandite von Fr. 100 000: Markus Rieder, deutscher Staatsangehöriger, in Tuttlingen (BRD). An den Kommanditär ist Einzelprokura erteilt. Handel mit Schuhen und Kunststoffen aller Art.

10. Juni 1976.
Hotel Royal A.-G. Luzern, in Luzern (SHAB Nr. 203 vom 31. 8. 1973, S. 2434). Franz Xaver Hofer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

10. Juni 1976. Brennstoffe.
Jos. Huber, in Sursee, Brennstoffe (SHAB Nr. 214 vom 13. 9. 1948, S. 2495). Diese Firma ist infolge Ueberganges sämtlicher Aktiven und Passiven an die neue «Josef Huber AG Sursee», in Sursee, erloschen.

10. Juni 1976. Münzen.
Internumis, L. De Biasi, in Ebikon, Schlösslistrasse 14, Neueintragung, Einzelfirma. Inhaber: Luciano De Biasi, italienischer Staatsangehöriger, in Ebikon. Handel mit Münzen.

10. Juni 1976.
Regina Reinecke-Dahlnden, in Rigi-Kaltbad, Gemeinde Weggis, Hotel (SHAB Nr. 190 vom 17. 8. 1971, S. 2035). Diese Firma ist infolge Geschäftsverkaufes erloschen.

10. Juni 1976.
Roberg Anlage- und Beteiligungsgesellschaft AG, in Luzern (SHAB Nr. 59 vom 12. 3. 1975, S. 665). Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 25. Mai 1976 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist durchgeführt. Da die Zustimmungen der Steuerverwaltungen nicht vorliegen, kann die Firma noch nicht gelöscht werden.

10. Juni 1976. Automaten.
T. Schenk AG, Meggen, in Meggen, Automaten usw. (SHAB Nr. 98 vom 29. 4. 1975, S. 1135). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Herbert Peier, von Lostorf SO, in Dierikon.

10. Juni 1976.
Schindler-Galliker, in Kriens, Viehhandel (SHAB Nr. 290 vom 11. 12. 1962, S. 3570). Diese Firma ist infolge Uebergangs sämtlicher Aktiven und Passiven an die neue «O. Schindler AG», in Kriens, erloschen.

10. Juni 1976.
Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich (SHAB Nr. 266 vom 13. 11. 1975, S. 3024). Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf die Filiale Emmenbrücke, wurde erteilt an Urs Gantner, von Flums SG, in Eggenwil AG.

10. Juni 1976.
«Sürag» A.G. Luzern, in Luzern, Finanzgeschäfte, durch Konkurs aufgelöst (SHAB Nr. 133 vom 11. 6. 1969, S. 1339). Nachdem das Verfahren durch Urteil des Konkursrichters des Amtsgerichts Luzern-Stadt vom 9. Juni 1969 mangels Aktiven eingestellt worden ist, wird die Firma in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRV von Amtes wegen gelöscht.

11. Juni 1976.
AVAG Autoverkaufs AG, in Luzern, Bernstrasse 64, 6003 Luzern. Neueintragung. Aktiengesellschaft laut Statuten vom 15. 4. 1976. Zweck: Handel und Import von Fahrzeugen und Zubehörteilen: Lastwagen, Motoren, Personenwagen, Anhänger und Baumaschinen, Betrieb einer Reparatur-Konstruktionswerkstätte. Beteiligungen. An- und Verkauf von Patenten. Erwerb und Veräusserung von Liegenschaften. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Laut Sacheinlagevertrag vom 15. April 1976 und Inventare vom selben Datum übernimmt die Gesellschaft von Fritz Jakober, 1914, Horw, Annunziata Jakober-Garatti, Horw, und Fritz Jakober, 1947, Luzern, Fahrzeuge und Ersatzteile im Gesamtwert von Fr. 50 000, welcher voll an das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: eines oder mehrere Mitglieder. Präsident: Fritz Jakober, 1914, von Sarnen, in Horw. Mitglieder: Annunziata Jakober-Garatti, von Sarnen, in Horw; Fritz Jakober, 1947, von Sarnen, in Luzern. Der Präsident zeichnet einzeln, die Mitglieder kollektiv zu zweien.

11. Juni 1976. Malerei.
Jul. Ciotti's Erben, in Reiden, Malerei, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 3. 6. 1970, S. 1277). Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens der Gesellschafterin Wwe. Anna Ciotti-Vonmoos auf den 31. 12. 1975 aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom verbleibenden Gesellschafter Arthur Schibli-Ciotti im Sinne von Art. 579 OR als Einzelkaufmann unter der Firma **Jul. Ciotti's Erben, Inh. Arthur Schibli, in Reiden** weitergeführt.

11. Juni 1976. Sanitäre Installationen.
Max Herzog, in Luzern, Würzenbach 654, Neueintragung. Einzelfirma. Inhaber: Max Herzog, von Beromünster, in Meggen. Ausführung von sanitären Installationen.

11. Juni 1976.
Raiffeisenkasse Althüren, in Altbüron, Genossenschaft (SHAB Nr. 115 vom 18. 5. 1976, S. 1410). Statutenänderung vom 24. März 1974. Der Nennwert der Anteilscheine beträgt nun Fr. 200 (bisher Fr. 100). Die Unterschrift des Verwalters Josef Suter ist erloschen. Neuer Verwalter (ausserhalb des Vorstandes) mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Oswin Bättig, von und in Altbüron.

11. Juni 1976.
Seefeld AG Brunnen, Immobiliengesellschaft, bisher in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl. (SHAB Nr. 237 vom 9. 10. 1972, S. 2613). Die ursprünglichen Statuten datieren vom 13. August 1968. Statutenänderung vom 9. Juni 1976. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Luzern verlegt: Adresse: Hirschmattstrasse 56 (bei Ajax Immobilien GmbH). Die Firma lautet nun: **Seefeld Immobilien AG.** Zweck: Erwerb, Ueberbauung, Verwaltung und Verwertung von Liegenschaften. Beteiligungen. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Gemäss Sachübernahmevertrag vom 16. 7. 1968 übernahm die Gesellschaft von der einfachen Gesellschaft «Baukonsortium Seefeld Brunnen» eine Parzelle Land, GB Nr. 1850, Brunnen, Gemeinde Ingenbohl, von 1436 m², mit darauf befindlichem 16-Familien-Haus im Robbau zum Uebernahmepreis von Fr. 500 000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Präsident: Oskar Heimann, 1904, von Hasliberg BE, in Alpnach (bisher). Mitglied: Oskar Heimann, 1931, von Hasliberg BE, in Hergiswil NW (bisher). Sie zeichnen kollektiv zu zweien.

11. Juni 1976.
Spar- & Leihkasse Entlebuch, in Entlebuch, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 5. 6. 1973, S. 1615). Josef Hofstetter-Sager, Joser Zemp-Birrer, Franz Felder, Fridolin Hofstetter und Siegfried Schmidiger sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, die vier Letztgenannten infolge Todes. Die Unterschriften von Josef Hofstetter-Sager und Josef Zemp-Birrer sind erloschen. Der Verwaltungsrat setzt sich nun wie folgt zusammen: Präsident Hansjost Zemp (bisher Mitglied ohne Unterschrift), Vizepräsident Fridolin Renggli-Röösli (bisher), Aktuar Franz Enzmann (bisher Mitglied ohne Unterschrift), Mitglieder Otto Portmann, von und in Entlebuch (neu), Paul Scheuber, von Wolfenschiessen, in Hasle (neu), Fredy Hofstetter, von Entlebuch, in Littau (neu), und Josef Felder, von und in Entlebuch (neu). Präsident, Vizepräsident und Aktuar zeichnen kollektiv zu zweien.

Schwyz – Schwyz – Svitto

11. Juni 1976.
Gebr. Kuriger, Gemüse, Lebensmittel und Getränke, in Einsiedeln, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1967, S. 385). Die Gesellschaft ist aufgelöst; die Firma wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht. Aktiven und Passiven gemäss Uebernahmebilanz per 31. Dezember 1975 sind an die Aktiengesellschaft «Gebr. Kuriger AG», in Einsiedeln, übergegangen.

11. Juni 1976. Lebensmittel.
Gebr. Kuriger AG, in Einsiedeln. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 29. April 1976 wurde unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft gegründet. Sie bezweckt den Handel mit Gemüse, Lebensmitteln aller Art und Getränken. Die Gesellschaft kann auch Liegenschaften erwerben usw. Das Grundkapital beträgt Fr. 74 000, eingeteilt in 148 Namenaktien zu Fr. 500, voll liberiert. Die Gesellschaft übernimmt von der Kollektivgesellschaft «Gebr. Kuriger, Gemüse, Lebensmittel und Getränke», in Einsiedeln, deren bisher betriebenes Geschäft gemäss Uebernahmebilanz per 31. Dezember 1975 und Sacheinlagevertrag vom 1. Januar 1976, wobei die Aktiven Fr. 107 519.27 und die Passiven Fr. 36 664.95 betragen, zum Uebernahmepreis von Fr. 70 854.32. Von diesem Uebernahmepreis werden Fr. 70 000 auf das Grundkapital angerechnet; Fr. 4000 werden durch Verrechnung von Forderungen liberiert. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Einzelunterschrift: Walter Kuriger-Musshoff, Präsident und Delegierter, und Alois Kuriger-Bucher, Delegierter, beide von und in Einsiedeln. Kollektivprokura zu zweien, jedoch nicht mit ihren Ehemännern wurde erteilt an: Margrit Kuriger-Musshoff, und Marlies Kuriger-Bucher, beide von und in Einsiedeln. Domizil: Hauptstrasse 27.

11. Juni 1976.
Rustica Möbel en gros, Josip Jaksic, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach. Inhaber dieser Firma ist Josip Jaksic-Marx, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach. Einzelprokura wurde erteilt an Susanne Jaksic-Marx, von Zürich und Matzingen, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach. Import und Verkauf von Möbel an Wiederverkäufer. Domizil: Churerstrasse 166.

11. Juni 1976.
Meister & Co., Obstkühlhaus, Mineralwasser, Landesprodukte, in Einsiedeln, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 16. 7. 1974, S. 1955). Der unbeschränkt haftende Gesellschafter, Martin Meister, ist am 31. Dezember 1975 aus der Gesellschaft ausgeschieden. Er führt wie bisher Einzelunterschrift. Domizil: Erlenbachstrasse 3.

11. Juni 1976. Landwirtschaftliche Produkte.
August Mettler AG, in Seewen, Gemeinde Schwyz, Handel mit landwirtschaftlichen Produkten usw. (SHAB Nr. 49 vom 28. 2. 1974, S. 567). Der Delegierte August Mettler-Planzer ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Marlis Mettler-Käppeli, von Schwyz, in Seewen, Gemeinde Schwyz, mit Einzelunterschrift in den Verwaltungsrat gewählt. Einzelprokura wurde erteilt an Willy Auf der Maur, von Schwyz, in Seewen, Gemeinde Schwyz.

11. Juni 1976.
Immobilien AG Schwyz, in Schwyz (SHAB Nr. 87 vom 13. 4. 1976, S. 1014). Die Schreibweise des Namens des Mitgliedes des Verwaltungsrates lautet richtig: Theo Weber.

11. Juni 1976.
Leo Mattle AG, Bauunternehmung, in Schwyz (SHAB Nr. 87 vom 13. 4. 1976, S. 1014). Die Schreibweise des Namens des Präsidenten des Verwaltungsrates lautet richtig: Theo Weber.

11. Juni 1976. Ventilationsanlagen.
Helbling & Matt, in Schindellegi, Gemeinde Feusisberg, Fabrikation und Montage von Ventilationsanlagen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 30. 3. 1972, S. 849). Die Prokura von Eduard Grob ist erloschen.

11. Juni 1976. Sanitäre Anlagen.
Besmer AG, bisher in Lachen, Erstellung von sanitären Anlagen usw. (SHAB Nr. 8 vom 12. 1. 1976, S. 75). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Wetzikon (SHAB Nr. 125 vom 31. 5. 1976, S. 1529) im Handelsregister Schwyz von Amtes wegen gelöscht.

11. Juni 1976. Metzgerei.
Paul Durrer, in Küssnacht am Rigi, Betrieb einer Metzgerei und Wursterei sowie des Hotels Wilhelm Tell (SHAB Nr. 273 vom 20. 11. 1972, S. 2989). Die Geschäftsnatur lautet neu: Betrieb einer Metzgerei und Wursterei.

11. Juni 1976.
Frau G. Ramseier, Restaurant z. Wilhelm Tell, in Küssnacht am Rigi. Inhaberin dieser Firma, mit Zustimmung ihres Ehemannes, ist Gertrud Ramseier-Bosshard, von Hasle bei Burgdorf, in Küssnacht am Rigi. Betrieb eines Restaurantes. Domizil: Hauptplatz 7.

Obwalden – Unterwald-le-haut – Unterwalden alto

11. Juni 1976. Nahrungsmittel.
Somalon A.G., in Sachseln. Fabrikation, Vertrieb und Handel von Nahrungsmitteln, diätetischen und pharmazeutischen Produkten sowie verwandten Artikeln (SHAB Nr. 3 vom 5. 1. 1972, S. 26). An Alfred Grisiger, von und in Sachseln, ist Prokura erteilt worden.

Glarus – Glaris – Glarona

11. Juni 1976. Transporte.
Betrapo AG, in Glarus. Mit Statuten vom 1. Juni 1976 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Durchführung von nationalen und internationalen Transporten, sowie Beratung, Entwicklung und Organisation auf dem Gebiete des Güterfernverkehrs. Sie kann Handelsgeschäfte tätigen und sich an andern Unternehmen im In- und Ausland beteiligen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, welche mit Fr. 20 000 einbezahlt sind. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 7 Mitgliedern. Derzeit einziges Mitglied desselben mit Einzelunterschrift ist Charles von Graffenried, von und in Bern. Einzelprokura wurde erteilt an Robert Steiner, von Steinen SZ, in Spiegel bei Bern (Gemeinde Köniz BE). Rechtsdomizil: c/o Waldemar Kubli, Rechtsanwalt, Postgasse 21.

11. Juni 1976. Filme.
Intermovie AG, in Glarus. Produktion und Vertrieb von Filmen in allen Ländern der Welt usw. (SHAB Nr. 225 vom 26. 9. 1975, S. 2609). Leonhard Harry Urry ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. In den Verwaltungsrat wurde gewählt: Emile Bensimon-Hebey, französischer Staatsangehöriger, in Paris, er zeichnet zu zweien.

11. Juni 1976. Beteiligungen.
Aetsveld Beheer AG, in Glarus. Beteiligung an Unternehmungen aller Art usw. (SHAB Nr. 56 vom 8. 3. 1976, S. 650). Nachdem die Löschungsbewilligung der Kantonalen Webrsteuerverwaltung, in Glarus, nun vorliegt, wird die Firma gelöscbt.

Zug – Zoug – Zugo

11. Juni 1976. Waren aller Art.
Lisitobe AG, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 159 vom 11. 7. 1974, S. 1909). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 3. Juni 1976 wurde das Aktienkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 300 000 erhöht durch Ausgabe von 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 300 000, eingeteilt in 300 Inbaberaktien zu Fr. 1000.

11. Juni 1976.
Omnieonsult AG, in Zug, Erbringung von Dienstleistungen aller Art in den Sektoren Unternehmensberatung, Treuhand, Marketing usw. (SHAB Nr. 143 vom 23. 6. 1971, S. 1549). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nacb Zürich (SHAB Nr. 132 vom 9. 6. 1976, S. 1624) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

11. Juni 1976. Beratungen.
Walter J. Levy SA, in Zug, Beratung und Förderung von Industrie- und Handelsunternebmungen usw. (SHAB Nr. 126 vom 3. 6. 1969, S. 1263). Otto Rüttimann und Dr. Hans Ulrich Herzog sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt: Augusta Levy, amerikanische Staatsangehörige, in New York; Charles Helbling, von Jona SG, in Muttenz BL, und Dr. Peter Uhlmann, von Schaffhausen und Feuerthalen, in Zürich. Sie führen Einzelunterschrift.

11. Juni 1976.
Kappa Holding A.G., in Zug, Beteiligung an andern Unternehmungen in direkter und indirekter Form usw. (SHAB Nr. 78 vom 3. 4. 1973, S. 881). Neues Domizil: Waldheimstrasse 9 (c/o Angela Oppenhoff).

11. Juni 1976. Forschung.
Tek SA, in Zug, Wissenschaftliche, wirtschaftliche und industrielle Forschung aller Art usw. (SHAB Nr. 47 vom 26. 2. 1973, S. 540). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 16. März 1976 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation bereits durcbgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

11. Juni 1976. Beteiligungen.
Blankenfin A.G., in Zug, Beteiligung an in- und ausländischen Finanzunternehmen und Gesellscbaften usw. (SHAB Nr. 277 vom 26. 11. 1974, S. 3158). Arrigo Stoffel und Alberto Collenberg sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu in den Verwaltungsrat, mit Kollektivunterschrift zu zweien, wurde gewählt: Olivio Agustoni, von und in Morbio Inferiore.

11. Juni 1976. Farben.
Gralba AG, in Zug, Herstellung und Vertrieb von Farben, Lacken und chemisch-technischen Produkten usw. (SHAB Nr. 276 vom 25. 11. 1975, S. 3129). Alois Theiler ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat, mit Einzelunterscbrift, wurde gewählt: Erwin Andermatt, von und in Baar.

11. Juni 1976. Waren aller Art.
Hatura AG, in Zug, Handel mit und Finanzierung des Erwerbs von Gütern aller Art usw. (SHAB Nr. 169 vom 23. 7. 1973, S. 2068). Alois Theiler ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloscben. Neu in den Verwaltungsrat, mit Einzelunterscbrift, wurde gewäblt: Erwin Andermatt, von und in Baar.

11. Juni 1976.
Guest Industrials AG, in Zug, Fabrikation von und Handel mit Waren aller Art, insbesondere medizinischen, zahntechnischen und kosmetischen Produkten (SHAB Nr. 285 vom 5. 12. 1975, S. 3248). Ivor Fox-Strangways Viscount Wimborne, Verwaltungsrat, wohnt nun in Paris.

11. Juni 1976.
Guest Medieal and Dental Products AG, in Zug, Handel mit Waren aller Art, insbesondere medizinischen und zahntechnischen Produkten (SHAB Nr. 259 vom 5. 11. 1974, S. 2947). Ivor Fox-Strangways Viscount Wimborne, Verwaltungsrat, wohnt nun in Paris.

11. Juni 1976.
Fashion Press Engineering and Consulting AG, in Zug, Technische Projektierung von Betriebsanlagen für die Pressmaschinenindustrie usw. (SHAB Nr. 285 vom 5. 12. 1975, S. 3247). Die Gesellschaft bat nun an der Artherstrasse 12 eigene Büros.

Freiburg – Fribourg – Friburgo

Bureau de Fribourg

11 juin 1976. Produits chimiques.
RDI Société de distribution, à Fribourg, distribution de produits chimiques, etc., société anonyme (FOSC du 30. 12. 1975, N° 303, p. 3446). Le capital social de fr. 50 000 est actuellement entièrement libéré.

11 juin 1976. Participations.
La Motte S.A., à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 29. 9. 1975, N° 227, p. 2625). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 20 mai 1976, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale: **La Motte S.A. en liquidation,** par Georges Béguin et Jacques-André Wieser, administrateurs (inscrits), nommés liquidateurs avec signature individuelle.

11 juin 1976.
Inter-Electronic Freiburg A.G. en liquidation, à Fribourg (FOSC du 20. 1. 1975, N° 15, p. 147). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

11 juin 1976. Machines de bureau.
Hermes Fribourg S.A. Bureau complet, à Fribourg, machines, meubles, fournitures de bureau, etc. (FOSC du 4. 5. 1973, N° 103, p. 1229). La société exploite également un commerce à l'enseigne «Pronto-Print, Copy-Shop», à la rue de Lausanne 64, à Fribourg.

11 juin 1976.
Promotion et Publicité Services S.A., à Fribourg (FOSC du 10. 1. 1974, N° 7, p. 72). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 9 juin 1976, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale: **Promotion et Publicité Services S.A. en liquidation,** par Pierre Sciclounoff, administrateur (inscrit), nommé liquidateur avec signature individuelle. La signature des administrateurs Bernard Janet et Dominique Bamatter, démissionnaires, est radiée.

Bureau de Romont (district de la Glâne)

11 juin 1976. Installations électriques.
André Menoud, à Rue. Le chef de la maison est André Menoud, de Vuisternens-devant-Romont, à Rue. Installations électriques, vente d'appareils ménagers et de postes de télévision.

11 juin 1976.
Caisse Raiffeisen d'Orsonnens, à Orsonnens, société coopérative (FOSC du 4. 7. 1974, N° 153, p. 1843). Léon Cbassot, jusqu'ici vice-président, a démissionné du comité; ses pouvoirs sont éteints. Louis Berset, de et à Villargiroud, jusqu'ici membre, a été nommé vice-président avec la signature collective à deux.

Bureau Tafers (Bezirk Sense)

11. Juni 1976.
Heizungstechnik AG Düdingen, in Liquidation, in Düdingen (SHAB Nr. 304 vom 30. 12. 1974, S. 3471). Die Firma wird nach beendigter Liquidation im Handelsregister gelöscbt.

11. Juni 1976. Restaurant.
Brügger Rudolf, in Gurli/Plaffeien, Betrieb des Restaurants «Gurli» (SHAB Nr. 254 vom 30. 10. 1975, S. 2898). Neue Geschäftsnatur: Betrieb der «Buvette Gurli».

11. Juni 1976. Sanitär- und technische Anlagen usw.
Kanis Lehmann AG Schmitten, in Schmitten, Handel und Montage von sanitär-technischen Anlagen sowie Ausführung von Spenglerarbeiten usw. (SHAB Nr. 116 vom 20. 5. 1974, S. 1386). Hubert Haymoz, Sekretär, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

Solothurn – Soleure – Soletta

Bureau Balsthal

11. Juni 1976. Hotel.
Walter Lindemann, in Oensingen. Inhaber dieser Einzelfirma ist Walter Lindemann, von Grossdietwil LU, in Oensingen. Betrieb des Hotels Kreuz. Hauptstrasse 39.

Bureau Kriegstetten

9. Juni 1976.
Tennishalle Derendingen AG, in Derendingen. Gemäss öffentlicher Urkunde vom 4. Juni 1976 wurde am gleicben Tag unter dieser Firma eine Aktiengesellscbaft gegründet, welcbe die Förderung des Tennissports durch Errichtung und Betrieb einer Tennisballe und offener Spielplätze in Derendingen bezweckt. Die Gesellscbaft kann auch Liegenschaften erwerben, belasten und veräussern. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 600 000, eingeteilt in 240 Namenaktien zu Fr. 2500. Die Gesellschaft erwirbt von der Firma Schoeller-Textil AG, Schaffhausen, und vom Sportklub Derendingen, eine in der Gemeinde Derendingen, östlich des Schulzentrums Derendingen-Luterbach, gelegene Landparzelle in der Bauzone von etwa 11 000 bis 13 000 m² zum Preise von Fr. 42.50 pro m² gegen Barzahlung. Die Einberufung der Generalversammlung sowie die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbueb eingetragenen Adressen. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 5 bis 9 Mitgliedern. Ihm gehören an: Max Aeschlimann, von Rüderswil, in Derendingen, als Präsident; Dr. Paul Gerster, von Twann, in Derendingen, als Vizepräsident; Werner Flury, von Niederwil, in Solothurn; Hugo Gygax, von Schwarzhäusern, in Biberist; Hans Jehle, von Remetschwil, in Riedholz; Roland Schweingruber, von und in Derendingen, und Walter Wolf, von Zürich, in Derendingen; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: bei Max Aeschlimann, Bodmatt 6, 4552 Derendingen.

Bureau Lebern

11. Juni 1976.
Raiffeisenkasse Lommiswil, in Lommiswil, Genossenscbaft (SHAB Nr. 154 vom 5. 7. 1974, S. 1855). Andreas Flury, Aktuar, ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu als Aktuar wurde der bisherige Beisitzer, Fred Meyer-Gerlach, von und in Lommiswil, gewählt; er führt Kollektivunterschrift mit einem der übrigen Zeicbnungsberecbtigten.

Bureau Olten-Gösgen

10. Juni 1976.
Rusterholz AG Strassen- und Tiefbau, in Hägendorf (SHAB Nr. 210 vom 9. 9. 1975, S. 2465). Durch Urteil vom 28. Mai 1976 hat der Gerichtspräsident von Olten-Gösgen über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Demnacb ist die Gesellschaft aufgelöst.

10. Juni 1976.
Raiffeisenkasse Wisen SO, in Wisen (SHAB Nr. 43 vom 21. 2. 1975, S. 478), Genossenschaft. Aktuar Peter Cbrist ist aus dem Vorstand ausgescbieden; seine Unterschrift ist erloschen. Aktuar ist nun das bisherige Mitgied des Vorstandes Alfred Strub, von Läufelfingen, in Wisen SO: er führt Kollektivunterscbrift zu zweien. Domizil: Oberdorf, beim Präsidenten Paul Bitterli.

10. Juni 1976.
Baumaterial Hägendorf AG, in Hägendorf, Handel mit Baumaterialien, Röhren usw. (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1967, S. 175). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Anton Hagmann, von Däniken und Gretzenbach, in Däniken.

10. Juni 1976.
Ziegelei Hägendorf AG, in Hägendorf, Fabrikation von Backsteinen, Zwischenwandplatten usw. (SHAB Nr. 218 vom 18. 9. 1969, S. 2152). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Anton Hagmann, von Däniken und Gretzenbach, in Däniken.

10. Juni 1976. Gartenbauartikel, Wein usw.
Hans Müller, in Olten, Handel mit Gartenbauartikeln, Wein usw. (SHAB Nr. 233 vom 6. 10. 1975, S. 2683). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

Bureau Stadt Solothurn

9. Juni 1976.
«Wengi-Shop» A. & P. Fröhlicher, in Solothurn. Annarös und Peter Fröhlicher-Graber, von und in Bellach, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 15. Mai 1976 begonnen bat. Verkauf von modischen Boutiqueartikeln für Damen und Herren sowie Verkauf von Schweizer Mineralien. Berntorstrasse 3.

10. Juni 1976.
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Solothurn (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1976, S. 494), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in Basel. Statutenänderung: 31. 3. 1976. Zweck nun: Betrieb einer Bank im In- und Ausland. Die Gesellschaft kann alle dazugehörenden Arten von Bank-, Finanz-, Handels- und Immobiliengeschäften und Dienstleistungen tätigen. Insbesondere erstreckt sich die Tätigkeit auf die Geschäftszweige einer Handelsbank. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen.

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

10. Juni 1976.
Proerba Bauprojekte AG, in Basel, Elisabethenstrasse 2 (bei Dr. Th. Moll), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 9. 6. 1976. Zweck: Projektierung und Errichtung von Hoch- und Tiefbauten aller Art im Auftrag Dritter oder auf eigene Rechnung. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, wovon Fr. 20 000 liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Ihm gehört an: Dr. Theodor Moll, von Basel, in Oberwil BL, mit Einzelunterschrift.

10. Juni 1976. Werbezentrale usw.
Direct Media AG, in Bascl, Werbezentrale usw. (SHAB Nr. 46 vom 25. 2. 1976, S. 540). Die Gesellschaft hat den Sitz nach Zürich verlegt (SHAB Nr. 131 vom 8. 6. 1976, S. 1609). Die Firma wird daher von Amtes wegen gelöscht.

10. Juni 1976.
Ingenieurunternehmung AG der Schweizerischen Elektrizitäts- und Verkehrsgesellschaft, in Basel (SHAB Nr. 245 vom 20. 10. 1975, S. 2801). Eduard Stamm, dessen Prokura erloschen ist, zeichnet nun als Vizedirektor mit einem Verwaltungsratsmitglied oder einem Direktor, beschränkt auf den Hauptsitz. Jon Andri Tgetgel, dessen Prokura erloschen ist, zeichnet nun als Vizedirektor mit einem Verwaltungsratsmitglied oder einem Direktor, beschränkt auf den Hauptsitz und die Zweigniederlassungen Chur und Scuol.

10. Juni 1976. Lebensmittel.
L. Ceresoli, in Riehen, In den Habermatten 29, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Ludwig Ceresoli, von Riehen und Casima, in Riehen. Geschäftsnatur: Verkauf von Lebensmitteln.

10. Juni 1976. Dachdeckerarbeiten usw.
Fritz Dällenbach, in Bascl, Dachdecker-Arbeiten usw. (SHAB Nr. 66 vom 20. 3. 1974, S. 770). Domizil nun: Dornacherstrasse 307.

10. Juni 1976. Programmzeitschrift.
Tevag Basel AG, in Basel, Programmzeitschrift für Fernsehen und Radio (SHAB Nr. 60 vom 12. 3. 1976, S. 696). Prokura zu zweien neu: Dr. Paul Klügl, von Krinau, in Uitikon Waldegg.

Basel-Landschaft – Bâle-Campagne – Basilea-Campagna

Berichtigung.
Fidessa AG, in Reinach BL (SHAB Nr. 139 vom 17. 6. 1976, S. 1723). Richtiges Domizil: Hauptstrasse 36.

Appenzell A.-Rh. – Appenzell Rh. ext. – Appenzello est.

11. Juni 1976.
Raiffeisenkasse Waldstatt, in Waldstatt, Genossenschaft (SHAB Nr. 257 vom 3. 11. 1975, S. 2925). Hans Widmer, Präsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Emil Bai, bisher Vizepräsident, ist nun Präsident. Neu zum Vizepräsidenten wurde gewählt: Josef Thoma, von Amden, in Waldstatt. Kollektivunterschrift zu zweien führen Präsident, Vizepräsident, Aktuar und Verwalter.

11. Juni 1976.
Emil Frischknecht, Zimmerei, in Schwellbrunn (SHAB Nr. 8 vom 13. 1. 1959, S. 108). Die Firma wird gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der neuen Aktiengesellschaft «Emil Frischknecht AG», in Schwellbrunn, übernommen.

11. Juni 1976.
Emil Frischknecht AG, in Schwellbrunn. Gemäss Statuten vom 11. Juni 1976 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb einer Zimmerei und Bauschreinerei sowie die Ausführung von Holzbauarbeiten jeglicher Art, ferner der Handel mit Produkten dieser und verwandter Branchen sowie der Erwerb, die Verwaltung und der Verkauf von Grundstücken. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 36 Namenaktien zu Fr. 1000 und 140 Namenaktien zu Fr. 100, welche voll liberiert sind. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven von der Einzelfirma «Emil Frischknecht, Zimmerei», in Schwellbrunn, gemäss Bilanz per 31. Dezember 1975 und Sacheinlagevertrag vom 11. Juni 1976, wonach die Aktiven (Kasse, Postcheck, Debitoren, Warenvorräte, Maschinen, Werkzeuge, Mobilien, Auto und Liegenschaft) Fr. 207 134.10 und die Passiven Fr. 115 625 betragen, so dass sich ein Aktivenüberschuss von Fr. 91 509.10 ergibt. Vom Uebernahmepreis im gleichen Betrage werden Fr. 50 000 an das Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: eines oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an und führen Einzelunterschrift: Emil Frischknecht, von und in Schwellbrunn, als Präsident, und Jakob Schoch, von Herisau, in Schwellbrunn. Domizil: Bubenstieg.

12. Juni 1976.
Simo-Immobilien AG, Herisau, in Herisau. Gemäss Statuten vom 12. Juni 1976 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Insbesondere den Erwerb und die Verwaltung von Liegenschaften. Sie kann sich an anderen Unternehmungen jeglicher Art beteiligen, Wertpapiere kaufen und verkaufen. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: eines oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Arnold Leutenegger-Zweifel, von Reuti TG, in Herisau, als Präsident mit Einzelunterschrift; Margrit Leutenegger-Zweifel, von Reuti TG, in Herisau, und Alfred Wetter-Leutenegger, von Remetschwil AG, in Speicher, diese beiden mit Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Ergeten, 9112 Schachen.

Appenzell I.-Rh. – Appenzell Rh. int. – Appenzello int.

11. Juni 1976. Teppiche.
Bürki AG Oberegg, in Oberegg. Betrieb eines Teppichgeschäftes usw. (SHAB Nr. 87 vom 16. 4. 1974, S. 1003). Felix Bürki-Kühnis, Präsident, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Julia Bürki-Kühnis, bisher Vizepräsidentin, ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates und zeichnet wie bisher mit Einzelunterschrift.

11. Juni 1976. Molkerei.
Johann Sutter-Schmid, in Appenzell, Molkerei und Schweinehandel (SHAB Nr. 178 vom 2. 8. 1948, S. 2152). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht. Aktiven und Passiven gehen teilweise über an die Nachfolgefirma Johann Sutter AG, Appenzell, in Appenzell.

11. Juni 1976. Schweinehandlung.
Johann Sutter AG, Appenzell, in Appenzell. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 10. Juni 1976 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb einer Schweinehandlung und Schweinemästerei sowie einer Futtermühle. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern, pachten und verpachten. Ausserdem kann sie ähnliche Unternehmen erwerben, sich in beliebiger Form daran beteiligen oder mit ihnen fusionieren. Aktienkapital: Fr. 400 000, eingeteilt in 400 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Die Gesellschaft übernimmt von der bisherigen Einzelfirma Johann Sutter-Schmid, in Appenzell, bzw. deren Erbengemeinschaft teilweise Aktiven und Passiven laut Sacheinlagevertrag vom 10. Juni 1976 und Uebernahmebilanz per 31. März 1976, worin die Aktiven mit Fr. 2 813 070 und die Passiven mit Fr. 2 261 505.85 ausgewiesen sind. Der Uebernahmepreis beträgt Fr. 551 564.15, wovon Fr. 400 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, die Bekanntmachungen im SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Einzelunterschrift: Werner Sutter-Weishaupt, Präsident; Josef Sutter-Mengelkamp, und Emma Sutter-Schmid, alle von und in Appenzell. Geschäftsdomizil: Enggenhüttenstrasse 6.

St. Gallen – St-Gall – San Gallo

11. Juni 1976.
Bernold AG. für Bergbaustahl und Baumaschinen, in Walenstadt (SHAB Nr. 117 vom 20. 5. 1976, S. 1439). Neu wurde in den Verwaltungsrat und zugleich als Delegierter mit Einzelunterschrift gewählt: Peter Ziegler, von Winterthur, in Küsnacht.

11. Juni 1976.
Landwirtschaftliche Genossenschaft Eggersriet, in Eggersriet (SHAB Nr. 29 vom 5. 2. 1963, S. 359). Pius Krömler, Präsident und Geschäftsführer, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Das bisherige Vorstandsmitglied Hanspeter Hohl, von Teufen AR, in Eggersriet, ist nun Präsident. Der Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit Aktuar oder Geschäftsführer.

11. Juni 1976.
Raiffeisenkasse Oberhelfenschwil, in Oberhelfenschwil, Genossenschaft (SHAB Nr. 231 vom 3. 10. 1974, S. 2659). Adolf Friedli, Aktuar, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Das bisherige Vorstandsmitglied Johann Kalousek, von und in Oberhelfenschwil, wurde zum Aktuar ernannt. Präsident, Vizepräsident, Aktuar und Verwalter zeichnen kollektiv zu zweien.

11. Juni 1976.
Mittelrheintalischer Rabattverein, in Rebstein, Genossenschaft (SHAB Nr. 150 vom 1. 7. 1971, S. 1627). Neue Geschäftsadresse: Sonnentalstrasse 13, bei Paul Bruggisser.

11. Juni 1976. Weine.
Wilhelm Frei's Erben, in Widnau, Weinhandlung, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 300 vom 22. 12. 1961, S. 3722). Diese Firma ist infolge Auflösung und beendigter Liquidation erloschen.

11. Juni 1976.
Glaus Louis Rest. Stadtbären, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Louis Glaus, von Benken, in St. Gallen, Betrieb des Restaurants Stadtbären. Vadianstrasse 13, 9000 St. Gallen.

11. Juni 1976. Zimmerei.
A. Riedener-Graf, in Rorschacherberg, Zimmerei und Schreinerei (SHAB Nr. 51 vom 1. 3. 1941, S. 423). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

11. Juni 1976. Elektrische Anlagen.
Hugo Benz, in Oberbüren, elektrische Anlagen usw. (SHAB Nr. 50 vom 1. 3. 1962, S. 635). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Gründung einer Aktiengesellschaft erloschen.

11. Juni 1976.
Elektro Benz AG, Oberbüren, in Oberbüren. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 11. Juni 1976 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb eines Elektrofachgeschäftes (Installationen für Licht, Wärme, Telefon, Steuerungen und Netzarbeiten aller Art, sowie Verkauf sämtlicher elektrischer Maschinen und Apparate). Sie kann sich auch an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, veräussern, pachten und verpachten. Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, welche voll einbezahlt sind. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Hugo Benz, Präsident, mit Einzelunterschrift; Erna Benz-Kühnis, Cyrill Benz und Margrit Benz, alle von Oberriet, in Oberbüren, letztere drei mit Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsadresse: Neudorf.

11. Juni 1976. Maschinen.
Jawetex AG, in Rorschacherberg, Konstruktion, Fabrikation, Handel mit und Vertretung von Maschinen und Apparaten aller Art samt Zubehör usw. (SHAB Nr. 133 vom 11. 6. 1975, S. 1609). Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Hanspeter Lüchinger, von Montlingen, Gemeinde Oberriet, in Eggersriet.

11. Juni 1976.
Gipsergeschäft R. Glaus & Co. AG, in Niederwil, Gemeinde Oberbüren. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 11. Juni 1976 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Führung eines Gipsergeschäftes. Sie kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke kaufen und veräussern. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 500 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 100. Die Gesellschaft beabsichtigt, nach erfolgter Gründung von der bisherigen Kollektivgesellschaft «R. Glaus & Co.», in St. Gallen, Aktiven und Passiven zum Höchstpreis von Fr. 200 000 zu erwerben. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Roland Glaus, von Genf, in Niederwil, Gemeinde Oberbüren, Präsident, sowie Peter Inauen, von Appenzell, in St. Gallen. Geschäftsadresse: Sonnenberg.

Graubünden – Grisons – Grigioni

11 giugno 1976. Partecipazioni.
Redmar S.A., in Coira, parteeipazioni, ecc. (FUSC del 11. 6. 1968, N° 134, p. 1244). Guido Romano, presidente, dimissionario, è uscito; la sua firma è estinta. Nuovo presidente con firma individuale è Francesco Bolgiani, da Bellinzona, in Savosa.

11 giugno 1976. Partecipazioni.
Beaufin S.A., in Coira, partecipazioni, ecc. (FUSC del 24. 7. 1975, N° 170, p. 2041)
Everyda Finanziaria S.A., in Coira, partecipazioni, ecc. (FUSC del 2. 2. 1973, N° 27, p. 330)
Loriowert S.A., in Coira, partecipazioni, ecc. (FUSC del 5. 1. 1971, N° 2, p. 15)
Rolko S.A., in Coira, partecipazioni, ecc. (FUSC del 6. 12. 1972, N° 287, p. 3135)

Guido Romano, dimissionario, è uscito; la sua firma è estinta. Nuovo membro con firma individuale è Ernesto Heim, da Reuti, in Pregassona.

11 giugno 1976. Partecipazioni.
Romafi SA, in Davos, partecipazioni, ecc. (FUSC del 2. 12. 1968, N° 283, p. 2069). Guido Romano, presidente, dimissionario, è uscito; la sua firma è estinta. Nuovo presidente con firma individuale è Helios Jermini, da Cademario, in Breganzona.

11 giugno 1976. Partecipazioni.
Kisber S.A., in Coira, partecipazioni, ecc. (FUSC del 26. 11. 1965, N° 277, p. 3715)
Domitika S.A., in Davos, partecipazioni, ecc. (FUSC del 2. 12. 1968, N° 283, p. 2609)

Guido Romano, dimissionario, è uscito; la sua firma è estinta. Nuovo membro con firma individuale è Lionello Torti, da Stabio, in Comano.

11 giugno 1976. Partecipazioni.
Zovale S.A., in Davos, partecipazioni, ecc. (FUSC del 21. 4. 1971, N° 91, p. 937)
Frolexco S.A., in Davos, partecipazioni, ecc. (FUSC del 23. 1. 1974, N° 18, p. 222)

Guido Romano, dimissionario, è uscito; la sua firma è estinta. Nuovo membro con firma individuale è Bruno Imhof, da Betten, in Torricella.

Aargau – Argovie – Argovia

Berichtigung.
Viehzuchtgenossenschaft Eigenamt, in Lupfig (SHAB Nr. 139 vom 17. 6. 1976, S. 1724). Der Kassier und Zuchtbuchführer Robert Meier ist aus dem Vorstande ausgeschieden, womit auch sein Unterschriftsrecht erloschen ist. Der neue Kassier heisst richtig Ernst Seeberger und ist auch Zuchtbuchführer.

8. Juni 1976.
Charles Fischbach Kunsthandwerk en gros, in Villmergen, Dorfplatz 200. Inhaber dieser Firma ist Karl Fischbach, von Villmergen, in Wohlen AG. Engros-Handel mit kunsthandwerklichen Artikeln und Glückwunschkarten sowie mit artverwandten Handelswaren.

10. Juni 1976.
Coop Rechtsschutz, in Aarau, Rechtsschutzversicherung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 20. 5. 1975, S. 1367). Die nicht unterschriftsberechtigten Mitglieder Hans Thuli und André Vuilleumier sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Als neue, nicht unterschriftsberechtigte Mitglieder wurden gewählt: Edith Rüefli, von Sumiswald, in Riehen, und Paul Hübner, von und in Basel.

10. Juni 1976.
Gewoba Aarau Genossenschaft für Wohnbauförderung, in Aarau (SHAB Nr. 80 vom 5. 4. 1973, S. 926). An der Generalversammlung vom 2. 6. 1976 wurde die Auflösung der Genossenschaft beschlossen und gleichzeitig festgestellt, dass die Liquidation durchgeführt ist. Die Löschung der Firma im Handelsregister erfolgt, sobald die entsprechenden Bewilligungen der Steuerverwaltungen vorliegen.

10. Juni 1976.
Hofgarage M. R. Ducommun, in Baden, Brisgistrasse 4. Inhaber dieser Firma ist Max R. Ducommun, von La Chaux-de-Fonds, in Windisch. Einzelunterschriftsberechtigt ist ferner René Ducommun, von La Chaux-de-Fonds, in Staufen. Betrieb einer Garage, Handel mit und Reparatur von Automobilen, Vertretung verschiedener Automobilmarken.

10. Juni 1976. Modeschmuck.
Orhan Sari, in Beinwil am See, Hofmatt 842. Inhaber dieser Firma ist Orhan Sari, türkischer Staatsangehöriger, in Beinwil am See. Handel mit Modeschmuck, Lederwaren und Teppichen, vorwiegend orientalischer Herkunft, sowie mit Textilien (Herren-, Damen- und Kinderbekleidung).

10. Juni 1976.
Edy Willner Mineralölprodukte, in Oftringen, Säliblick 27. Inhaber dieser Firma ist Eduard Willner, von Zürich, in Oftringen. Handel mit Mineralölprodukten aller Art.

10. Juni 1976. Transporte.
Adolf Pfister AG, in Bözen, Oberdorf 162. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten und Gründungsurkunde vom 31. 5. 1976. Zweck: Betrieb einer Transportunternehmung mit Ausführung von Gütertransporten aller Art im Nah- und Fernverkehr. Sie kann Liegenschaften kaufen und Immobilien verwalten. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert und eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Die Gesellschaft übernahm gemäss Sacheinlagevertrag vom 21. 5. 1976 das bisher vom Mitgründer Adolf Pfister in Bözen betriebene, im Handelsregister nicht eingetragene Geschäft mit den in der Uebernahmebilanz per 1. 1. 1976 ausgewiesenen Aktiven im Betrage von Fr. 434 587.50 und Passiven von Fr. 334 587.50 zu dem dem Aktivenüberschuss entsprechenden Uebernahmepreis von Fr. 100 000, der voll an das Grundkapital angerechnet wurde. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges und einzelunterschriftsberechtigtes Mitglied ist Adolf Pfister, von und in Bözen.

10. Juni 1976.
Alfred Freiermuth Baugeschäft Zeiningen, in Zeiningen (SHAB Nr. 157 vom 8. 7. 1968, S. 1481). Diese Firma ist infolge Ueberganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven gemäss Uebernahmebilanz per 31. 12. 1975 und Sacheinlageverträgen vom 1. 5. 1976 an die neue «Baugeschäft Freiermuth AG», in Zeiningen, erloschen.

10. Juni 1976.
Baugeschäft Freiermuth AG, in Zeiningen, Mühlegasse 287. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten und Gründungsurkunde vom 1. 5. 1976. Zweck: Betrieb eines Baugeschäftes. Sie kann auch Liegenschaften erwerben. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert und eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlagen: Die Gesellschaft übernahm gemäss Sacheinlageverträgen vom 1. 5. 1976 das vom Inhaber der bisherigen Einzelfirma «Alfred Freiermuth Baugeschäft Zeiningen», in Zeiningen, betriebene Geschäft mit den in der Uebernahmebilanz per 31. 12. 1975 ausgewiesenen Aktiven im Betrage von Fr. 491 048.30 und Passiven von Fr. 170 493.25. Von dem dem Aktivenüberschuss entsprechenden Uebernahmepreis von Fr. 320 555.05 wurden Fr. 100 000 an das Grundkapital angerechnet. Mitteilungen an die Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: eines oder mehrere Mitglieder. Präsident: Alfred Freiermuth, von und in Zeiningen, mit Einzelunterschrift; weitere Mitglieder: Bruno Freiermuth, von und in Zeiningen; Richard Freiermuth, von und in Zeiningen, und Anton A. Freiermuth, von und in Zeiningen, diese mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10. Juni 1976. Ingenieurbüro.
Frey & Wehrli AG, in Küttigen, Hauptstrasse 458. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten und Gründungsurkunde vom 20. 5. 1976. Zweck: Führung eines Ingenieurbüros für Hoch- und Tiefbau. Sie kann Grundstücke und Liegenschaften erwerben. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert und eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500. Sacheinlage: Die Gesellschaft übernahm gemäss Sacheinlageverträgen vom 20. Mai 1976 von der einfachen Gesellschaft «Hans Peter Frey und Walter Wehrli, Ingenieurbüro, Küttigen», in Küttigen, gemäss Bilanz per 31. 12. 1975 Aktiven im Betrage von Fr. 32 988.05 und Passiven von Fr. 7 988.05 zum Preise des Aktivenüberschusses von Fr. 25 000, sowie von den Mitgründern Hans Peter Frey, in Küttigen, und Walter Wehrli, in Biberstein, Wertschriften (Kassascheine, Kassenobligationen und Obligationen) zum Preise von nominell Fr. 25 000, welche zum vollen Preis an das Grundkapital angerechnet wurden. Mitteilungen an die Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Präsident: Hans Peter Frey, von und in Küttigen; Vizepräsident: Walter Wehrli, von Küttigen, in Biberstein. Sie führen Einzelunterschrift.

11. Juni 1976.
Aaraucar, in Aarau, Fahrzeuge und Fördermittel aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 199 vom 27. 8. 1975, S. 2351). Werner Koenig, Vizepräsident des Verwaltungsrates, führt anstelle der bisherigen Einzelunterschrift nun Kollektivunterschrift zu zweien, jedoch nicht zusammen mit der Prokuristin Gabrielle Koenig.

11. Juni 1976.
Carrosserie Koenig AG. Aarau, in Aarau (SHAB Nr. 91 vom 20. 4. 1976, S. 1062). Werner Koenig, Vizepräsident des Verwaltungsrates, führt anstelle der bisherigen Einzelunterschrift nun Kollektivunterschrift zu zweien.

11. Juni 1976. Waffen.
Hämmerli A.G., in Lenzburg, Waffenfabrik usw. (SHAB Nr. 139 vom 18. 6. 1975, S. 1684). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Johanna Wurzer, von und in Lenzburg, und Urs Zulauf, von Schinznach-Dorf, in Rupperswil.

11. Juni 1976.
BBC Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie., in Baden, Maschinen und Apparate (SHAB Nr. 240 vom 14. 10. 1975, S. 2755). An der Generalversammlung vom 10. 6. 1976 wurde, unter entsprechender Revision der Statuten, die Erhöhung des Grundkapitals von bisher Fr. 307 560 000 auf Fr. 338 400 000 beschlossen und durch Ausgabe von 51 400 neuen, voll einbezahlten Inhaberaktien zu Fr. 500 und 51400 neuen, ebenfalls voll einbezahlten Namenaktien zu Franken 100 durchgeführt. Gleichzeitig wurde die Ausgabe von 11 000 weiteren, voll einbezahlten, auf den Inhaber lautenden Partizipationsscheinen zu Fr. 100 beschlossen. Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt nun neu Fr. 338 400 000, ist voll einbezahlt und eingeteilt in 546 000 Inhaberaktien zu Fr. 500 und 564 000 Namenaktien zu Fr. 100.

11. Juni 1976. Radios.
H. Roth, in Gebenstorf, Radio-, Televisionsgeräte usw. (SHAB Nr. 52 vom 4. 3. 1974, S. 599). Neue Geschäftsadresse: Dorfstrasse 5.

11. Juni 1976.
Kurt Weitzel Ingenieurbüro für Maschinen- und Apparatebau 5502 Hunzenschwil, in Hunzenschwil, Betrieb eines Ingenieurbüros (Konstruktion und Vermittlung von Maschinen und Apparaten aller Art) (SHAB Nr. 119 vom 23. 5. 1973, S. 1498). Die Firma lautet neu: **Weihug Kurt Weitzel Ingenieurbüro für Maschinen- und Apparatebau.** Neuer Zweck: Betrieb eines Ingenieurbüros und Unterhalt einer mechanischen Werkstätte zur Herstellung von Prototypen und zur Fabrikation von Eigenprodukten.

11. Juni 1976.
AZ-Dichtungstechnik AG, in Aarau (SHAB Nr. 246 vom 21. 10. 1975, S. 2809). Geschäftsadresse: Pestalozzistrasse 57.

11. Juni 1976. Kartenverlag.
G. F. Lehmann, in Aarau, Kartenverlag (SHAB Nr. 297 vom 18. 12. 1940, S. 2352). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

11. Juni 1976. Schmuckwaren.
Silbgo-Handels AG, in Wohlen, Waltenschwilerstrasse 2, bei Alois Lütolf, Notar. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten und Gründungsurkunde vom 28. 5. 1976. Zweck: Import und Export von sowie Handel mit Gold- und Silberwaren, Gold- und Silberschmuck mit und ohne Edelsteinen, handwerklichen Kunstgegenständen sowie mit technischen Neuheiten, ferner Erwerb, Vertrieb und Nutzung von Patenten, Lizenzen und Verfahren. Sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten und Liegenschaften erwerben. Grundkapital: Fr. 50 000, voll einbezahlt und eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre: durch das SHAB, dem Publikationsorgan, oder, wenn die Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief oder Mitteilung gegen Empfangsbescheinigung. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Einziges und einzelunterschriftsberechtigtes Mitglied: René Meier, von und in Wohlen AG.

11. Juni 1976. Textilien.
Cordex AG, in Wohlen, Spezialstoffe und Textilien (SHAB Nr. 222 vom 23. 9. 1975, S. 2579). Das Mitglied René Meier ist aus der Verwaltung ausgeschieden, womit auch sein Unterschriftsrecht erloschen ist. Als neues, einziges und einzelunterschriftsberechtigtes Mitglied wurde gewählt: Hugo Straehl, von Derendingen, in Rolle.

11. Juni 1976. Mechanische Zimmerei.
Zobrist u. Wernli, in Rupperswil, mechanische Zimmerei usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 18. 1. 1971, S. 128). Diese Gesellschaft hat sich infolge Ueberganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven gemäss Uebernahmebilanz per 1. 1. 1976 und Sacheinlagevertrag vom 9. 6. 1976 an die «Zobrist & Wernli AG», in Rupperswil, aufgelöst und ist damit liquidiert. Die Firma ist erloschen.

11. Juni 1976. Zimmerei, Fenster.
Zobrist & Wernli AG, in Rupperswil, Bruggerstrasse 342. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten und Gründungsurkunde vom 9. 6. 1976. Zweck: Betrieb einer Zimmerei und Schreinerei sowie Fensterfabrikation. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert und eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Die Gesellschaft übernahm gemäss Sacheinlagevertrag vom 9. 6. 1976 und Uebernahmebilanz per 1. 1. 1976 von der bisherigen Kollektivgesellschaft «Zobrist u. Wernli», in Rupperswil, Aktiven im Betrage von Fr. 287 458.94 und Passiven von Fr. 35 989.95 zum Preise von Fr. 251 468.99, wovon Fr. 49 000 an das Grundkapital angerechnet wurden. Mitteilungen an die Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Präsident: Gotthold Wernli, von und in Thalheim; weiteres Mitglied: Werner Zobrist, von und in Rupperswil. Sie führen Einzelunterschrift.

11. Juni 1976. Möbel.
Gottlieb Rufli, in Suhr, Möbel usw. (SHAB Nr. 132 vom 9. 6. 1966, S. 1873). Diese Firma ist infolge Ueberganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. 12. 1975 und Sacheinlageverträgen vom 21. 5./9. 6. 1976 an die neue «Möbel-Rufli AG», in Unterentfelden, erloschen.

11. Juni 1976.
Möbel-Rufli AG, in Unterentfelden, Quellmattstrasse 197. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten und Gründungsurkunde vom 21. 5. 1976. Zweck: Handel mit Einrichtungsgegenständen jeder Art. Sie kann Liegenschaften erwerben. Grundkapital: Fr. 200 000, voll liberiert und eingeteilt in 400 Namenaktien zu Fr. 500. Sacheinlage: Die Gesellschaft übernahm gemäss Sacheinlageverträgen vom 21. 5./9. 6. 1976 das vom Inhaber der bisherigen Einzelfirma «Gottlieb Rufli», in Suhr, betriebene Geschäft mit den in der Bilanz per 31. 12. 1975 ausgewiesenen Aktiven von Fr. 464 641.70 und Passiven von Fr. 146 451.95. Von dem dem Aktivenüberschuss entsprechenden Nettoübernahmepreis von Fr. 318 189.75 wurden Fr. 200 000 voll an das Grundkapital angerechnet. Mitteilungen an die Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: eines oder mehrere Mitglieder. Präsident und Delegierter: Gottlieb Rufli, von Seengen, in Suhr, mit Einzelunterschrift; weiteres Mitglied: Hilda Rufli, von Seengen, in Suhr, mit Einzelprokura.

11. Juni 1976.
Fr. Nyffenegger-Brehm Gasthof Felsgarten, in Holderbank, Hauptstrasse 13. Inhaber dieser Firma ist Fritz Nyffenegger-Brehm, von Wyssachen, in Holderbank AG. Gasthof «Felsgarten».

Thurgau – Thurgovie – Turgovia

8. Juni 1976.
H. R. Andres, bisher in Suhr, Vertretungen aller Art (SHAB Nr. 77 vom 6. 4. 1959, S. 965). Der Firmainhaber Hansruedi Andres hat den Geschäfts- und Wohnsitz nach Thundorf verlegt. Die Firma lautet nun: **Aresa H. R. Andres,** Morgenstrasse, 8531 Thundorf.

11. Juni 1976. Heizungen.
Hans Diethelm, in Romanshorn, Installation von Zentralheizungen, Rohrschlosserei (SHAB Nr. 176 vom 31. 7. 1958, S. 2087). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen. Aktiven und Passiven werden von der Kommanditgesellschaft «Diethelm & Co.», in Romanshorn, übernommen.

11. Juni 1976. Heizungen.
Diethelm & Co., in Romanshorn. Unter dieser Firma sind Hans Diethelm, 1921, unbeschränkt haftender Gesellschafter; Hans Diethelm, 1946, Kommanditär mit Fr. 10 000, und Walter Diethelm, Kommanditär mit Fr. 2000, alle von Uttwil, in Romanshorn, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, die am 1. Juni 1976 begann und die Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Hans Diethelm», in Romanshorn, übernommen hat. Der unbeschränkt haftende Gesellschafter führt Einzelunterschrift, und der Kommanditär Hans Diethelm führt Einzelprokura. Ferner wurde Einzelprokura erteilt an Lony Diethelm-Heim, von Uttwil, in Romanshorn. Erstellung sämtlicher Heizungs- und Sanitärinstallationen sowie technischer Projektierungsarbeiten und Reparaturen. Kreuzlingerstrasse 25, 8590 Romanshorn.

11. Juni 1976.
Santron-Vertretung Ulrich Brändli, in Bischofszell. Firmainhaber ist Ulrich Brändli, von Eschenbach SG, in Bischofszell, Handel mit Elektrogeräten. Stadelgasse 19, 9220 Bischofszell.

Tessin – Tessin – Ticino

Ufficio d'Acquarossa

10 giugno 1976.
Silvadomus S.A., in Olivone, immobili (FUSC del 19. 11. 1968, Nº 272, p. 2502). Carlo Krähenbühl non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico della società, con firma individuale è Ardia Armando, da Campestro, in Pregassona.

11 giugno 1976.
Ghisla Teodoro S.A., in Marolta, impresa di costruzione, ecc. (FUSC del 5. 4. 1973, Nº 80, p. 927). Luigi Scapozza non fa più parte del Consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta.

Ufficio di Locarno

11 giugno 1976. Impianti sanitari.
Fratelli Märki & Co., in Muralto (FUSC del 6. 12. 1947, Nº 286, p. 3614), società in accomandita. I soci illimitatamente responsabili Alberto Märki, deceduto, e Alfredo Märki non fanno più parte della società; le loro firme sono cancellate. L'accomandante Enrico Märki, deceduto, non fa più parte della società. La sua accomandita è cancellata. Renato Märki, da Mandach, in Ascona, e Luciano Märki, da Mandach, in Minusio, sono entrati nella ditta in data 1º gennaio 1975 quali soci illimitatamente responsabili. I nuovi associati Renato e Luciano Märki continuano la società sotto forma di ditta collettiva, con ripresa si attivo e passivo al 1º gennaio 1976, con la nuova ragione sociale: **Fratelli Märki.** Genere di commercio: impianti di riscaldamento d'ogni genere e bruciatori; installazioni sanitarie, acquedotti, piscine, trattamento acqua; impianti di ventilazione, condizionamenti, raffreddamenti e essicatoi; servizi di riparazione e manutenzione degli impianti e installazioni descritte; studio e direzione tecnici degli impianti e installazioni descritte.

Ufficio di Lugano

11 giugno 1976.
Cassa Raiffeisen di Cademario, in Cademario, fornire ai membri i fondi necessari, ecc., società cooperativa (FUSC del 17. 7. 1974, Nº 164, p. 1971). Pio Vanetta, già presidente, e Renzo Destefani, già vice-presidente, non fanno più parte del comitato e le loro firme sono estinte. Luigi Vanetta, già gerente, è nuovo presidente, ed Argentino Jermini, da ed in Cademario, già membro, ora vice-presidente, entrambi con firma collettiva a due.

11 giugno 1976. Partecipazione, ecc.
Maleyra S.A., in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 10. 6. 1976. Scopo: la partecipazione sotto qualsiasi forma al finanziamento ed alla creazione di imprese commerciali, industriali e finanziarie, rilevandone in tutto od in parte il capitale e la gestione; la società potrà inoltre amministrare titoli e valori di qualsiasi specie di società quotati e non quotati sulle borse valori; acquistare e vendere, permutare ed amministrare immobili. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni e convocazioni: FUSC e Foglio ufficiale del cantone Ticino. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Giovanni Colombo, da ed in Lugano. Recapito: piazza Montc Ceneri 9, c/o studio legale avv. Giovanni Colombo.

11 giugno 1976. Partecipazione, ecc.
Rexanja S.A., in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 10. 6. 1976. Scopo: la partecipazione sotto qualsiasi forma al finanziamento ed alla creazione di imprese commerciali, industriali e finanziarie, rilevandone in tutto od in parte il capitale e la gestione; la società potrà inoltre amministrare titoli e valori di qualsiasi specie di società quotati e non quotati sulle borse valori; acquistare e vendere, permutare ed amministrare immobili. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni e convocazioni: FUSC e Foglio ufficiale del cantone Ticino. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Giovanni Colombo, da ed in Lugano. Recapito: piazza Monte Ceneri 9, c/o studio legale avv. Giovanni Colombo.

11 giugno 1976. Affari commerciali, ecc.
Infratec S.A. (Infratec A.G.), in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 10. 6. 1976. Scopo: la trattazione di ogni affare commerciale, la gestione di patrimoni, la partecipazione sotto qualsiasi forma ad altre imprese commerciali, industriali e finanziarie, l'assunzione di partecipazioni, l'acquisto, la vendita, l'amministrazione e la gestione di brevetti e licenze, di beni mobili ed immobili. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, attualmente da: Ferruccio Camponovo, da Pedrinate, in Lugano, presidente; Francesco Bernardazzi, da Cademario, in Sonvico, membro, entrambi con firma individuale. Recapito: c/o Overland Trust Banca.

11 giugno 1976. Partecipazione, ecc.
Filusta S.A., in Lugano, la partecipazione finanziaria a società commerciali, ecc. (FUSC del 21. 12. 1973, Nº 299, p. 3377). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 9. 6. 1976, la società ha deciso di modificare lo scopo in: la partecipazione finanziaria ad altre società commerciali, industriali ed immobiliari nonché l'esplicazione di transazioni commerciali e fiduciarie in genere, in particolare la gestione di negozi e magazzini all'ingrosso. Lo statuto è stato modificato di conseguenza.

11 giugno 1976. Partecipazione, ecc.
Ranja S.A., in Lugano, partecipazione al finanziamento di imprese, ecc. (FUSC del 1. 5. 1974, Nº 100, p. 1183). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 10. 6. 1976, la società ha deciso di modificare la ragione sociale in **Ryana S.A.** Lo statuto è stato modificato di conseguenza.

11 giugno 1976. Partecipazione, ecc.
Nagua S.A., in Lugano, partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 5. 12. 1972, Nº 286, p. 3124). Ernesto Kuhrmeier e Meinrad Perler non sono più membri del consiglio d'amministrazione e le loro firme sono estinte. Dr Elbio Gada, già presidente, è ora amministratore unico con firma individuale.

11 giugno 1976. Rappresentanze, ecc.
Venco S.A., in Ponte Capriasca, l'assunzione di rappresentanze, ecc. (FUSC del 26. 2. 1975, Nº 47, p. 524). Paolo Stadler, deceduto, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Elisabeth Ventura, già procuratore, è ora amministratrice unica con firma individuale. La firma di Paolo Suter, già procuratore, è estinta.

11 giugno 1976. Materiali da costruzione.
Sergio Merotto-Calonder, in Lugaggia. Titolare: Sergio Merotto-Calonder, da Zurigo, in Lugaggia. Ruth Merotto-Calonder, da Zurigo, in Luggagia, è procuratrice con firma individuale. Rappresentanze di materiali da costruzione, macchine da costruzione ed articoli del ramo. L'esecuzione e l'appalto di lavori nel settore della costruzione; l'acquisto e la vendita di beni mobili ed immobili.

11 giugno 1976. Genio civile, ecc.
Costruzioni stradali e civili S.A. Lugano, in Lugano, lavori del genio civile, ecc. (FUSC del 9. 2. 1976, Nº 32, p. 376). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 6. 5. 1976 la società ha deciso di modificare lo scopo in: lo studio, la progettazione, l'esecuzione ed il finanziamento di lavori di costruzione civile di ogni genere, in terra ed in mare, superficie e sotterranei, compresi i lavori di specializzazione. Può assumere mandati quali consulenze, progettazione, direzione lavori e ordini quale impresa generale. Può assumere, interessenze e partecipazioni in altre società, imprese od associazioni aventi scopo anche diverso dal proprio. Può compiere tutte le operazioni commerciali, industriali e finanziarie, mobiliari ed immobiliari, ritenute utili per il conseguimento dello scopo sociale. Lo statuto è stato modificato di conseguenza, come pure su altri punti non soggetti a pubblicazione. André Martin, Paul Torche, Aldo Lepori e Dr Antonio Mauri, dimissionari, non sono più membri del consiglio d'amministrazione e le loro firme sono estinte. Piero Papini, già procuratore, è ora vice-direttore con firma collettiva a due. Helios Robbiani, da Novazzano, in Lugano, è stato nominato procuratore con firma collettiva a due con altro avente diritto che non sia procuratore.

11 giugno 1976. Partecipazione, ecc.
Taurisana A.G., in Lugano, la partecipazione al finanziamento di imprese, ecc. (FUSC del 18. 3. 1975, Nº 64, p. 722). Giorgio Zanardi, dimissionario, non è più membro del consiglio d'amministrazione e la sua firma è estinta.

Distretto di Mendrisio

11 giugno 1976. Partecipazioni.
Oramas S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 7. 12. 1972, Nº 288, p. 3146)
Tetra S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 12. 12. 1972, Nº 292, p. 3185)
Sergio Catenazzi e Meinrad Perler non fanno più parte del consiglio di amministrazione: le loro firme sono estinte. Dr Alessandro Villa, già membro del consiglio di amministrazione è ora amministratore unico, con firma individuale. La firma di Dr Alessandro Villa quale membro del consiglio di amministrazione è estinta.

11 giugno 1976. Partecipazioni.
Steppa S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 12. 12. 1972, Nº 292, p. 3185). Claudio Künzli e Meinrad Perler non fanno più parte del consiglio di amministrazione: le loro firme sono estinte. Dr Alessandro Villa, già membro del consiglio di amministrazione, è ora amministratore unico, con firma individuale. La firma di Dr Alessandro Villa quale membro del consiglio di amministrazione è estinta.

11 giugno 1976. Partecipazioni.
Vimalt S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 13. 12. 1972, Nº 293, p. 3199). Claudio Laffranchi e Meinrad Perler, non fanno più parte del consiglio di amministrazione: le loro firme sono estinte. Dr Alessandro Villa, già membro del consiglio di amministrazione è ora amministratore unico, con firma individuale. La firma di Dr Alessandro Villa quale membro del consiglio di amministrazione è estinta.

11 giugno 1976. Investimenti.
Faless S.A., in Chiasso, l'espletamento di mandati fiduciari, ecc. (FUSC dell'8. 6. 1976, Nº 131, p. 1614). Con decisione assembleare del 10 giugno 1976 la società ha deciso di modificare la propria ragione sociale in **Jurco S.A.** e il suo scopo come segue: investimenti industriali e commerciali e di macchinari per l'alimentazione. La società potrà altresì partecipare ad imprese od altre società commerciali, finanziarie od industriali. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza anche su un punto che non concerne i terzi. Fausto Butti, presidente del consiglio di amministrazione, hanno ora firma individuale. Le loro firme collettive a due sono estinte. Nuovo recapito: c/o Trans Fiduciaire S.A., piazza Indipendenza 4, 6830 Chiasso.

11 giugno 1976. Impianti industriali, ecc.
Carbon Trading S.A., in Chiasso, lo studio, la progettazione, ecc., di impianti industriali (FUSC del 16. 9. 1975, Nº 216, p. 2524). Con decisione assembleare del 4 giugno 1976 la società ha deciso di aumentare il suo capitale sociale da fr. 50 000 a fr. 200 000, mediante emissione di 150 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Attualmente il capitale sociale è di fr. 200 000, suddiviso in 200 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza. Attualmente il consiglio di amministrazione è composto come segue: Pier Giovanni Keller, già amministratore unico, presidente; Dr Enrico Fracchia, da Riva San Vitale, in Vacallo, e Dr Giorgio Gandusio, cittadino italiano, in Paradiso, membri: tutti con firma collettiva a due. La firma di Pier Giovanni Keller quale amministratore unico è estinta.

11 giugno 1976.
CEC communication & electronics corporation S.A., in Chiasso. Società anonima con atto notarile e statuti in data 9 giugno 1976. Scopo: la rappresentanza e il commercio nel campo degli apparecchi ricetrasmittenti per i radioamatori e di altri prodotti elettronici, la loro riparazione, l'importazione e l'esportazione in genere. Capitale: fr. 150 000, suddiviso in 150 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 o 2 a 5 membri; amministratore unico è Max Zublin, da Mogelsberg SG, in Chiasso, con firma individuale. Francesca Zublin, da Mogelsberg SG, in Chiasso, è stata nominata procuratrice, con firma individuale. Recapito: via Valdani 1, 6830 Chiasso.

Waadt – Vaud – Vaud

Bureau d'Aigle

Rectification.
S.I. Les Montagnards-Villars S.A., à Villars, commune d'Ollon, achat, location et revente de tous immeubles, société anonyme (FOSC du 10. 4. 1975, p. 937). Le capital social de fr. 100 000, entièrement libéré, est divisé en 1000 actions nominatives de fr. 100 et non pas en 100 actions nominatives de fr. 1000.

Bureau de Lausanne

10 juin 1976.
N. Civitillo & M. Chambart, chaussures pour dames, à Lausanne. Société en nom collectif commencée le 4 juin 1976. Associés: Nicola Civitillo, d'Italie, à Lausanne, et Marcel Chambart, de Berne, à Lausanne, tous deux avec signature collective à deux. Commerce de chaussures pour dames. Avenue de Cour 24 (chez Nicola Civitillo).

11 juin 1976.
S.A. de contrôle bancaire et industriel, succursale de Lausanne, à Lausanne (FOSC du 17. 7. 1975, p. 1975), avec siège principal à Lausanne. La signature de Barthélemy Robbi et de Werner Aebi est radiée et la procuration de Robert Steinmann éteinte. Adolf Boessin-

ger n'est plus délégué et directeur, et Max Lindenmann n'est plus délégué; tous deux restent administrateurs et continuent à signer collectivement à deux. Adolf Lustenberger (sous-directeur inscrit) est nommé administrateur-délégué et directeur et continue à signer collectivement à deux. La succursale est également engagée par la procuration collective à deux de Peter Meier, de Zurich et Bärctswil, à Meilen, et de Bernhard Binzegger, de Baar et Erlenbach, à Egg.

11 juin 1976.
Bateaux vente S. à r. l., à Lausanne (FOSC du 4. 1. 1974, p. 17). Nouvelle adresse: avenue de Rhodanie 9.

11 juin 1976. Appareils.
Novatec S.A., à Renens, étude, fabrication et vente d'appareils et de machines (FOSC du 9. 4. 1976, p. 983). Statuts modifiés le 6 avril 1976. Capital porté de fr. 175 000 à fr. 275 000 par l'émission de 100 actions nominatives de fr. 1000, entièrement libérées par compensation de créance. Capital entièrement libéré: fr. 275 000, divisé en 275 actions nominatives de fr. 1000. La procuration de Régis Berthousoz et d'Edmond Chenevard est éteinte. Robert Orlandi (président inscrit) est nommé également directeur et signe désormais collectivement à deux; ses pouvoirs étant modifiés en conséquence. Le vice-président Marcel Noverraz, l'administrateur Frédéric Urfer et la fondée de procuration Hélène Orlandi (tous trois inscrits) signent désormais collectivement à deux avec un directeur, leurs pouvoirs étant modifiés en conséquence. La société est également engagée par l'administrateur Jean-Daniel Pasche, de Servion, à Mont-la-Ville, qui signe collectivement à deux avec un directeur.

11 juin 1976. Cours linguistiques.
EF-vacances S.A., à Lausanne, organisation et exécution de cours linguistiques de vacances à l'étranger (FOSC du 7. 1. 1976, p. 35). L'administrateur Werner Wobmann (inscrit) signe désormais collectivement à deux; ses pouvoirs étant modifiés en conséquence. La société est également engagée par la signature collective à deux des administrateurs Bertil Hult, de Suède, à Den Haag (Pays-Bas), président, et Carl Burckhardt, de Siglistorf, à Wallisellen.

11 juin 1976.
Coopérative pour une formation permanente, à Lausanne, mise à disposition d'unités d'enseignement sous forme de cours (FOSC du 12. 7. 1973, p. 1978). Statuts modifiés le 30 mars 1974 sur les points non soumis à publication. Les administrateurs Claude Horisberger et Alain Franck sont démissionnaires; leur signature est radiée. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs Jean-Pierre Bosch, de Vallorbe, à Neuchâtel, président, et Nicolas Masraff, de Flühli et Albeuve, à Lausanne, délégué. Nouvelle adresse: avenue de Chailly 44 (chez Nicolas Masraff).

11 juin 1976.
Alfag société anonyme pour véhicules, succursale de Crissier (FOSC du 24. 5. 1976. p. 1473), commerce de véhicules et moteurs, avec siège principal à Schlieren. Herbert Röthlisberger (inscrit), dont la procuration est éteinte, est nommé sous-directeur et continue à signer collectivement à deux.

11 juin 1976.
Art parures perles Nicole Zumkeller, à Lausanne, commerce de parures, perles, bijoux et objets d'art (FOSC du 31. 10. 1975, p. 2908). La faillite étant clôturée, la raison est radiée.

11 juin 1976. Investissements.
Sofica Lausanne S.A., à Lausanne, investissements mobiliers et immobiliers (FOSC du 16. 9. 1975, p. 2524). Statuts modifiés le 10 juin 1976. Nouvelle raison sociale: **Casofi S.A.**

11 juin 1976.
Sophisa, société de physique industrielle S.A., à Lausanne. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 3 juin 1976. But: fabrication, commerce, représentation, conseils et services dans les domaines: physique, chimie, mécanique, électricité et électronique. Capital: fr. 50 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 500, entièrement libérées. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres: Jean-Louis Guérard, de France, à Lausanne, président; Yvan Zeitoun, de et à Lausanne, secrétaire, et Vittorino Schumacher, de Rüschegg, à Lausanne, tous trois avec signature collective à deux. Adresse: boulevard de Grancy 19a.

11 juin 1976. Produits cosmétiques.
Sodrecos S.A., précédemment à Lutry (FOSC du 13. 1. 1975, p. 80). Siège transféré à Lausanne. Statuts originaires du 19 décembre 1974, modifiés en conséquence le 26 mai 1976. But: recherche, promotion, fabrication et commerce de produits cosmétiques et particulièrement de matières premières entrant dans la fabrication de ces produits. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000, entièrement libérées. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres, qui sont: Philippe Pidoux (inscrit), de Forel-sur-Lucens, à Lausanne, président, et Marthe Brand (inscrite), de Carouge GE, à Genève, secrétaire, tous deux avec signature individuelle. Adresse: avenue Juste-Olivier 21 (chez César Adès).

11 juin 1976. Immeubles.
Paripart, à Lausanne, société anonyme, affaires immobilières (FOSC du 27. 4. 1970, p. 953). Statuts modifiés le 10 juin 1976. Nouvelle raison sociale: **Kiu-oine S.A.** La reprise de biens prévue lors de la constitution n'ayant pas été réalisée, est supprimée.

Bureau d'Yverdon

22 avril 1976. Immeubles.
S.I. Artis S.A., à Yverdon, affaires immobilières (FOSC du 12. 1. 1976, p. 79). Date des nouveaux statuts: 31 mars 1976. But: La société achète, construit, vend, échange, met en valeur, gère et loue tous immeubles. La société peut accessoirement créer et exploiter un bureau d'architecture. Alfredo-René Tonetti, de Chamblon, à Yverdon, est nommé administrateur unique avec signature individuelle. Les administrateurs Willy Leimer et Pierre Gasser ont démissionné; leur signature est radiée. Les bureaux de la société sont: Rue de Chamblon 36, chez A. Tonetti.

11 juin 1976.
Garage la Brinaz SA, à Montagny-près-Yverdon, véhicules et machines agricoles (FOSC du 14. 8. 1975, p. 2239). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 6 janvier 1976, la société a décidé sa dissolution. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

Wallis – Valais – Vallese

Bureau de St-Maurice

11 juin 1976.
SI Boisoleil Verbier SA en liquidation, à Bagnes (FOSC du 3. 5. 1974, p. 1213). La liquidation est terminée et l'inscription radiée.

Bureau de Sion

Rectifications.
Valmer S.A. (FOSC du 17. 6. 1976, N° 139, p. 1726). Siège de la société: Sierre et non Sion.

Société Immobilière Fondina S.A., à Ardon (FOSC du 11. 5. 1976, N° 109, p. 1334). Raison sociale exacte: **Société Immobilière Fondima S.A.**

11 juin 1976.
Remontées Mécaniques S.A. Zinal, à Ayer (FOSC du 21. 11. 1973, p. 3108). Les administrateurs, sans signature, Paul Bader et Henri Van Den Bergh, ne font plus partie du conseil d'administration, par suite de démission. Luc Epiney, d'Ayer, à Sierre, a été nommé membre du conseil d'administration, sans signature. Denis Melly, membre inscrit, sans signature, devient secrétaire, sans signature.

Neuenburg – Neuchâtel – Neuchâtel

Bureau de Boudry

11 juin 1976.
Off-Ser Fournitures graphiques Lydie Allemann, à Bevaix. Le chef de la maison est Lydie Allemann, divorcée de Siegfried Roos, de Escholzmatt LU, à Bevaix. Importation, achat et vente de machines et fournitures pour les arts graphiques. Chemin des Sagnes 21 et 23.

Bureau de La Chaux-de-Fonds

10 juin 1976.
Paul Ducommun S.A. fabrique de boîtes de montres, à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 15. 11. 1972. N° 269, p. 2952). La procuration d'Etienne Junod est radiée. Marcel Miserez, directeur inscrit, signe dorénavant individuellement; ses pouvoirs sont modifiés en ce sens.

10 juin 1976. Cadrans.
Schild et Grimm, à La Chaux-de-Fonds, fabrication de cadrans métal, société en nom collectif (FOSC du 22. 9. 1975, N° 221, p. 2569). L'associé Fernand Schild s'étant retiré le 31 mai 1976 de la société, celle-ci est dissoute et la raison radiée. L'associé Jean Grimm, de Grindelwald, à La Chaux-de-Fonds, continue les affaires, avec reprise des actifs et passifs, comme entreprise individuelle au sens de l'art. 579 CO. La raison de commerce est: **Jean Grimm.** La procuration de Jean-Maurice Meyrat est radiée.

10 juin 1976.
Raymond Davies, café de la Ronde, à La Chaux-de-Fonds. Le titulaire est Raymond Davies, d'Angleterre, à La Chaux-de-Fonds. Exploitation du café de la Ronde. Rue de la Ronde 5.

Bureau de Neuchâtel

11 juin 1976.
Cornaz Automatic S.A., à Neuchâtel. Suivant acte authentique et statuts du 9. 6. 1976, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'achat, la vente, le placement en consignation, l'entretien et la réparation d'appareils automatiques en tous genres pour les restaurants, commerces et communautés. La société peut faire toutes opérations économiques commerciales et juridiques en rapport avec son but. Elle peut s'intéresser à d'autres entreprises poursuivant un but analogue. Le capital social, de fr. 50 000, est divisé en 50 actions de fr. 1000, chacune, au porteur, entièrement libérées. La société reprend de Monsieur Charles-Michel Cornaz, à Neuchâtel, un ensemble de biens (appareils automatiques, agencements, outillage, machines et véhicules) pour le prix de fr. 200 000. L'assemblée générale est convoquée par une insertion dans l'organe statutaire de publicité ou, si tous les actionnaires sont connus, par l'envoi de lettres recommandées. L'organe de publicité est la FOSC. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Michel Hurni, de Gurbrü BE, à Neuchâtel, président, et de Charles-Michel Cornaz, de et à Neuchâtel, secrétaire, tous deux avec signature collective à deux. Adresse: Ecluse 21.

11 juin 1976.
Voumard Machines Co S.A., succursale d'Hauterive, fabrication de machines-outils, etc. (FOSC du 30. 3. 1973, N° 75, p. 851) avec siège principal à La Chaux-de-Fonds. La signature de Gilbert Brusa, sous-directeur, est radiée. Serge Vulliens, sous-directeur, est actuellement domicilié à La Jonchère, commune de Boudevilliers, Georges Baertschi, directeur-adjoint, à Montmollin, et Francis Joseph, fondé de pouvoir, à Neuchâtel.

11 juin 1976. Primeurs.
Alois Schüpfer fils, à Neuchâtel, commerce de primeurs en gros et au détail (FOSC du 23. 6. 1961, N° 144, p. 1825). Nouvelle adresse de la maison: Grillons 7.

11 juin 1976.
Primeurs-Jordan S.A., à Neuchâtel, commerce, importation et exportation de fruits et légumes en gros, etc. (FOSC du 7. 7. 1971, N° 155, p. 1971). Nouvelle adresse de la société: Rue du Trésor 9 c/o Willy Seiler et Claude Mayor S.A.

11 juin 1976. Gypserie-peinture.
R. Quadroni & Cie, à Neuchâtel, entreprise de gypserie et peinture, etc., société en commandite (FOSC du 7. 5. 1958, N° 105, p. 1267). Nouvelle adresse de la société: Ecluse 35.

Genf – Genève – Ginevra

10 juin 1976. Boissons.
Daniel Ansaldo, à Veyrier, bière et boissons diverses (FOSC du 3. 12. 1968, p. 2620). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

10 juin 1976. Vêtements.
Gerardo Fischetti, à Genève, représentation de vêtements prêt-à-porter (FOSC du 21. 1. 1976, p. 187). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

10 juin 1976. Dorure sur bois.
Fritsch & Cie., succ. de Charles Pouly, à Genève, dorure sur bois, etc., société en nom collectif (FOSC du 15. 2. 1972, p. 392). L'associée Janine Fritsch signe désormais individuellement. Les associés Janine Fritsch et Henri-Jacques Fritsch sont maintenant domiciliés à Chêne-Bougeries.

10 juin 1976. Epicerie.
Sylvie Konrad, à Genève, épicerie, etc. (FOSC du 27. 6. 1966, p. 2077). L'inscription est radiée d'office, en vertu de l'art. 68 al 1 ORC, par suite de décès et cessation de l'exploitation.

10 juin 1976. Restaurant.
Mme I. Mora, à Versoix, restaurant (FOSC du 28. 3. 1952, p. 838). L'inscription est radiée d'office, en vertu de l'art. 68 al. 1 ORC, par suite de départ et cessation de l'exploitation.

10 juin 1976. Produits chimiques.
Riedlin, à Genève, tous produits chimiques, etc. (FOSC du 17. 10. 1946, p. 3033). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

10 juin 1976. Tabacs.
Mme C. Romailler, à Genève, tabacs, etc. (FOSC du 23. 7. 1963, p. 2158). L'inscription est radiée d'office, en vertu de l'art. 68 al. 1 ORC, par suite de départ et cessation de l'exploitation.

10 juin 1976. Produits laitiers.
F. Roth, à Genève, produits laitiers (FOSC du 10. 3. 1952, p. 661). L'inscription est radiée d'office, en vertu de l'art. 68 al. 1 ORC, par suite de départ et cessation de l'exploitation.

10 juin 1976. Visserie.
Schumacher, à Carouge, visserie, boulonnerie, etc. (FOSC du 7. 5. 1956, p. 1186). L'inscription est radiée d'office, en vertu de l'art. 68 al. 1 ORC, par suite de décès et cessation de l'exploitation.

10 juin 1976. Epicerie.
Mme Germaine Suard, à Veyrier, épicerie-mercerie (FOSC du 12. 6. 1952, p. 1506). L'inscription est radiée d'office, en vertu de l'art. 68 al. 1 ORC, par suite de décès et cessation de l'exploitation.

10 juin 1976. Immeubles.
Société anonyme Gallatin Beulet A, à Genève, société immobilière (FOSC du 23. 7. 1973, p. 2070). Jean-François de Morsier n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Maurice Dutoit, jusqu'ici secrétaire, nommé président; Edouard Pesse, nommé secrétaire, et Jean Brolliet, lesquels continuent à signer collectivement à deux.

10 juin 1976.
Société Immobilière Selena, à Genève, société anonyme (FOSC du 23. 7. 1973, p. 2070). Jean-François de Morsier n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Maurice Dutoit, jusqu'ici secrétaire, nommé président; Albert Christmann, nommé secrétaire, et Jean Brolliet, lesquels continuent à signer collectivement à deux.

10 juin 1976.
Société Immobilière Selena D, à Genève, société anonyme (FOSC du 23. 7. 1973, p. 2070). Jean-François de Morsier n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Maurice Dutoit, jusqu'ici secrétaire, nommé président; Edouard Pesse, nommé secrétaire, et Jean Brolliet, lesquels continuent à signer collectivement à deux.

10 juin 1976.
Imbreas SA à Genève, services aux personnes morales et physiques d'Europe, etc. (FOSC du 1. 12. 1975, p. 3205). Nouvelle adresse: 8, rue de Rive.

10 juin 1976. Café.
Proex SA, à Genève, importer et exporter des cafés, etc. (FOSC du 26. 1. 1976, p. 232). Nouvelle adresse: 8, rue de Rive, chez Imbreas SA.

10 juin 1976.
Société Immobilière Acacias-Salève, en liquidation, à Genève, société anonyme (FOSC du 7. 5. 1975, p. 1245). L'administration fédérale des contributions ayant donné son consentement, la société est radiée.

10 juin 1976.
Union de Banques Suisses (UBS), succursale de Genève d'une entreprise ayant son siège à Zurich (FOSC du 16. 3. 1976, p. 733). Procuration collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Eric Jaques, de Vernier, à Genève.

10 juin 1976.
Société Immobilière rues Chantepoulet-Paul Bouchet, en liquidation, à Genève, société anonyme (FOSC du 9. 5. 1975, p. 1258). L'administration fédérale des contributions ayant donné son consentement, la société est radiée.

10 juin 1976.
Société Immobilière Chêne-Lilas, à Chêne-Bourg, société anonyme (FOSC du 24. 5. 1972, p. 1328). Par suite de remariage, l'administratrice Süzel Alcock porte désormais le nom de Hohberger; elle est maintenant domiciliée à Chêne-Bourg. Adresse de la société: 14, chemin des Lilas-Blancs, chez Süzel Hohberger.

10 juin 1976.
Société Immobilière Corraterie 6, en liquidation, à Genève, société anonyme (FOSC du 7. 5. 1975, p. 1245). L'administration fédérale des contributions ayant donné son consentement, la société est radiée.

10 juin 1976.
Société Immobilière rue de Coutance N° 25, en liquidation, à Genève, société anonyme (FOSC du 7. 5. 1975, p. 1245). L'administration fédérale des contributions ayant donné son consentement, la société est radiée.

10 juin 1976. Licences.
Dietek SA, à Carouge, exploitation de licences dans le domaine de l'équipement industriel, etc. (FOSC du 14. 1. 1974, p. 108). L'administrateur Jacques Rivkine est nommé de plus directeur; il continue à signer individuellement. La procuration de Félix Israël est radiée. Signature collective à deux a été conférée à Robert Beaufour, d'Ebersecken LU, à Vernier, sous-directeur.

10 juin 1976.
Diététique SA, à Genève, achat et vente de produits alimentaires naturels, etc. (FOSC du 27. 4. 1976, p. 1145). La procuration de Jacques Grillon est radiée.

10 juin 1976.
Compagnie auxiliaire de Financements et de Participations SA, à Genève (FOSC du 21. 6. 1973, p. 1788). Claude Claudet n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Liliane Stamm, de Chêne-Bourg, à Thônex, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

10 juin 1976.
SI Grand-Puits C, à Genève, société anonyme (FOSC du 9. 3. 1973, p. 654). Bernard Zihlmann n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Kurt Kreis, de Zihlschlacht TG, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 4, rue de Rive, chez Fiduciaire de Rive, Kurt Kreis.

10 juin 1976.
SI Grand-Puits D, à Genève, société anonyme (FOSC du 9. 3. 1973, p. 654). Bernard Zihlmann n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Kurt Kreis, de Zihlschlacht TG, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 4, rue de Rive, chez Fiduciaire de Rive, Kurt Kreis.

10 juin 1976.
Société Immobilière Malagnou-Midi, à Genève, société anonyme (FOSC du 13. 6. 1974, p. 1627). Division des 50 actions de fr. 1000 en 100 actions de fr. 500. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 100 actions de fr. 500, au porteur. Statuts modifiés le 3 juin 1976.

10 juin 1976.
Société Immobilière Mazurche, à Genève, société anonyme (FOSC du 26. 6. 1975, p. 1767). Daniel Stern et Noé Zolty ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Gilbert Ott, de Langnau i. E. BE, au Grand-Saconnex, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 23, rue Lamartine, chez Gilbert Ott.

10 juin 1976.
SI Moillebeau-Lac, à Genève, société anonyme (FOSC du 3. 12. 1975, p. 3231). Administration: Bernard Roh, nommé président, et Gilbert Ott, de Langnau i. E. BE, au Grand-Saconnex, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux. Nouvelle adresse: 23, rue Lamartine, chez Gilbert Ott.

10 juin 1976.
Société Anonyme de la Montre Royale, à Genève (FOSC du 9. 5. 1974, p. 1282). Nouvelle adresse: 30, rue du Nant.

10 juin 1976.
Société Immobilière Rue Nouvelle-Arve C, à Genève, société anonyme (FOSC du 12. 11. 1974, p. 3019). Georges Martel n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Jean-Paul Barbier, de Genève, à Presinge, président, et Jean-Claude Messiaux, de Bière VD, à Confignon, secrétaire, lesquels signent individuellement. Nouvelle adresse: 20, boulevard des Philosophes, chez Société Privée de Gérance.

10 juin 1976.
Pro-Distribution Manutention SA, à Genève (FOSC du 24. 5. 1976, p. 1474). Nouvelle adresse: 17–19, chemin du Champ-d'Anier.

10 juin 1976.
Société Immobilière La Tour de Rive, à Genève, société anonyme (FOSC du 13. 6. 1974, p. 1627). Division des 50 actions de fr. 1000 en 100 actions de fr. 500. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 100 actions de fr. 500, au porteur. Statuts modifiés le 3 juin 1976.

Abhanden gekommene Werttitel

Titres disparus - Titoli smarriti

Aufrufe - Sommations - Diffida

Vermisst wird:

Schuldbrief über Fr. 3000.– vom 15. März 1913, Beleg I/165, haftend im 1. Rang auf Grundbuch von Aarberg Nr. 213.

Gläubiger: Albert Krebs sel., gew. Fürsprecher, wohnhaft gewesen in Bern.

Schuldner: Walter Dardel-Wälti sel., wohnhaft gewesen in Aarberg.

Der allfällige Besitzer dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, den Titel binnen Jahresfrist nach der erstmaligen Veröffentlichung dieses Aufrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt dem Richteramt Aarberg vorzulegen, widrigenfalls der Schuldbrief als kraftlos erklärt wird. (817²)

3270 Aarberg, den 16. Juni 1976 Der Gerichtspräsident: Kunz

Das nachstehend genannte Wertpapier wird vermisst. An dessen unbekannten Inhaber ergeht die Aufforderung, den erwähnten Titel innerhalb der Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen.

Schuldbrief im 1. Rang vom 14. Juli 1952, Beleg III/1501 von Fr. 25 000.–, lastend auf Wynau-Gbbl. Nr. 465 zugunsten von Ernst Lemp-Christen sel.

Auskündungsfrist: Ein Jahr vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt (821³)

4912 Aarwangen, den 18. Juni 1976 Der Gerichtspräsident I: Wyss

Der derzeitige Besitzer der Inhaber-Obligation Nr. 900 per Fr. 1000.–, Kanton Schaffhausen 1967–1977, mit Couponverfall 15. Februar, wird aufgefordert, dicse innert 6 Monaten dem Unterzeichneten vorzulegen, ansonst die Inhaber-Obligation kraftlos erklärt wird. (609²)

4710 Balsthal, den 22. April 1976 Der Gerichtspräsident von Balsthal: J. Baschung

Der derzeitige Besitzer des Sparheftes Nr. 074 des Sparvereins «Biene» Mümliswil, mit einem Guthaben von Fr. 12 902.95, Wert 1. Januar 1976, lautend auf den Inhaber, wird aufgefordert, dieses innert 6 Monaten dem Unterzeichneten vorzulegen, ansonst das Inhaber-Sparheft kraftlos erklärt wird. (610²)

4710 Balsthal, den 22. April 1976 Der Gerichtspräsident von Balsthal: J. Baschung

Es wird vermisst der Schuldbrief vom 1. August 1951 über Fr. 5000.– zugunsten von Emma Meyer sel., Arlesheim, lastend auf Parz. 60 des Grundbuches Arlesheim im 3. Rang, Beleg Nr. 1702.

Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, ihn innert Jahresfrist seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (825³)

4410 Liestal, den 21. Juni 1976 Obergerichtskanzlei Baselland

Die II. Zivilkammer des Obergerichtes des Kantons Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:

Inhaber-Schuldbrief von Fr. 5000.–, ausgestellt am 7. Dezember 1935, lautend auf den Schuldner Oskar Denzler, geboren 1896, Webermeister, von und in Weisslingen, lastend im zweiten Rang auf einem Wohnhaus (Chalet) und einem gewölbten Keller mit ca. 17 Aren 19 m² Gebäudegrundfläche und Umgelände, Grundprotokoll Illnau Bd. 32, S. 264; GBA Illnau. Die anlässlich der Güterzusammenlegung vom 6. September 1968 vollzogene Pfandänderung ist im Titel nicht vermerkt. Heutige Pfandeigentümer sind Oskar Denzler, geboren 1896, Lendikerstrasse 481, 8484 Weisslingen, und die Gebrüder Walter Denzler, geboren 1937, und Oskar Denzler, geboren 1939. (22³)

8330 Pfäffikon, den 17. Mai 1976 Bezirksgericht Pfäffikon ZH Der Gerichtssubstitut: Dr. E. Schwarz

Es wird als vermisst gemeldet und im Sinne der Bestimmungen über die Kraftloserklärung von Wertpapieren öffentlich ausgeschrieben:

Namensschuldbrief per Fr. 800.–, datiert den 7. Dezember 1923, dem Wilhelm Frey, in Diessenhofen, haftend im 2. Rang auf Kataster Nr. 154 Diessenhofen, laut Pfandprotokoll, Bd. 37, S. 317. Ursprünglicher Schuldner: Konrad Auer-Traber, Diessenhofen, Obertor.

Falls die vermisste Urkunde innert der Frist von einem Jahr beim Präsidium des Bezirksgerichtes Diessenhofen nicht vorgelegt wird, wird sie kraftlos erklärt und im Grundbuch gelöscht werden. (826)

8255 Schlattingen, den 19. Juni 1976 Gerichtspräsidium Diessenhofen

Es wird vermisst:

Inhaber-Schuldbrief vom 3. September 1931, im 2. Rang, für Fr. 10 000.–, haftend auf Grundbuch Stein am Rhein Nr. 891 und 886. Grundeigentümer und Schuldner: Erbengemeinschaft Bosshard Albert, 1896, vertreten durch Eduard Bosshard, Gartenstrasse 10, 8700 Küsnacht; Gläubiger: Inhaber.

Der allfällige unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen bis 31. März 1977 dem Bezirksrichter Stein vorzulegen, ansonst der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (484²)

8260 Stein am Rhein, den 26. März 1976 Bezirksrichter Stein

Die II. Zivilkammer des Obergerichtes des Kantons Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:

Namenschuldbrief über Fr. 7000.–, ursprünglich Fr. 4500.–, datiert den 17. März 1947, lautend auf die Baugesellschaft Zürich AG, Hegibachstrasse 47, Zürich 7, zugunsten der Schweizerischen Bodenkreditanstalt Zürich, lastend im 2. Rang auf nunmehr einem Wohnhaus an der Ueberlandstrasse 200, Zürich 11, mit 5 Aren 99,4 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, Kat. Nr. 5597 (alt Nr. 2622), Plan 36, Pfandbuch Schwamendingen Bd. 3, S. 479/80, Pfandtitelverzeichnis Nr. 102/47 und 273/48; Grundbuchamt Schwamendingen-Zürich.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen eines Jahres von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen.

Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (23³)

8004 Zürich, den 17. Juni 1976 Bezirksgericht Zürich 7. Abteilung

Die II. Zivilkammer des Obergerichtes des Kantons Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:

3 Inhaber-Kassaobligationen der Zürcher Kantonalbank zu je Fr. 1000.–, 7%, Nrn. 457617/19, datiert den 30. Juli 1974, Laufzeit 5 Jahre, mit Jahrescoupons per 30. Juli 1975 u. ff.

2 Inhaber-Kassaobligationen der Zürcher Kantonalbank zu je Fr. 5000.– 7%, Nrn. E 725385/86, datiert den 30. Juli 1974, Laufzeit 5 Jahre, mit Jahrescoupons per 30. Juli 1975 u.ff.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunden Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen sechs Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen.

Sollte keine Meldung eingehen, würden die Urkunden als kraftlos erklärt. (824³)

8004 Zürich, den 17. Juni 1976 Bezirksgericht Zürich 7. Abteilung

Le président du Tribunal civil du district du Val-de-Travers à Môtiers, conformément aux articles 971, 972, 977, 981 et ss CO, somme le détenteur éventuel des obligations de caisse Raiffeisen suivantes:

no 503	Fr. 2 000.–	29. 8. 1973/29. 8. 1978
no 504	Fr. 2 000.–	29. 8. 1973/29. 8. 1978
no 561	Fr. 5 000.–	1. 7. 1974/ 1. 7. 1979
no 636	Fr. 5 000.–	1. 6. 1975/ 1. 6. 1980
no 655	Fr. 10 000.–	1. 1. 1976/ 1. 1. 1981
no 656	Fr. 10 000.–	1. 1. 1976/ 1. 1. 1981

de se faire connaître et de produire ces titres au greffe du Tribunal du Val-de-Travers à 2112 Môtiers dans un délai expirant le 30 novembre 1976, faute de quoi l'annulation sera prononcée. (601¹)

2112 Môtiers, le 22 avril 1976 Le président du Tribunal: Ph. Favarger

Kraftloserklärungen - Annulations - Annullamenti

Der unbekannte Inhaber des Schuldbriefes vom 29. April 1952 von Fr. 25 000.–, Beleg Serie II 5965, haftend in der III. Pfandstelle auf Biel-Grundbuch Nr. 1366, Besitzung Schmiedengasse 8, Biel, ist durch Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nrn. 104, 108 und 109 vom 6., 12. und 13. Mai 1975 und im Amtsblatt des Kantons Bern Nr. 33 aufgefordert worden, den genannten Schuldbrief innert der Frist eines Jahres seit der ersten Publikation dem Richteramt 1 Biel vorzulegen, da er sonst kraftlos erklärt würde.

Da die Vorlegung dieses Schuldbriefes bis heute nicht erfolgt ist, wird er hiermit als kraftlos erklärt. (823)

2500 Biel, den 17. Juni 1976 Der Gerichtspräsident IV: Mühlemann

Der Inhaber-Schuldbrief per Fr. 25 000.–, datiert vom 12. Februar 1921, lastend im 4. und 5. Rang auf Parzelle Kat. Nr. 14 590 und 14 586 in Unterschlatt, Pfandprotokoll Band 36, Seite 146, Grundbuch Diessenhofen; Schuldner und Pfandeigentümer Heinrich Beycrle, Alpenstrasse, Diessenhofen, wird, nachdem er innert Jahresfrist, seit der Publikation, nicht vorgelegt worden ist, als kraftlos erklärt. (822)

8255 Schlattingen, den 18. Juni 1976 Gerichtspräsidium Diessenhofen

Andere gesetzliche Publikationen

Autres publications légales

Altre pubblicazioni legali

Interdiction de rouvrir un commerce après liquidation

(Ordonnance du Conseil fédéral sur les liquidations du 16 avril 1947 / 15 mars 1971)

La Direction de l'Agriculture, de la Police et des Affaires militaires du canton de Fribourg, a accordé à Mme Jung Anne-Laure, Boutique Madeleine, boulevard de Pérolles 9, à Fribourg, l'autorisation de faire une liquidation totale.

Délai d'interdiction de réouverture: 31 août 1981. (A618)

1700 Fribourg, le 17 juin 1976 Le Conseil d'Etat Directeur: Joseph Cottet

Topilco GmbH in Basel c/o Bank E. Gutzwiller & Cie Kaufhausgasse 7, 4000 Basel

Herabsetzung des Stammkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Artikel 788 und 733 OR

Erste Veröffentlichung

Die Gesellschafterversammlung der Topilco GmbH in Basel vom 21. Juni 1976 hat beschlossen, das Stammkapital von Fr. 2 000 000.– durch Rückzahlung von 80% auf die Stammeinlagen berabzusetzen auf Fr. 400 000.– und die Statuten entsprechend zu ändern.

Den Gläubigern wird hierdurch bekanntgegeben, dass sie binnen zwei Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter schriftlicher Anmeldung ihrer Forderungen bei Notar Dr. Emanuel Grüninger in Basel, St. Alban-Vorstadt 14, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A615³)

4052 Basel, den 21. Juni 1976 Die Geschäftsführung

Ultima AG in Liquidation, in Basel

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 16. Juni 1976 ist die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen worden. Zum Liquidator wurde ernannt: Dr. Leo Fromer.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 31. Juli 1976 beim Liquidator, Dr. Leo Fromer, St. Jakobs-Strasse 7, 4002 Basel, Postfach 513, anzumelden. (A614³)

4002 Basel, den 17. Juni 1976 Ultima AG in Liq. Der Liquidator

Kafo Cinéphoto AG in Liquidation, Chur

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Mit Beschluss der Generalversammlung vom 25. Mai 1976 hat sich die Gesellschaft aufgelöst.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation beim Liquidator anzumelden. (A593¹)

7000 Chur, den 14. Juni 1976 Der Liquidator: Karl Storz Giacomettistrasse 110 7000 Chur

Karamar GmbH. in Liquidation, Chur

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Mit Beschluss der Generalversammlung vom 25. Mai 1976 hat sich die Gesellschaft aufgelöst.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation beim Liquidator anzumelden. (A592¹)

7000 Chur, den 14. Juni 1976 Der Liquidator: Karl Storz Giacomettistrasse 110 7000 Chur

Hotel Residence AG, Grindelwald

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Artikel 733 OR

Zweite Veröffentlichung

In ihrer Generalversammlung vom 16. Juni 1976 haben die Aktionäre der Hotel Residence AG, Grindelwald, beschlossen, das Aktienkapital der Gesellschaft von bisher Fr. 1 200 000.– um Fr. 720 000.– auf Fr. 480 000.– herabzusetzen durch Reduktion des Nennwertes der 220 Inhaberaktien von je Fr. 5000.– auf je Fr. 2000.–, durch Reduktion des Nennwertes der 100 Namenaktien von je Fr. 1000.– auf je Fr. 400.– und Umwandlung von Fr. 720 000.– bisherigen Aktienkapitals in Darlehen der Aktionäre an die Gesellschaft.

Diese Kapitalherabsetzung wird hiermit den Gläubigern der Gesellschaft bekanntgegeben unter Hinweis auf Art. 733 OR. Anmeldungen zur Befriedigung oder Sicherstellung von Forderungen sind binnen zwei Monaten an den unterzeichneten Beauftragten zu richten. (A610[2])

3818 Grindelwald, den 17. Juni 1976

Hotel Residence AG, Grindelwald
Im Auftrage des Verwaltungsrates:
Jean-Claude Grogg, Notar, Grindelwald

Efac SA en liquidation, La Chaux-de-Fonds

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux artieles 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 9 juin 1976 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leur créance immédiatement auprès du liquidateur Rémy Huguenin, Grenier 22, à La Chaux-de-Fonds. (A590[1])

2300 La Chaux-de-Fonds, le 11 juin 1976 Le liquidateur

Oil Organization Ltd, en liquidation

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux artieles 742 et 745 CO

Première publieation

L'assemblée générale extraordinaire du 3 mai 1976 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances en mains du liquidateur: Maître Erwin Haymann, avocat, 1, place du Port, 1204 Genève, d'ici au 19 juillet 1976. (A613[3])

1204 Genève, le 18 juin 1976 Le liquidateur

Capo AG Heerbrugg, in Heerbrugg SG

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Artikel 733 OR

Dritte Veröffentliehung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 9. Juni 1976 hat beschlossen, das Grundkapital von bisher Fr. 150 000.– auf Fr. 50 000.– herabzusetzen und zwar durch Rückzahlung und Annullierung von 100 Namenaktien zu nom. Fr. 1000.–.

Gestützt auf Art. 733 des Schweizerischen Obligationenrechtes wird den Gläubigern bekanntgegeben, dass sie innert zwei Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, ihre Ansprüche am Sitze der Gesellschaft anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung für ihre Forderungen verlangen können. (A588[1])

9435 Heerbrugg, den 9. Juni 1976 Der Verwaltungsrat

Admes S.à r.l. en liquidation, à Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux artieles 823, 742 et 745 CO

Deuxième publication

Selon décision du 12 mai 1976 la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont invités à faire connaitre leurs réclamations dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de la Société de Contrôle Fiduciaire SA, à Genève, 4, rue Ami-Lullin. (A607[2])

1200 Genève, le 16 juin 1976 Le liquidateur

Restogurten SA en liquidation, Berne

Liquidation et appel aux eréanciers conformément aux artieles 742 et 745 CO

Troisième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 1er juin 1976, la dissolution et l'entrée en liquidation de la société a été décidée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'article 742 CO dans un délai d'un mois, dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur M. R. Muller, c/o Wimpy SA, 5, quai du Mont-Blanc, 1201 Genève. (A565[1])

1201 Genève, le 3 juin 1976 Le liquidateur

Verpackungsmaschinen AG mit Sitz in Spreitenbach

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Dritte Veröffentlichung

Die Verpackungsmaschinen AG hat an ihrer Generalversammlung vom 10. Juni 1976 ihre Auflösung und Fusion mit der Fromm AG, mit Sitz in Spreitenbach, durch Inkorporation beschlossen. Am gleichen Tag ist der Fusionsvertrag auch von der Fromm AG genehmigt worden. Hiermit werden die Gläubiger der Verpackungsmaschinen AG von der Auflösung in Kenntnis gesetzt und aufgefordert, allfällige Ansprüche gegen diese Gesellschaft binnen 2 Monaten von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet bei der Fromm AG, Härdlistrasse 4, in 8957 Spreitenbach, anzumelden. (A598[1])

8957 Spreitenbach, den 10. Juni 1976 Fromm AG

Chaleur SA, à Carouge

Réduction du capital social et appel aux créanciers conformément à l'artiele 733 CO

Troisième publication

Dans son assemblée générale du 10 juin 1976, la société a décidé de réduire son capital social de fr. 500 000.–, par l'annulation de 500 actions de fr. 1000.– chacune, en sorte que le capital, qui était de fr. 600 000.–, sera désormais de fr. 100 000.–, divisé en 100 actions de fr. 1000.– chacune, au porteur.

Les créanciers de la société sont informés de ce qui précède afin qu'ils puissent, dans le délai de deux mois à compter de la troisième publication du présent avis, produire leur créance et exiger d'être désintéressés ou garantis, en s'annonçant avec indication du montant de leur créance à Monsieur Emile Gubler – Société Fiduciaire et d'Etudes Fiscales, à Genève, 6, rue Bonivard, 1201 Genève. (A587[1])

1201 Genève, le 10 juin 1976 Le conseil d'administration

Produits-Nature SA en liquidation, Crissier

Liquidation et appel aux eréanciers conformément aux artieles 742 et 745 CO

Deuxième publieation

Par décision de l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 16 juin 1976, la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon article 743 CO, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, par écrit, en mains du liquidateur, Monsieur Jacques Wagnières, chemin de la Fauvette 45, 1012 Lausanne. (A611[2])

1012 Lausanne, le 17 juin 1976 Le liquidateur:
Jacques Wagnières

Fiscona AG in Liquidation, Birr

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

Dritte Veröffentliehung

Mit Beschluss der Generalversammlung vom 5. März 1976 hat sich die Gesellschaft aufgelöst.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche mit Begründung innert Monatsfrist seit der dritten Publikation schriftlich beim Liquidator der Gesellschaft, Walter Wilhelm, Allmendstrasse 529, 5300 Turgi, anzumelden. (A589[1])

5300 Turgi, den 11. Juni 1976 Der Liquidator:
Walter Wilhelm

Clairton SA, à Genève

Liquidation et appel aux eréanciers conformément aux artieles 742 et 745 CO

Troisième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 11 juin 1976 la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'article 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, au siège de la société en liquidation à Genève, 16, rue du Marché, c/o Fiduciaire Nouvelle SA, à l'intention de Monsieur Georges de Montenach, liquidateur. (A597[1])

1200 Genève, le 16 juin 1976 Le liquidateur

Procchia SA in liquidazione, Lugano

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli artieoli 742 e 745 CO

Prima pubblieazione

Con risoluzione assembleare 12 maggio 1976, la società ha deciso il proprio scioglimento. I creditori sono invitati a notificare per iscritto i loro crediti al liquidatore Signor avv. Renato Guidicelli, via Francesco Soave 9, Lugano. (A617[2])

6901 Lugano, il 21 giugno 1976 Il liquidatore

Hockman SA en liquidation (Hockman AG in Liquidation)

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

Zweite Veröffentliehung

Die Generalversammlung der Aktionäre hat am 17. Mai 1976 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden gemäss Art. 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche bis zum 30. Juli 1976 der Liquidatorin, Allgemeine Truhand AG, Beicherweg 21, 8002 Zürich, anzumelden. (A609[2])

8002 Zürich, den 17. Mai 1976 Die Liquidatorin

Modofina SA en liquidation

Liquidation et appel aux créaneiers conformément aux articles 742 et 745 CO

Première publication

Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 5 mai 1976.

Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans l'année qui suivra la troisième publication du présent avis, en mains du liquidateur, Monsieur Pierre Châtillon, rue de Rive 4, à Genève. (A616[3])

1200 Genève, le 21 juin 1976 Le liquidateur

Relda SA in liquidazione, Lugano

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli artieoli 742 e 745 CO

Seconda pubblicazione

L'assemblea degli azionisti di data 8 giugno 1976 ha deciso lo scioglimento della società per liquidazione.

A liquidatore è stato nominato il Signor Pelossi Gorgio, c/o Neutra Fiduciaria SA, via Pretorio 20, Lugano.

I creditori sono diffidati a notificare i propri crediti al sottoscritto liquidatore entro 30 giorni dalla presente pubblicazione sotto pena di perenzione. (A606[2])

6900 Lugano, l'11 giugno 1976 Il liquidatore:
Giorgio Pelossi

Marken Marques Marche

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle

Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen - Enregistrements

282283. Date de dépôt: 16 janvier 1976, 11 h.
Gérald Vuilleumier, 12, chemin Bétemps, **Grand-Saconnex** (Genève). – Commerce.

Lubrifiants pour automobiles et industriels; produits de nettoyage pour automobiles et pour l'industrie; carburants, mazout. (Cl. int. 3, 4)

M. G./B-PETROLUBE

282284. Hinterlegungsdatum: 21. Januar 1976, 18 Uhr.
Colex Limited, 28A Hung To Road, 10th floor, Tak Sing Industrial Building, Kwun Tong, **Kowloon** (Hongkong). – Fabrikation und Handel.

Computer sowie elektronische Rechenmaschinen und Zeitmessinstrumente (einschliesslich Uhren) mit Digitalanzeige. (Int. Kl. 9, 14)

CORVUS

282285. Date de dépôt: 27 janvier 1976, 12 h.
Uniroyal International S.A., 54, route des Acacias, **Carouge** (Genève). – Fabrication et commerce.

Fongicides pour l'agriculture. (Cl. int. 5)

GRANOVAX

282286. Hinterlegungsdatum: 13. Mai 1976, 20 Uhr.
Ed. Geistlich Söhne AG für chemische Industrie, Wolhusen (Luzern). – Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische Präparate. (Int. Kl. 5)

DRAINASEPT GEISTLICH

282287. Date de dépôt: 5 mars 1976, 17 h.
Dunlop Footwear Limited, Dunlop House, Ryder Street, St. James's, **Londres S.W. 1** (Grande-Bretagne). – Fabrication et commerce.

Chaussures. (Cl. int. 25)

MOTOX

282288. Hinterlegungsdatum: 6. Februar 1976, 20 Uhr.
Biobasal AG, Münzgasse 3, **Basel.** – Fabrikation und Handel.

Zusatzstoffe für alle Lebensmittel zur Erleichterung des Kochprozesses. (Int. Kl. 1)

LIPOPRIVE

282289. Hinterlegungsdatum: 29. April 1976, 22 Uhr.
G. H. Endress & Co., Kluserstrasse 37, **Basel.** – Handel.

Geräte der Mess-, Steuer- und Regeltechnik, insbesondere elektronische Feuchte-Geber und Feuchte-Regler. (Int. Kl. 9)

HYGR-O-LOG

282290. Hinterlegungsdatum: 12. Februar 1976, 19 Uhr.
«Oemeta» Chemische Werke Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Uetersen (Bundesrepublik Deutschland). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. **160079.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 29. November 1975 an.

Schleifscheiben und Profilscheiben, die unter Verwendung von Korund (Aluminiumoxyd) hergestellt sind. (Int. Kl. 7, 8)

ALUMET

282291. Hinterlegungsdatum: 16. Februar 1976, 9 Uhr.
Nähma AG, Fabrik für Nähmaschinenbestandteile, Rainstrasse 19, **Unterägeri** (Zug). – Fabrikation und Handel.

Sprachlerngerät. (Int. Kl. 9, 16)

LINGUAMAT

282292. Hinterlegungsdatum: 5. April 1976, 20 Uhr.
A. Marcandella AG, Säntisstrasse 12–13, **Schaffhausen.** – Fabrikation und Handel.

Musikinstrumente aller Art, einschliesslich deren Zubehör und Geräte zur Verstärkung derselben. (Int. Kl. 9, 15)

BELAMY

282293. Hinterlegungsdatum: 9. März 1976, 12 Uhr.
A. Marcandella AG, Säntisstrasse 12–13, **Schaffhausen.** – Fabrikation und Handel.

Musikinstrumente aller Art, einschliesslich deren Zubehör und Bestandteile sowie Einrichtungen zur elektrischen Verstärkung; Mikrophone und Kopfhörer. (Int. Kl. 9, 15)

AMIGO

282294. Date de dépôt: 18 février 1976, 12 h.
Revendication de priorité: USA, 7 octobre 1975.
Alconox, Inc., 215 Park Avenue South, **New York** (New York, USA). – Fabrication et commerce.

Détergent destiné au nettoyage d'objets en verre, d'instruments et d'appareils électroniques et industriels. (Cl. int. 3)

DET-O-JET

282295. Date de dépôt: 19 février 1976, 15 h.
L. Givaudan & Co. Société Anonyme, Vernier (Genève). – Fabrication et commerce.

Produits chimiques et produits naturels ou synthétiques ayant une odeur ou une senteur rappelant celle de l'ambre pour la fabrication de compositions de parfumerie, cosmétiques, savons et lotions. (Cl. int. 1, 3)

AMBRATE

282296. Hinterlegungsdatum: 20. Februar 1976, 17 Uhr.
Foseco Trading AG, Langenjohnstrasse 9, **Chur** (Graubünden). – Fabrikation und Handel.

Chemische Zusammensetzungen und chemische Produkte zur Verwendung in der metallurgischen Industrie. (Int. Kl. 1)

PLATOL

282297. Hinterlegungsdatum: 23. Februar 1976, 17 Uhr.
Sunke, Langwattstrasse 44, **Zollikerberg** (Zürich). – Fabrikation und Handel.

Rechnergesteuerte Apparate und Terminals zur Datenerfassung und -übertragung. (Int. Kl. 9)

SUN-DATA-3

282298. Date de dépôt: 3 mai 1976, 19 h.
Chs. Guggisberg, 3, boulevard de la Liberté, **La Chaux-de-Fonds** (Neuchâtel). – Fabrication.

Diapositifs de cinéma animés, en toutes couleurs. (Cl. int. 16)

DIASPOT GUGGISBERG

282299. Hinterlegungsdatum: 26. Februar 1976, 17 Uhr.
Zwicky & Co., Wallisellen (Zürich). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. **162156.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 26. Februar 1976 an.

Zwirne aller Art aus jeglicher animalischen, vegetabilischen oder synthetischen Faser schweizerischer Herkunft. (Int. Kl. 23)

CALANDA

282300. Hinterlegungsdatum: 26. Februar 1976, 16 Uhr.
Fissan Dr. A. Sauer Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Graf-Adolf-Strasse 108, **Düsseldorf 1** (Bundesrepublik Deutschland). – Fabrikation und Handel.

Kosmetika und Toilettenprodukte sowie pharmazeutisch-medizinische Produkte für die Hautpflege. (Int. Kl. 3, 5)

LACTAFISSAN

282301. Hinterlegungsdatum: 28. Februar 1976, 12 Uhr.
Regent-Beleuchtungskörper G. Levy & Cie, Dornacherstrasse 390, **Basel.** – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. **159703.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 26. Januar 1976 an.

Beleuchtungskörper und andere Artikel für Beleuchtungszwecke; elektrische Haushaltgeräte. (Int. Kl. 9, 11)

REGENT

282302. Hinterlegungsdatum: 19. März 1976, 20 Uhr.
F. Schottke GmbH & Co. KG, Am Lunedeich, Halle 18, **Bremerhaven-F** (Bundesrepublik Deutschland). – Fabrikation und Handel.

Fleisch und Fleischwaren, Fisch und Fischwaren, Geflügel, Wild, essbare Krustentiere, Fleischextrakte, Gemüse, Obst, Kartoffeln, Hülsenfrüchte, Teigwaren, Fruchtsäfte und Fruchtsaftkonzentrate; unter Verwendung der vorgenannten Erzeugnisse hergestellte Suppen und Fertiggerichte; Fleisch-, Fisch-, Frucht- und Gemüsegallerten; Pudding, Quarkcreme- und Mehlspeisen, alle vorgenannten Waren als Tiefkühlerzeugnisse; Eiscreme. (Int. Kl. 29 bis 32)

FROSTA

282303. Date de dépôt: 15 avril 1976, 17 h.
Alexandre Anibal, 1, rue Cavour, **Genève.** – Fabrication et commerce.

Produits de parfumerie; produits et préparations cosmétiques de toutes sortes, à savoir produits et préparations pour les soins, le maquillage, le démaquillage du visage, du corps, de la chevelure, des mains, des pieds, y compris savons et tous produits pour le bain; produits antisolaires, dentifrices; produits dépilatoires; ouates cosmétiques; tous produits de rasage; tous produits pour l'entretien et le nettoyage du cuir. (Cl. int. 3)

ALEXANDRE ANIBAL

282304. Hinterlegungsdatum: 5. März 1976, 18 Uhr.
Parke, Davis & Company, Joseph Campau Avenue, **Detroit 32** (Michigan, USA). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. **160754.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 5. März 1976 an.

Pharmazeutische Spezialitäten in Kapselform für human- und veterinärmedizinischen Gebrauch. (Int. Kl. 5)

APLICAPS

282305. Hinterlegungsdatum: 8. März 1976, 12 Uhr.
F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, Basel. – Fabrikation.

Chirurgische, ärztliche und tierärztliche Instrumente und Apparate. (Int. Kl. 10)

EMBOSONDE

282306. Date de dépôt: 9 mars 1976, 18 h.
Fibrax Limited, Angus House, Westgate Road, **Newcastle upon Tyne** (Grande-Bretagne). – Fabrication et commerce. – Renouvellement de la marque Nº **160681.** Siège transféré. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 9 mars 1976.

Sabots de freins, garnitures de freins et d'embrayages. (Cl. int. 7, 12)

FIBRAX

282307. Date de dépôt: 9 mars 1976, 18 h.
Kockums Automation Aktiebolag, Bygelvägen 20, **Västerås** (Suède). – Fabrication et commerce.

Machines-outils; machines, à savoir engins de levage, dispositifs élévateurs et appareils pour manutentionner des pièces lourdes, particulièrement en forme de robots. (Cl. int. 7)

MUSKEL

282308. Hinterlegungsdatum: 12. März 1976, 19 Uhr.
James Walker & Co. Limited, Lion Works, Maybury Hill, **Woking** (Surrey, Grossbritannien). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. **160074.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 12. März 1976 an.

Abdichtungen. (Int. Kl. 6, 17, 22)

GASKOID

282309. Date de dépôt: 12 mars 1976, 18 h.
Andres Wines Ltd., Kelson Avenue and Q. E. Highway, **Winona** (Ontario, Canada). – Fabrication et commerce.

Vins, spiritueux et liqueurs. (Cl. int. 33)

BABY DUCK

282310. Date de dépôt: 12 mars 1976, 18 h.
Andres Wines Ltd., Kelson Avenue and Q. E. Highway, **Winona** (Ontario, Canada). – Fabrication et commerce.

Vins, spiritueux et liqueurs. (Cl. int. 33)

ANDRES

282311. Hinterlegungsdatum: 25. März 1976, 20 Uhr.
Wander S.A. (Wander AG) (Wander Ltd.), Monbijoustrasse 115, **Bern.** – Fabrikation und Handel.

Mit Proteinen angereicherte diätetische Nährmittel. (Int. Kl. 5)

SITROTEIN

282312. Hinterlegungsdatum: 17. März 1976, 10 Uhr.
Angst & Pfister AG, Thurgauerstrasse 66, **Zürich.** – Handel. – Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. **170705.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 17. März 1976 an.

Schläuche aus synthetischem Kautschuk. (Int. Kl. 17)

BENOLPRESS

282313. Date de dépôt: 18 mars 1976, 12 h.
Montres AGON S.A., Mumpf (Argovie). – Fabrication et commerce. – Transmission et renouvellement de la marque N° **159775** de Uhrenfabrik Robert Triebold, «Agon» Watch Mumpf, Mumpf (Argovie). Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 31 janvier 1976.

Tous produits horlogers, spécialement montres avec boîtes formes fer à cheval, parties de montres. (Cl. int. 14)

AGON PONY

282314. Date de dépôt: 17 mars 1976, 18 h.
Chesebrough-Pond's Inc., 33 Benedict Place, **Greenwich** (Connecticut, USA). – Fabrication et commerce.

Instruments et appareils chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires; membres, yeux et dents artificiels. (Cl. int. 10)

THORA-DRAIN

282315. Hinterlegungsdatum: 18. März 1976, 12 Uhr.
Kurfürstwaren-Versand AG, Lettiehstrasse 8a, **Baar** (Zug). – Handel.

Musikinstrumente, Tonaufnahme- und Tonwiedergabegeräte, Schreibmaschinen, Rechenmaschinen, Fernsehgeräte, Uhren, Schmuck, Edelsteine, Möbel, Waffen, Spielzeug, Spiele, Sportgeräte, Massagegeräte, Fahrräder, Pfannensets, Geschirr, Gläser, Besteeke, Küchenwaagen, Bohrmaschinen, Höhensonnen, Solarien, Blutdruckmesser, Filmkameras, Fotoapparate, Projektoren, Sofortbildkameras, Blitzlichtgeräte, Feldstecher, Teleskope, Deeken, Bettüberwürfe, Teppiche, Tischdeeken, Lampen, Brot- und Fleischaufschneidemaschinen, Kaffeemasehinen, Haushalt- und Gartengrill, Gitarren, Orgeln, Leitern, Gitarrenverstärker, Schweissgeräte, Batterieladegeräte, Werkzeugmaschinen für Heimwerker, Farbspritzpistolen, Werkzeuge, Wandregale, Aquarien, Fauteuils, Zierfiguren und Ziergegenstände aus Porzellan zum Aufstellen, Bettwäsche, Frottiertücher, Betten, Betthoeker, Matratzen, Vasen, Rasierapparate, Staubsauger, Waschmasehinen, Luftbefeuchter, Lötkolben.
(Int. Kl. 6 bis 16, 20, 21, 24, 27, 28)

GRACIA

282316. Hinterlegungsdatum: 14. April 1976, 15 Uhr.
Bischofberger AG, Weissbad (Appenzell I.-Rh.). – Fabrikation.

Nuss enthaltende Dauerbackwaren. (Int. Kl. 30)

NUSS-GNUSS BISCHOFBERGER

282317. Date de dépôt: 18 mars 1976, 17 h.
MOD Papier Peint (société à responsabilité limitée), 8, Rue des Minimes, **Le Maus** (Franee). – Fabrieation et commerce.

Couleurs, vernis et laques; outils en tous genres, instruments à main; gutta-percha, gomme élastique, balata et succédanés; plaques et baguettes de matières plastiques (produits semi-finis); matières servant à calfeutrer, à étouper et à isoler; amiante et mica; tuyaux flexibles non métalliques, plus en particulier revêtements muraux, revêtements de sols en matière plastique; tissus, couvertures de lit et de table; tapis, paillassons, nattes, linoléums et autres produits servant à couvrir les planchers, y inclus revêtements de sols en gutta-percha, gomme élastique, balata et succédanés de ees matières; tentures y compris tentures murales en tissu, rideaux et voilages. (Cl. int. 2, 8, 17, 19, 24, 27)

INTER P. P.

282318. Hinterlegungsdatum: 22. März 1976, 18 Uhr.
Verband Schweiz. Armaturenfabriken (URS), Bern; Geschäftsadresse: Parkstrasse 23, Wabern (Bern). – Kollektivmarke.

Absperrbare Verschraubungen für den Anschluss von sanitären Miseharmaturen. (Int. Kl. 11)

RACCOFIX

282319. Hinterlegungsdatum: 26. März 1976, 12 Uhr.
Schweizer. Milch-Gesellschaft AG, Hochdorf (Luzern). – Fabrikation und Handel.

Bäckereifett, Bäekereimargarine, Bäckereihilfsstoffe, Baekhilfsmittel aller Art, Baekemulsionen. (Int. Kl. 29, 30)

PRONTOVITE

282320. Hinterlegungsdatum: 26. März 1976, 12 Uhr.
Rowell-Technik AG, Hochhausweg, **Grabs** (St. Gallen). – Fabrikation und Handel.

Reinigungsmaschinen und chemisch-technische Produkte.
(Int. Kl. 1 bis 4, 7)

ROWELL

282321. Hinterlegungsdatum: 24. März 1976, 17 Uhr.
Symalit AG (Symalit S.A.) (Symalit Co. Ltd.), Lenzhard 1997, **Lenzburg** (Aargau). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. **160668.** Sitz verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 22. März 1976 an.

Halb- und Fertigfabrikate aus synthetischen Kunststoffen, nämlich Bindemittel, Dichtungsmittel, Farb- und Füllstoffe, Giessharze, Gleitmittel, Granulate, Klebstoffe, Kunstharze, Kunsthorn, Kunstleder, Lösungsmittel, Pressmassen, Schaumstoffe, Strangpressmassen; Auskleidungen, Bedaehungen, Beläge, Isolierungen; Folien, Formen, Formteile, Gewebe, Glasgewebe, Hartgewebe, Hartpapier, Hartpappe, Matrizen, Matten, Pressteile, Profile, Platten, Stäbe, Schwämme, Schwammlappen; Borsten, Drähte, Fäden, Fasern, Glasfasern, Kabel, Klebebänder, Kordeln, Schweissdraht; Elektrorohre, Filme, Isolierschläuche, Panzerrohre, Röhren, Schläuche; Griffe, Handläufe, Zahnräder; Beutel, Behälter, Dosen, Flaschen, Klarsichtpaekungen, Säeke, Haushaltartikel. (Int. Kl. 1, 2, 6, 7, 9, 16 bis 24)

SYMALIT

282322. Date de dépôt: 23 mars 1976, 17 h.
Colgate-Palmolive Company, 300 Park Avenue, **New York** (New York, USA). – Fabrieation et commeree.

Bandes adhésives pour pansements. (Cl. int. 5)

CURAD

282323. Hinterlegungsdatum: 24. März 1976, 18 Uhr.
Rovo AG, Karstlernstrasse 9, **Zürich.** – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. **214597.** Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 24. März 1976 an.

Lichtreklamen, Beleuchtungs-, Sieherheits- und Signalanlagen und deren Zubehörteile. (Int. Kl. 9,11)

ROVO

282324. Hinterlegungsdatum: 26. März 1976, 20 Uhr.
Basinex AG, Verena-Conzett-Strasse 3, **Zürich.** – Handel.

Reinigungsvlies aus Kunststoffen; Kunststoff-Unterlagsböden für Garten- und Sportanlagen; Füll-, Isolier- und Dekorationsmaterial aus Kunststoffen. (Int. Kl. 1, 17, 19 bis 22)

BASIBRILL

282325. Hinterlegungsdatum: 26. März 1976, 20 Uhr.
Basinex AG, Verena-Conzett-Strasse 23, **Zürich.** – Handel.

Reinigungsvlies aus Kunststoffen; Kunststoff-Unterlagsböden für Garten- und Sportanlagen; Füll-, Isolier- und Dekorationsmaterial aus Kunststoffen. (Int. Kl. 1, 17, 19 bis 22)

BASISHINE

282326. Date de dépôt: 29 mars 1976, 12 h.
Laboratoire Dr Masset de Vallefort, via Boreneo 27, **Minusio** (Tessin). – Fabrieation et commerce.

Produits pharmaceutiqucs. (Cl. int. 5)

DOLARTHROL

282327. Hinterlegungsdatum: 31. März 1976, 12 Uhr.
Bast Art, Wilhelm & Co., Flüelastrasse 5, **Zürich.** – Fabrikation und Handel.

Modesehmuck, Bekleidungsstücke, Schuhe, Textilien, Parfums. (Int. Kl. 3, 14, 22 bis 27)

BAS-TARDS

282328. Hinterlegungsdatum: 31. März 1976, 7 Uhr.
Migros-Genossenschafts-Bund, Limmatstrasse 152, **Zürich.** – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. **160014.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 1. Februar 1976 an.

Benzin, Heizöl, Schmieröle; andere Petroleumprodukte und -derivate, nämlich Dieseltreibstoff, Schmierfette, Waschpetroleum, Chassis-Korrosionsschutzmittel, Hydraulikflüssigkeiten, Autopflegemittel. (Int. Kl. 3, 4)

MIGROL

282329. Date de dépôt: 31 mars 1976, 17 h.
Max Schneider, Eichholz, **Koppigen** (Berne). – Fabrication et eommeree. – Renouvellement de la marque N° **160546.** Le délai de protection résultant du renouvellement eourt depuis le 31 mars 1976.

Tous produits horlogers, montres, parties de montres, mouvements de montres, cadrans. (Cl. int. 14)

PUERTA

282330. Hinterlegungsdatum: 1. April 1976, 10 Uhr.
Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft, Zürcherstrasse 9, **Winterthur 1** (Zürich). – Fabrikation und Handel.

Einrichtung zur Reinigung von Flüssigkeiten, insbesondere Wasser, z. B. Abwasser- und Trinkwasseraufbereitungs-Einrichtungen, Schnellfilter in offener und gesehlossener Bauart, Pumpen sowie Zubehör, Einzel- und Ersatzteile der genannten Waren. (Int. Kl. 7, 9, 11)

FERMAFLOT

282331. Hinterlegungsdatum: 1. April 1976, 17 Uhr.
Akwell Industries, Incorporated, Industrial Road, **Dothan** (Alabama, USA). – Fabrikation und Handel.

Chirurgisehe, ärztliehe, zahn- und tierärztliche Instrumente und Apparate; künstliehe Gliedmassen, Augen und Zähne. (Int. Kl. 10)

NATURAC

282332. Date de dépôt: 5 avril 1976, 9 h.
Lactina Suisse Panchaud S.A., Puidoux-Gare (Vaud). – Fabrieation et commeree.

Aliment mélangé et aliment avee eomplément de minéraux, vitamines et agents divers, pour animaux. (Cl. int. 31)

UROLAC

Credito commerciale, Locarno

Attivo — **Bilancio al 31 dicembre 1975** (dopo la ripartizione dell'utile secondo le deliberazioni dell'assemblea) — **Passivo**

	Fr.	Fr.
Cassa e conto chèques postali		11 831 172.14
Crediti a vista presso banche		28 463 595.18
Crediti a termine presso banche		1 755 182.65
– dei quali con scadenza fino a 90 giorni	1 755 182.65	
Effetti cambiari		2 032 570.70
Conti correnti debitori senza copertura		3 130 010.15
Conti correnti debitori con copertura		26 257 579.85
– dei quali con garanzia ipotecaria	14 991 313.50	
Anticipazioni e prestiti fissi senza copertura		314 942.95
Anticipazioni e prestiti fissi con copertura		5 817 889.—
– dei quali con garanzia ipotecaria	4 979 931.—	
Anticipazioni in conto corrente a enti di diritto pubblico		76 965.—
Titoli		2 444 615.45
Partecipazioni permanenti		40 000.—
Altri stabili		60 000.—
Altre poste dell'attivo		2 423 932.10
		84 648 455.17

	Fr.	Fr.
Debiti a vista presso banche		453 389.61
Debiti a termine presso banche		971 304.55
– dei quali con scadenza fino a 90 giorni	971 304.55	
Conti creditori a vista		35 761 117.10
Conti creditori a termine		13 830 793.39
– dei quali con scadenza fino a 90 giorni	13 127 481.59	
Libretti di deposito		11 426 734.66
Obbligazioni di cassa		3 355 000.—
Altre poste del passivo		5 300 115.86
Capitale		10 600 000.—
Riserva legale		800 000.—
Riserva ordinaria		1 700 000.—
Riporto a nuovo		450 000.—
		84 648 455.17

	Fr.	Fr.
Debitori per garanzie prestate		1 916 760.—
Crediti risultanti da operazioni a termine fisso su titoli e metalli preziosi		998 254.—

	Fr.	Fr.
Garanzie prestate		1 916 760.—
Impegni risultanti da operazioni a termine fisso su titoli e metalli preziosi		971 304.55

Elenco dei titoli di proprietà al 31 dicembre 1975

	Fr.	Fr.
Obbligazioni svizzere:		
Confederazione	500 000.—	
Cantoni e comuni	227 400.—	
Banche	190 000.—	
Imprese industriali	522 000.—	1 439 400.—
Azioni svizzere e altri titoli di partecipazione:		
Altre		18 120.45
Obbligazioni estere:		
Enti di diritto pubblico	40 620.—	
Altre	767 777.—	808 397.—
Azioni estere e altri titoli di partecipazione		178 698.—
		2 444 615.45

Elenco delle partecipazioni permanenti al 31 dicembre 1975

	Fr.
Società finanziarie	40 000.—

Attivi all'estero al 31 dicembre 1975

	Fr.
Crediti presso banche	
– con scadenza fino a 90 giorni	24 073 672.70
Altre attività	4 880 446.80
	28 954 119.50

Dare — **Perdite e profitti al 31 dicembre 1975** — **Avere**

	Fr.		Fr.
Interessi passivi	1 775 444.66	Interessi attivi	3 054 759.66
Provvigioni	91 420.83	Provento del portafoglio cambiario	253 750.36
Organi della banca e del personale	2 293 718.60	Provvigioni	1 821 166.41
Contributi a istituzioni di previdenza per il personale	61 527.90	Provento da operazioni in divise e metalli preziosi	1 979 663.10
Spese generali e d'ufficio	1 418 101.93	Reddito del portafoglio dei titoli	647 275.65
Imposte	150 115.05	Diversi	153 606.38
Perdite, ammortamenti, accantonamenti	940 579.05		
Utile	1 179 313.54		
	7 910 221.56		7 910 221.56

Ticino Società d'assicurazioni sulla vita, Lugano

Actif — **Bilan au 31 décembre 1975** — **Passif**

	Fr.	Fr.
Actions et parts sociales		763 090.—
Obligations et lettres de gage		15 815 380.—
Créances inscrites dans le livre de la dette		595 510.—
Prêts à des corporations		1 435 500.—
Titres de gage immobilier		15 612 945.—
Immeubles		13 000 000.—
Prêts et avances sur polices		742 036.—
Avoirs liquides		7 140 406.—
Avoirs provenant des réassurances		2 895 228.—
Avoirs auprès d'agents et de preneurs d'assurances		890 439.—
Intérêts et loyers échus mais non recouvrés		450 799.—
Intérêts courus		592 869.—
Autre actif		250 617.—
		60 184 819.—

	Fr.	Fr.
Capital social		15 000 000.—
Fonds de réserve		120 000.—
Réserves spéciales:		
Fonds d'organisation		100 000.—
Fonds fluctuation des cours		100 000.—
Fonds de bénéfices constitués pour les répartitions futures		414 566.—
Réserves mathématiques et correction relative à l'échéance des rentes		37 444 032.—
Correction relative à l'échéance des primes		2 081 460.—
Réserves pour prestations d'assurance en suspens		349 606.—
Autres réserves techniques de la branche vie		42 859.—
Fonds constitués pour les bénéfices crédités		1 470 502.—
Créances des réassureurs		2 196 574.—
Dépôts de primes et primes payées d'avance		347 224.—
Autre passif		451 289.—
Fonds de prévoyance en faveur du personnel	218 160.—[1]	
Solde à nouveau		66 707.—
		60 184 819.—

1) Fondation indépendante

	Fr.
De l'actif ci-dessus sont engagés à titre de sûretés, de cautionnements ou de gages	45 537 465.—

Lugano, le 4 juin 1976

Ticino Società d'assicurazioni sulla vita

Stoll Crivelli

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Struktur des schweizerischen Aussenhandels im Mai 1976

In einer Mitteilung der Eidg. Oberzolldirektion werden die Totalzahlen des schweizerischen Aussenhandels im Mai 1976 und in den ersten fünf Monaten des laufenden Jahres – verglichen mit denen der entsprechenden Vorjahresperioden – bekanntgegeben.

	Einfuhr		Ausfuhr		Saldo	Ausfuhrwert in % des Einfuhrwertes
	in 1000 Tonnen	Mio Fr.	in 1000 Tonnen	Mio Fr.	Mio Fr.	
Mai 1975	2 366,3	2 675,3	319,6	2 620,0	– 55,3	97,9
April 1976	2 248,1	2 938,0	374,8	3 111,1	+ 173,1	105,9
Mai 1976	2 371,9	2 873,0	349,7	3 055,0	+ 182,0	106,3
Jan.–Mai 1975	11 222,4	14 955,3	1 417,7	13 389,2	—1566,1	89,5
Jan.–Mai 1976	11 002,2	14 461,9	1 729,6	14 718,8	+ 256,9	101,8

Einfuhr

(s. Tabelle I)

Am Wertzuwachs der Einfuhr gegenüber dem Mai 1975 sind die Rohstoffe und Halbfabrikate (insgesamt 1207,3 Mio Fr.) mit über zwei Dritteln beteiligt. Deren Importe haben wertmässig um 12,6% und real um 30,9% zugenommen, dies bei weiterhin rückläufigen Preisen (–14,0%). Erhöht haben sich dabei insbesondere die Bezüge von Textilien, Chemikalien und Farbstoffen sowie Edelmetallen für industrielle Zwecke. Einen beachtlichen Anstieg verzeichnen auch die Käufe von Konsumgütern (955,8 Mio), die Vorjahreswert und -volumen um 5,8 bzw. 12,1% übertreffen; ihr Mittelwertindex ist um 5,6% gesunken. Wertmässig nahezu konstant geblieben sind die Zufuhren von Investitionsgütern (438,5 Mio; +1,9%) und Energieträgern (271,4 Mio Fr.; +0,8%). Unter Berücksichtigung der Teuerung von 0.6 bzw. 10,5% ergibt sich real eine Zunahme der Investitionsgüter um 1,3% und eine Verminderung der Energieträger um 9,4%.

Gestiegen sind den Absolutzahlen nach vor allem die Eindeckungen mit Bekleidung und Wäsche (+27,3 Mio Fr.), Edelmetallen für die Industrie (+24,3 Mio), elektrischen Maschinen und Apparaten (+20,4 Mio), Spinnstoffen (+16,9 Mio), Personenautomobilen (+15,3 Mio), Papier und Papierwaren (+14,3 Mio), chemischen Grundstoffen und Verbindungen (+13,0 Mio), Cars und Lastwagen (+11,9 Mio), Buntmetallen (+9,9 Mio) und Rohtabak (+9,0 Mio). Am namhaftesten zurückgegangen sind die Importe von nichtelektrischen Maschinen (–21,5 Mio), Lebensmitteln (–12,3 Mio) sowie Eisen und Stahl (–5,7 Mio Fr.).

Ausfuhr

(s. Tabelle II)

Im Vergleich zum Mai 1975 hat die Ausfuhr von Rohstoffen und Halbfabrikaten (insgesamt 1288,9 Mio Fr.) wertmässig um 28,5% zugenommen. Nach Abzug der Teuerung von 2,9% ergibt sich ein realer Zuwachs um 25,2%. Diese Ausweitung beruht im wesentlichen auf einer vermehrten Nachfrage nach Chemikalien und Farbstoffen, Edelmetallen für die Industrie und Textilien. Die Wertsteigerung der Investitionsgüterexporte (1074,0 Mio) um 12,8% ist zum Teil auf höhere Preise (+5,5%) zurückzuführen; real haben sie sich um 6,7% vergrössert. Die Lieferungen von Konsumgütern (687,7 Mio Fr.) sind wertmässig um 4,3% und real um 11,0% gestiegen, während der Mittelwert um 5,9% abgenommen hat.

Der Auslandabsatz der Metallindustrie hat sich dem Werte nach um fast einen Zehntel (132,1 Mio Fr.) und real um 5,7% ausgeweitet. Ueber dem Vorjahresergebnis liegt insbesondere die Ausfuhr von nichtelektrischen Maschinen (+69,3 Mio), elektrischen Maschinen und Apparaten (+40,0 Mio) sowie Metallwaren (+15,0 Mio), wogegen sich die Uhrenverkäufe erneut zurückgebildet haben (–21,6 Mio). Der Versand von Erzeugnissen der chemischen Industrie ist wertmässig um über einen Fünftel (116,3 Mio) und real sogar um einen Viertel gestiegen. Dabei haben sich die Lieferungen von Farbstoffen (+70,1 Mio) beinahe verdoppelt. Deutlich zugenommen haben aber auch die Exporte von gewerblichen Chemikalien (+50,5 Mio). Das ausgeprägteste reale Wachstum (+27,4%) verzeichnen die Sendungen von Textilien und Bekleidung, deren Wert sich um einen Fünftel vergrössert hat (+36,4 Mio). Dies schlug sich vornehmlich in höheren Umsätzen bei Baumwollgeweben (+8,2 Mio) und -garnen (+5,8 Mio), Chemiefasergarnen, Wirk- und Strickwaren, Schuhen, Chemiefasern und Geweben aus Chemiefasern nieder. Bei den Nahrungs- und Genussmitteln, deren Verkäufe sich wertmässig um 11,9% (10,3 Mio) und real um 7,7% ausgedehnt haben, steht einem Exportanstieg bei Tabakfabrikaten (+4,0 Mio) sowie Suppen und Bouillon eine Absatzeinbusse beim Käse (–3,7 Mio Fr.) gegenüber.

Geografische Verteilung

(s. Tabelle III)

An der Zunahme der Einfuhr aus den OECD-Staaten (+154,9 Mio Fr.) partizipieren lediglich die europäischen Mitglieder (+156,1 Mio). Dabei haben sich vor allem die Bezüge aus der EWG erhöht (+147,7 Mio), und zwar namentlich jene aus der Bundesrepublik Deutschland (+84,5 Mio), Frankreich (+36,7 Mio), Italien und Belgien-Luxemburg. Bei den Eindeckungen in den EFTA-Ländern (+7,6 Mio) entspricht die Importsteigerung aus Oesterreich (+11,4 Mio) ungefähr dem Rückgang der portugiesischen Lieferungen (–11,0 Mio). Die Sendungen aus den Nicht-OECD-Staaten sind um 42,7 Mio Fr, gestiegen, wobei die Zufuhren aus den Staatshandelsländern (+38,2 Mio) ein wesentlich stärkeres Wachstum aufweisen als jene aus den Entwicklungsländern (+7,3 Mio). Von den letzteren haben insbesondere Indien (+18,2 Mio), Mexiko (+8,2 Mio), Hongkong, Algerien und der Iran die Verkäufe nach der Schweiz ausgeweitet, wogegen die Einfuhr aus Libyen (–17,1 Mio), Kuwait und

Einfuhr

Tabelle I

	Einfuhrwerte in Mio Fr.		Veränderung gegenüber der entsprechenden Vorjahresperiode in % Wert		Index der Mittelwerte	
	Mai 1976	Jan.–Mai 1976	Mai 1976	Jan.–Mai 1976	Mai 1976	Jan.–Mai 1976
Land- und forstwirtschaftliche Produkte	412,3	1988,7	– 0,3	– 9,6	– 8,3	– 9,2
davon:						
Ausgangsstoffe	60,2	331,2	5,4	–16,4	– 5,1	–13,3
Lebensmittel	259,7	1209,4	– 4,5	– 9,1	–12,1	–11,1
Rohtabak	17,9	67,1	100,7	–17,9	54,2	10,6
Getränke	34,0	175,7	– 9,9	– 0,6	– 4,0	– 1,4
Forstwirtschaftliche Produkte	26,4	117,8	6,3	–12,4	– 9,3	– 7,3
Energieträger	271,4	1364,6	0,8	10,8	10,5	10,9
davon:						
Erdöl und Destillate	262,2	1297,4	2,2	11,9	12,5	11,8
Textilien und Bekleidung	285,6	1580,8	30,0	0,3	– 6,9	–10,3
davon:						
Spinnstoffe	39,4	203,5	74,7	25,9	5,7	– 6,1
Garne	20,7	100,5	35,8	11,2	– 0,6	– 7,0
Gewebe	38,9	180,3	22,5	– 5,6	–10,9	–13,3
Bekleidung und Wäsche	114,2	703,4	31,5	– 1,2	– 7,7	–11,3
Schuhe	19,7	153,3	18,0	– 4,2	–13,8	– 8,1
Papier und Papierwaren	107,6	550,2	15,4	– 2,5	– 8,7	– 7,6
davon:						
Ausgangsstoffe	17,6	84,1	10,9	–33,2	–13,1	– 8,4
Papier und Karton	42,4	219,5	30,2	15,0	–13,6	–14,3
Bücher, Zeitungen, Zeitschriften	31,3	164,8	0,9	0,6	– 1,6	3,4
Leder, Kautschuk, Kunststoffe	96,9	473,7	14,6	0,3	– 7,9	– 6,8
davon:						
Häute, Felle, Leder	23,0	116,4	16,3	7,4	– 7,0	– 0,7
Kautschuk	27,5	134,1	8,3	–13,2	– 2,3	– 1,8
Kunststoffwaren	46,4	223,1	17,9	6,7	–12,1	–13,0
Chemikalien	349,8	1686,7	7,5	– 2,9	–13,3	–10,0
davon:						
Grundstoffe und Verbindungen	220,1	1073,6	6,3	– 0,6	–14,7	–12,1
Pharmazeutika	33,2	168,6	– 7,7	– 8,0	–33,5	–13,2
Baustoffe, Keramik, Glas	56,1	249,6	– 0,9	–13,2	– 7,5	– 4,3
Metalle und Metallwaren	278,7	1282,7	1,5	–24,4	– 8,5	–12,3
davon:						
Eisen und Stahl	117,1	550,5	– 4,6	–23,8	– 8,8	–17,5
Nichteisenmetalle	56,9	221,1	21,1	–37,8	– 5,4	–13,3
Metallwaren	104,7	511,1	– 0,3	–17,5	– 9,3	– 6,2
Maschinen	402,1	1995,7	– 0,3	–10,9	– 2,2	– 0,4
davon:						
Nichtelektrische Maschinen	206,6	1023,0	– 9,4	–15,9	– 2,0	– 0,3
Elektrische Maschinen und Apparate	195,5	972,8	11,7	– 4,9	– 2,3	– 0,5
Fahrzeuge	269,8	1353,0	14,7	1,7	7,3	8,3
davon:						
Personenautomobile	162,6	825,9	10,4	21,2	5,1	7,9
Cars, Lastwagen	49,6	216,8	31,6	13,7	– 7,4	1,8
Luftfahrzeuge	21,1	156,1	27,4	–43,3	61,9	25,5
Instrumente, Uhren	234,4	1422,2	15,0	33,3	–32,6	–14,4
davon:						
Optische Geräte	26,0	129,3	–10,8	– 8,4	–10,2	4,3
Feinmechanische Geräte	27,1	138,9	16,6	10,4	0,2	2,3
Edelmetalle für die Industrie	129,9	870,9	23,0	64,0	–47,5	–24,1
Bijouterie, Edelmetallwaren	27,1	165,0	8,1	12,5	– 5,4	1,9
Verschiedene übrige Waren	108,3	513,8	12,7	– 6,8	17,3	– 7,3
davon:						
Möbel, Kleintischlerwaren	42,2	203,5	4,8	–12,3	–13,2	–10,4

Auslandabsatz der Hauptindustrien

Tabelle II

	Ausfuhrwerte in Mio Fr.		Veränderung gegenüber der entsprechenden Vorjahresperiode in % Wert		Index der Mittelwerte	
	Mai 1976	Jan.–Mai 1976	Mai 1976	Jan.–Mai 1976	Mai 1976	Jan.–Mai 1976
Metallindustrie	1605,8	7563,7	9,0	4,6	3,1	1,4
davon:						
Nichtelektrische Maschinen	680,3	3263,7	11,4	6,0	3,3	4,7
Elektrische Maschinen und Apparate	300,0	1372,8	15,4	4,6	12,3	10,3
Optische und feinmechanische Geräte	93,5	473,9	0,3	4,0	– 6,1	–15,6
Uhren	243,9	1119,6	– 8,1	– 4,8	1,7	– 2,3
Aluminium	31,6	140,0	15,2	5,8	–15,7	–16,5
Metallwaren	150,3	723,2	11,1	8,2	– 8,5	– 6,4
Chemische Industrie	666,4	3366,9	21,1	10,9	– 3,1	– 2,4
davon:						
Farbstoffe usw.	146,5	660,7	91,6	40,7	– 2,8	– 9,2
Pharmazeutika	134,1	717,0	– 3,4	– 1,8	–19,6	– 1,2
Kosmetika und Parfümerien	5,6	27,5	8,2	– 0,4	–14,1	– 6,5
Chemikalien, andere	380,1	1961,7	15,3	8,5	4,4	– 0,9
Textilien und Bekleidung	221,7	1177,3	19,6	12,4	– 6,1	– 9,0
davon:						
Chemiefasern	8,2	41,5	52,9	48,7	0,3	– 8,6
Garne aus Chemiefasern	45,1	224,1	9,2	14,7	– 0,3	– 3,1
Gewebe aus Chemiefasern	22,6	118,7	13,7	– 0,4	– 7,4	– 9,1
Gewebe aus Seide	1,5	7,2	32,1	0,2	–15,1	–22,5
Wollgarne	3,9	21,9	53,6	71,9	1,8	– 1,1
Wollgewebe	5,3	19,4	15,5	13,0	–14,9	– 9,9
Baumwollgarne	14,7	71,3	64,7	44,7	– 8,8	–20,4
Baumwollgewebe	26,2	140,3	45,3	12,1	–18,1	–20,5
Stickereien	12,4	71,0	5,5	21,1	– 3,8	– 8,3
Textile Bodenbeläge	3,8	21,0	17,3	15,2	0,2	5,6
Wirk- und Strickwaren	20,2	119,7	20,7	14,8	13,5	– 4,8
Bekleidungs- und Konfektionswaren	19,4	118,4	10,9	4,5	–17,5	–11,1
Schuhe	7,1	54,8	78,7	10,9	–13,0	– 9,4
Nahrungs- und Genussmittel	96,8	509,9	11,9	15,3	3,9	0,2
davon:						
Käse	26,1	166,2	–12,4	9,3	.	.
Milchkonserven, Kindermehl	2,7	11,1	42,1	– 4,3	.	.
Schokolade	5,7	31,1	18,8	1,6	.	.
Suppen, Bouillon	9,1	44,4	42,2	35,4	.	.
Tabakfabrikate	21,6	97,6	22,9	19,8	– 4,3	– 1,4
Bücher, Zeitungen	16,5	86,4	–13,6	– 5,5	2,4	5,9

Tunesien merklich gesunken ist. Im Bereich der Staatshandelsländer ist der Importanstieg aus der Sowjetunion (+26,7 Mio Fr.) bemerkenswert. Die Ausfuhr nach dem OECD-Raum hat sich innert Jahresfrist um 331,1 Mio Fr. verstärkt, wovon 290,6 Mio Fr. auf die Lieferungen nach den europäischen Mitgliedstaaten entfallen. An der Ausweitung der Exporte nach der EWG (+252,4 Mio) sind in erster Linie jene nach der Bundesrepublik Deutschland (+105,6 Mio), Frankreich (+50,8 Mio), Italien (+40,3 Mio), Grossbritannien und Belgien-Luxemburg beteiligt. Die Absatzsteigerung nach der EFTA (+34,5 Mio) beruht auf der erhöhten Nachfrage aus Oesterreich (+30,6 Mio) und Portugal (+10,0 Mio). Die Lieferungen nach den aussereuropäischen OECD-Ländern haben um 40,5 Mio Fr. zugenommen, dies hauptsächlich dank der vermehrten Bezüge aus den USA (+32,5 Mio). Vom Versandzuwachs nach den Nicht-OECD-Staaten (+103,9 Mio) haben namentlich die Verkäufe nach den Entwicklungsländern profitiert (+97,9 Mio), was wiederum auf die Sendungen nach den OPEC-Staaten (+105,1 Mio) zurückzuführen ist. Eine Erhöhung registrieren vor allem die Exporte nach Saudi-Arabien (+67,6 Mio), Israel (+27,9 Mio), dem Iran (+21,6 Mio) und Algerien, wogegen sich jene nach Jugoslawien (–19,0 Mio), dem Libanon, Brasilien und Peru beachtlich vermindert haben. Bei der Ausfuhr nach den Staatshandelsländern (+16,4 Mio) wird der starke Versandrückgang nach Nord-Korea (–14,7 Mio) durch vermehrte Lieferungen nach der Sowjetunion (+19,3 Mio) und China (+8,2 Mio Fr.) mehr als wettgemacht.

Das aus dem Handel mit der OECD resultierende Handelsbilanzpassivum ist gegenüber dem Mai 1975 um 176,2 Mio oder 36,3% auf 309,5 Mio Fr. zurückgegangen. Das Defizit im Warenaustausch mit der EWG (554,4 Mio Fr.) hat um 104,7 Mio oder 15,9% abgenommen, wobei insbesondere der Fehlbetrag mit Italien und der Bundesrepublik Deutschland gesunken ist (–21,8 bzw. –21,1 Mio); gleichzeitig ist der im Vorjahr passive (12,0 Mio) Handel mit Grossbritannien aktiv (15,0 Mio) geworden. Der Exportüberschuss mit den EFTA-Staaten hat sich um fast drei Zehntel (26,9 Mio) auf 124,3 Mio Fr. erhöht, was vom grösseren Aktivum mit Portugal (+21,0 Mio) und Oesterreich (+19,2 Mio) herrührt. Der Handel mit den aussereuropäischen OECD-Ländern weist einen Aktivsaldo von 35,4 Mio Fr. auf, verglichen mit einem Passivum von 6,2 Mio Fr. im Mai 1975, was hauptsächlich dem Rückgang des Defizits mit den USA (–39,0 Mio) zu verdanken ist. Der Güterverkehr mit den Nicht-OECD-Staaten schliesst mit einem Exportüberschuss von 491,5 Mio Fr. (+61,2 Mio oder 14,2%). Der Aktivsaldo mit den Entwicklungsländern hat sich um 90,6 Mio oder 28,0% auf 414,3 Mio Fr. vergrössert, jener mit den Staatshandelsländern dagegen um 21,8 Mio der 27,6% auf 57,1 Mio Fr. zurückgebildet.

Aussenhandel nach Wirtschaftsräumen[1])

Tabelle III

	Absolute Werte in Mio Fr.		Absolute Werte in Mio Fr.		Veränderung gegenüber der entsprech. Vorjahresperiode in %			
	Einfuhr		Ausfuhr		Einfuhr		Ausfuhr	
	Mai 1976	Jan.–Mai 1976	Mai 1976	Jan.–Mai 1976	Mai 1976	Jan.–Mai 1976	Mai 1976	Jan.–Mai 1976
OECD-Länder	2492,0	12533,7	2182,5	10687,8	6,6	– 3,8	17,9	11,0
– OECD-Europa	2201,4	11053,1	1856,5	9061,2	7,6	– 1,8	18,6	10,1
— EWG	1935,3	9702,3	1380,9	6775,6	8,3	0	22,4	14,4
BR Deutschland	812,6	4098,5	471,8	2295,8	11,6	– 0,7	28,8	16,8
Frankreich	400,4	1978,0	304,2	1433,6	10,1	– 2,7	20,0	15,1
Italien	308,0	1415,5	215,0	1112,1	6,4	3,2	23,1	20,0
Niederlande	104,0	548,6	76,3	415,0	– 4,8	– 3,6	7,2	7,4
Belgien-Luxemburg	107,6	494,1	83,2	409,8	11,3	0,2	46,5	29,0
Grossbritannien	167,4	989,3	182,4	868,2	1,5	9,1	19,2	1,8
Dänemark	29,1	148,6	44,2	221,3	– 2,3	–12,1	– 8,9	8,0
Irland	6,2	29,8	3,8	19,9	10.7	4,6	–20,8	–18,8
— EFTA	229,3	1118,7	353,6	1713,8	3,4	–16,2	10,8	– 1,1
Oesterreich	121,7	582,3	174,3	779,3	10,3	–11,3	21,3	– 0,7
Norwegen	14,0	61,3	29,8	190,8	27,3	–23,3	–14,4	7,3
Schweden	66,9	346,8	82,9	428,1	– 2,8	–16,7	– 4,7	– 7,3
Portugal	7,7	49,2	31,3	149,3	–58,8	–42,3	46,9	14,6
Finnland	14,6	74,3	34,6	161,5	27,0	–15,5	11,3	– 6,6
Island	4,3	4,8	0,7	4,9	207,1	–44,2	–41,7	0
— übrige	36,8	232,1	122,0	571,8	2,2	2,4	3,0	– 0,1
– Aussereuropäische OECD-Länder	290,6	1480,5	326,0	1626,6	– 0,4	–16,3	14,2	16,4
USA	194,7	1019,4	188,3	981,0	– 3,2	–17,6	20,9	28,0
Kanada	15,9	75,7	33,0	150,9	69,1	–29,9	5,4	0,4
Japan	72,9	345,2	75,8	362,5	– 3,6	–14,3	5,7	3,6
Australien/Neuseeland	7,1	40,4	29,0	132,2	29,1	89,7	8,2	1,2
Nicht-OECD-Länder	381,0	1928,2	872,5	4031,0	12,6	0,1	13,5	7,2
– Entwicklungsländer	250,5	1423,2	664,8	2977,3	3,0	– 4,4	17,3	11,8
davon: OPEC-Länder	56,9	432,8	258,7	1056,9	–29,4	–20,5	68,4	39,6
– Staatshandelsländer	123,9	482,3	181,0	903,7	44,6	18,0	10,0	3,1
— europäische	117,0	442,7	163,0	816,5	46,3	18,4	16,3	5,0
— asiatische	6,9	39,6	18,0	87,2	19,0	13,8	–26,5	–12,0
– Südafrika	6,6	22,8	26,7	150,0	–29,0	–21,4	–28,0	–32,3
Insgesamt	2873,0	14461,9	3055,0	14718,8	7,4	– 3,3	16,6	9,9

[1]) Ländergruppen gemäss OECD-Schema «Statistiques du commerce extérieur, Série A» (z)

Besuch des indischen Industrieministers Pai

Der indische Minister für Industrie und Zivilversorgung, T. A. Pai, hielt sich dieser Tage an der Spitze einer Regierungsdelegation in der Schweiz auf. Er besuchte die Fabrikations- und Forschungsanlagen schweizerischer Konzerne der Nahrungsmittelbranche und des Kraftwerkanlagebaus. Im weiteren führte er Gespräche mit Vertretern der Uhrenindustrie. Am 22. Juni wurde Minister Pai von Bundespräsident Gnägi zu einem Höflichkeitsbesuch empfangen.

Visite de M. Pai, ministre indien de l'industrie

M. T. A. Pai, ministre indien de l'industrie et du ravitaillement, séjourne actuellement en Suisse à la tête d'une délégation officielle de son pays. Il a visité les ateliers de fabrication et centres de recherche de grandes entreprises suisses des branches de l'alimentation et de la construction de centrales électriques. En outre, il a eu un entretien avec des représentants de l'industrie horlogère. Le 22 juin, M. Pai a rendu une visite de courtoisie à M. Gnägi, président de la Confédération.

Neuer Botschafter in Uruguay und in der Republik Paraguay

Nachdem der Bundesrat im Rahmen von Sparmassnahmen im Aussendienst beschlossen hat, auf die Beibehaltung eines residierenden Botschafters in Montevideo zu verzichten, hat er den Botschafter in Argentinien, William Frei, ebenfalls zum ausserordentlichen und bevollmächtigten Botschafter der Schweiz in Uruguay und in der Republik Paraguay, mit Sitz in Buenos Aires, ernannt.

Nouvel Ambassadeur en Uruguay et en République du Paraguay

Le Conseil fédéral ayant décidé pour des raisons d'économie dans le service extérieur de surseoir à la désignation d'un Ambassadeur résident à Montevideo, il a nommé M. William Frei, Ambassadeur en Argentine, également en qualité d'Ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire de Suisse en Uruguay et en République du Paraguay, avec résidence à Buenos Aires. (z)

Israel

Erhöhung des Höchstgewichtes der Pakete

Das Höchstgewicht der Pakete nach Israel wird von 10 auf 15 kg erhöht. Die neue Gewichtsgrenze gilt vom 1. Juli 1976 an sowohl für die Pakete des Land- und Seeweges als auch für die Luftpostpakete.

Israël

Elévation du poids maximal pour les colis

A partir du 1er juillet 1976, le poids maximal admis pour les colis à destination d'Israël (voie de surface et voie aérienne) est porté de 10 à 15 kg. (z)

Elfenbeinküste, Malediven, Mali, Mauretanien, Niger, Papua und Neuguinea sowie Senegal

Telegrammverkehr

Vom 1. Juli 1976 an werden die Brieftelegramme (LT und LTF) nach den oben erwähnten Ländern auf Verlangen der betreffenden Verwaltungen nicht mehr zugelassen.

Côte d'Ivoire, Maldives, Mali, Mauritanie, Niger, Papua et Nouvelle-Guinée et Sénégal

Trafic télégraphique

A partir du 1er juillet 1976, les télégrammes-lettres (LT et LTF) ne seront plus admis à destination des pays susmentionnés, à la demande des administrations intéressées. (z)

Algerien

Telefonverkehr

Im Telefonverkehr mit Algerien ist die internationale Teilnehmerselbstwahl eingeführt worden. Vom Teilnehmer selbst hergestellte Verbindungen werden im Zeitimpulsverfahren nach der wirklichen Gesprächsdauer taxiert. Die Sprechdauer für 10 Rappen beträgt 1,5 Sekunden (1 Minute = Fr. 4.–).

Für Verbindungen mit Algerien gelten folgende Ziffern:

00	Internationale Fernwahlvorziffer
213	Landeskennzahl für Algerien
XX	Zwei- oder dreistellige Fernkennzahl*)
XXXXXX	Teilnehmernummer

*) Wichtige Fernkennzahlen:

Annaba	82	Oran	33
Constantine	93	Sidi Bel Abbes	24
Ghadaia	89	Skikda	95
Mers el Kebir	376	Tlemcen	20
Mostaganem	26		

Bei Algier folgt nach der Landeskennzahl direkt die Teilnehmernummer.

Teilnehmer ohne Zugang zur internationalen Selbstwahl bestellen die Verbindungen bei Nr. 114 (14). Diese Verbindungen kosten nach wie vor Fr. 12.– für die ersten drei Minuten oder einen Bruchteil davon und Fr. 4.– für jede weitere Minute.

Algérie

Correspondance téléphonique

La sélection automatique internationale a été appliquée à la correspondance téléphonique avec l'Algérie. Les communications établies par l'abonné lui-même sont taxées d'après la durée effective selon le procédé par impulsion périodique. La durée de conversation pour 10 centimes est de 1,5 seconde (1 minute = 4 francs).

Les chiffres suivants font règle pour les communications avec l'Algérie:

00	Préfixe international
213	Indicatif du pays pour l'Algérie
XX	Indicatif interurbain à deux ou trois chiffres*)
XXXXXX	Numéro de téléphone de l'abonné

*) Indicatifs interurbains les plus importants:

Annaba	82	Oran	33
Constantine	93	Sidi-Bel-Abbès	24
Ghadaïa	89	Skikda	95
Mers el Kebir	376	Tlemcen	20
Mostaganem	26		

Pour les communications destinées à Alger, il faut composer directement le numéro de téléphone de l'abonné à la suite de l'indicatif du pays.

Les abonnés qui n'ont pas accès à la sélection automatique internationale commandent les communications avec l'Algérie au numéro 114 (14). Ces communications coûtent toujours 12 francs pour les trois premières minutes ou fraction de ce temps et 4 francs pour chaque minute supplémentaire. (z)

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern – Rédaction: Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique, Berne

Blumenbörse Heimberg

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

der Genossenschafter auf Donnerstag, den 1. Juli 1976, 18 Uhr, im Restaurant Bahnhof, Steffisburg.

Traktanden:

1. Begrüssung, Wahl der Stimmenzähler.
2. Protokoll.
3. Jahresbericht des Präsidenten.
4. Jahresrechnung, Verwendung des evtl. Betriebsüberschusses.
5. Revisionsbericht.
6. Entlastung der Verwaltung.
7. Wahlen.
8. Entschädigung für den Präsidenten und die Sekretäre.
9. Mutationen.
10. Verschiedenes.

Heimberg, den 18. Juni 1976 Der Verwaltungsrat

Sportzentrum Grindelwald AG

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Freitag, den 2. Juli 1976, 20.30 Uhr, im Theater- und Kongresssaal, in Grindelwald.

Traktanden:

1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 12. Juli 1975.
2. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und der Bilanz 1975.
3. Entlastung der Verwaltungsorgane.
4. Wahl der Kontrollstelle.
5. Verschiedenes.

Die zur Teilnahme an der Generalversammlung berechtigten Karten und der Geschäftsbericht können bis zum 1. Juli 1976 auf dem Büro der Betriebsleitung (Tel. 036 / 53 33 66) bezogen werden. An der Versammlung werden keine Zutrittskarten abgegeben.

Der Geschäftsbericht sowie die Rechnung per 31. Dezember 1975 mit Bilanz und dem Bericht der Kontrollstelle liegen 10 Tage vor dem Versammlungstage bei der Betriebsleitung im Sportzentrum Grindelwald zur Einsichtnahme durch die Aktionäre auf.

Grindelwald, den 17. Juni 1976 Der Verwaltungsrat

Solothurn—Zollikofen—Bern-Bahn

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Dienstag, den 6. Juli 1976, 15 Uhr, im Restaurant Löwen, in Fraubrunnen.

Traktanden:

1. 60 Jahre SZB.
2. Genehmigung des Geschäftsberichtes, der Rechnungen und der Bilanz pro 1975.
3. Entlastung der Verwaltungsorgane.
4. Wahlen in den Verwaltungsrat.
5. Wahl der Kontrollstelle für die Geschäftsjahre 1976–1978.

Die Zutrittskarten können gegen Ausweis des Aktienbesitzes im Büro der Gesellschaft in Worblaufen, Metrohaus, 4. Stock, im Betriebsbüro SZB in Solothurn, Zuchwilerstrasse 41, 1. Stock, und bei den Stationsvorständen der SZB in der Zeit vom 25. Juni bis 6. Juli 1976 bezogen werden.

Den Kantonen und Gemeinden werden die Karten durch die Post zugestellt.

Die Zutrittskarten berechtigen die Teilnehmer an der Generalversammlung am 6. Juli 1976 zur freien Fahrt in den Zügen der SZB nach Fraubrunnen und zurück.

Rechnungen und Revisionsbericht sind ab Freitag, den 25. Juni 1976, im Büro der Gesellschaft in Worblaufen, Metrohaus, 4. Stock, für die Aktionäre zur Einsicht aufgelegt.

Worblaufen, den 24. Juni 1976 Für den Verwaltungsrat
Der Präsident: Dewet Buri

Trotten AG, Kreuzlingen

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Freitag, den 9. Juli 1976, 18 Uhr, im Hotel Emmishofen, in Kreuzlingen.

Traktanden:

1. Vorlegung des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung pro 1975 und des Berichtes der Kontrollstelle.
2. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung 1975.
3. Entlastung der Verwaltung.
4. Statutarische Wahlen.
5. Verschiedenes.

Der Verwaltungsrat

Ed. Züblin & Cie AG, Zürich - Basel

Dividendenzahlung

Die Generalversammlung der Aktionäre vom 23. Juni 1976 hat für das Geschäftsjahr 1975 die Ausschüttung folgender Dividende beschlossen:

Pro Inhaberaktie:
Fr. 80.– brutto, Fr. 52.– netto nach Abzug der Verrechnungssteuer, gegen Abgabe des Coupons Nr. 36.

Pro Namenaktie:
Fr. 8.– brutto, Fr. 5.20 netto nach Abzug der Verrechnungssteuer, gegen Abgabe des Coupons Nr. 36.

Die Auszahlung erfolgt ab heute bei den Sitzen Zürich und Basel des Schweizerischen Bankvereins und der Schweizerischen Kreditanstalt.

Zürich, den 24. Juni 1976 Der Verwaltungsrat

Sportbahn Beatenberg—Niederhorn

Der Verwaltungsrat teilt den Aktionären mit, dass für das Rechnungsjahr 1975

Gratisbillette

wie folgt abgegeben werden:

an Aktionäre mit je 1 bis 10 Aktien:
1 Billett pro Aktie

an Aktionäre mit mehr als 10 Aktien:
für die ersten 10 Aktien 1 Billett pro Aktie (wie oben), für je weitere 20 Aktien 1 Freibillett.

Die Billette können gegen Rückgabe des Coupons Nr. 19 bei der Talstation bezogen werden. Sie sind bis am 30. Juni 1977 gültig.

Beatenberg, den 16. Juni 1976 Der Verwaltungsrat

SI Les Ambassadeurs Crans SA

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le mercredi 7 juillet 1976, à 8 h. 30, au salon de thé «La Marquise» (sous-sol), à Crans,

avec l'ordre du jour statutaire.

Les comptes sont à la disposition des actionnaires au bureau du soussigné, route de Sion 4, 3960 Sierre.

Pour le conseil d'administration:
René Antille

SI Flaminia Crans SA

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le mercredi 7 juillet 1976, à 10 h. 00, au salon de thé «La Marquise» (sous-sol), à Crans,

avec l'ordre du jour statutaire.

Les comptes sont à la disposition des actionnaires au bureau du soussigné, route de Sion 4, 3960 Sierre.

Pour le conseil d'administration:
René Antille

SI Flaminia Sud Crans SA

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le mercredi 7 juillet 1976, à 14 h. 00, au salon de thé «La Marquise» (sous-sol), à Crans,

avec l'ordre du jour statutaire.

Les comptes sont à la disposition des actionnaires au bureau du soussigné, route de Sion 4, 3960 Sierre.

Pour le conseil d'administration:
René Antille

SI Garage du Lido Crans SA

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le mercredi 7 juillet 1976, à 15 h. 30, au salon de thé «La Marquise» (sous-sol), à Crans,

avec l'ordre du jour statutaire.

Les comptes sont à la disposition des actionnaires au bureau du soussigné, route de Sion 4, 3960 Sierre.

Pour le conseil d'administration:
René Antille

SI Piscine du Lido Crans SA

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le mercredi 7 juillet 1976, à 16 h. 30, au salon de thé «La Marquise» (sous-sol), à Crans,

avec l'ordre du jour statutaire.

Les comptes sont à la disposition des actionnaires au bureau du soussigné, route de Sion 4, 3960 Sierre.

Pour le conseil d'administration:
René Antille

SI Rainbow Crans SA

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le mercredi 7 juillet 1976, à 17 h. 30, au salon de thé «La Marquise» (sous-sol), à Crans,

avec l'ordre du jour statutaire.

Les comptes sont à la disposition des actionnaires au bureau du soussigné, route de Sion 4, 3960 Sierre.

Pour le conseil d'administration:
René Antille

SI Richemont A Crans SA

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le jeudi 8 juillet 1976, à 9 h., au salon de thé «La Marquise» (sous-sol), à Crans,

avec l'ordre du jour statutaire.

Les comptes sont à la disposition des actionnaires au bureau du soussigné, route de Sion 4, 3960 Sierre.

Pour le conseil d'administration:
René Antille

SI Richemont B Crans SA

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le jeudi 8 juillet 1976, à 10 h. 30., au salon de thé «La Marquise» (sous-sol), à Crans,

avec l'ordre du jour statutaire.

Les comptes sont à la disposition des actionnaires au bureau du soussigné, route de Sion 4, 3960 Sierre.

Pour le conseil d'administration:
René Antille

Equity Holding Ltd, Coire

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le mardi 6 juillet 1976, à 11 h. 30, en les bureaux de Sogefia SA, 50, avenue de la Gare, 1003 Lausanne.

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Rapport de l'organe de contrôle.
3. Approbation du bilan et du compte de profits et pertes pour l'exercice 1975.
4. Décision quant au résultat de l'exercice.
5. Décharge au conseil d'administration.
6. Nominations statutaires.
7. Divers.

Le rapport de l'organe de révision, le bilan et le compte de profits et pertes sont à la disposition des actionnaires dès le 25 juin 1976.

Coire, le 23 juin 1976 Le conseil d'administration

ULLA SA à Pregny-Chambésy GE

Assemblée générale extraordinaire des actionnaires

le lundi 5 juillet 1976, à 11 h., à l'étude de Maîtres Gampert et Tournier, notaires, 19, rue Général-Dufour, Genève.

Ordre du jour:

1. Rapport de l'administration sur la situation de la société.
2. Entrée en liquidation.
3. Nomination du liquidateur.
4. Transfert du siège social de Pregny-Chambésy à Genève.
5. Modification des statuts.

Une proposition de modification des statuts est déposée à l'étude de Maîtres Gampert et Tournier, notaires.

Le conseil d'administration

FLORVAL SA, Saxon

Convocation de l'assemblée générale extraordinaire

du 6 juillet 1976, à 11 h., à Sion, rue des Creusets, Hall du bâtiment Mutua.

Ordre du jour:

1. Procès-verbal de la dernière assemblée générale.
2. Rapport du président du conseil d'administration.
3. Lecture des comptes et rapport de l'organe de contrôle.
4. Approbations et décharges aux organes.
5. Décision sur une proposition de liquidation de la société.
6. Nomination d'un ou plusieurs liquidateurs.
7. Divers.

Les comptes, le rapport du président et celui des contrôleurs est à disposition des actionnaires au siège de la société et peuvent également être consultés 10 jours avant la séance à la Caisse d'Epargne du Valais, à Sion.

Saxon, le 18 juin 1976 Le président du conseil d'administration

Casino-Kursaal de Montreux SA

Convocation

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont invités à participer à

l'assemblée générale des actionnaires

qui aura lieu le lundi 5 juillet 1976, à 17 h., au Casino,

avec l'ordre du jour suivant:

1. Rapport de gestion et présentation des comptes de l'exercice 1975.
2. Rapport des contrôleurs des comptes.
3. Discussion et votations sur les résolutions proposées.
4. Nominations statutaires (conseil d'administration et contrôleurs des comptes).
5. Propositions individuelles.

Le rapport de gestion, le bilan et le compte de profits et pertes ainsi que le rapport des contrôleurs seront à la disposition des actionnaires, dès le 25 juin 1976, au Casino, ainsi qu'à l'Union de Banques Suisses, à Montreux, qui délivrera les cartes d'admission.

Le conseil d'administration

Air-Cond SA, Lugano

Convocazione degli azionisti

Gli azionisti sono convocati in

assemblea generale straordinaria

per il giorno di mercoledì 7 luglio 1976, alle ore 17, presso l'avv. Franco Cattaneo, via Lucchini 5, 6901 Lugano.

Trattande:

1. Trasferimento sede sociale.
2. Eventuali.

Per partecipare all'assemblea gli azionisti dovranno depositare le proprie azioni presso l'avv. Franco Cattaneo, Lugano, o presso un istituto bancario, non più tardi di lunedì 5 luglio 1976. La ricevuta di desposito servira da biglietto di ammissione all'assemblea.

Per il consiglio d'amministrazione:
Romeo Saporiti Giorgio Sidler

La Fonte électrique SA, Bex

Le dividende de l'exercice 1975 est payable, dès le 21 juin 1976, contre remise du coupon N° 49, par fr. 7.50 brut

sous déduction des impôts, au siège de la société à Bex.

Le conseil d'administration

Als

Kreditchef

(Kreditsachbearbeiter)

bei unserem Hauptsitz in Langenthal übernehmen Sie einen anspruchsvollen Posten. Er gewährt Ihnen Einblick in die vielfältigen Probleme einer besonders im kommerziellen Sektor tätigen Regionalbank und ihrer Kunden.

Diese Stelle offerieren wir einem tüchtigen Bewerber mit gut fundierter Bankpraxis und Erfahrung im Kreditsektor. Interessenten, deren Erfahrung vor allem auf hypothekarischem Gebiet liegen, erhalten hier eine wertvolle Gelegenheit, sich auch im kommerziellen Kreditsektor einzuarbeiten.

Wir wünschen uns einen initiativen und beweglichen Mann mit viel Freude am Kontakt mit der Kundschaft, dem wir nach Einarbeitung und Bewährung baldige Unterschriftsberechtigung in Aussicht stellen können.

Ueberdurchschnittliche Leistungen werden von uns entsprechend honoriert.

Richten Sie Ihre schriftliche Bewerbung oder telefonische Anfrage an die

Direktion der Bank Langenthal

4900 Langenthal, Telefon (063) 2 33 33

Farbbänder

für alle Schreib- und Rechenmaschinen zu **niedrigsten Preisen.**

Mindestbezug 20 Bänder, Preis je per Stück

20 50 100 250 500 700 1000

Baumwolle:
4.— 3.90 3.80 3.40 3.20 3.10 3.—

Seide:
6.25 5.90 5.70 5.40 5.10 4.90 4.70

Nylon:
4.15 3.90 3.80 3.50 3.40 3.30 3.20

Plastic für IBM, Hermes 8 mm usw.
3.40 3.10 2.90 2.80 2.70 2.60 2.50

für IBM 71
3.— 2.80 2.70 2.60 2.50 2.40 2.30

Neu:
Korrektursystem Graphic-Combi für IBM 82 C
Plasticband Graphic-C
8.35 8.20 8.05 7.90 7.85 7.80 7.75
Korrekturband Graphic-Correct-C
6.75 6.40 6.20 6.10 6.— 5.95 5.90
Plasticband Graphic-Multica
24.50 23.– 22.– 21.– 20.50 20.– 19.50
Korrekturband Graphic-Correct-M
6.75 6.40 6.20 6.10 6.— 5.95 5.90
(alle Bänder für IBM erhältlich, bitte genaues Modell und Grösse angeben).

Script-Büro 8630 Rüti, Eichwiesstr. 2
Postfach, Tel. 055 / 31 75 77

Tresore und Kassenschränke, auch Occ.

direkt ab Fabrik zu äusserst günstigen Konditionen, gemäss den neuesten Versicherungsbedingungen.

Verlangen Sie unsere Offerte mit Prospekt. Jedes Modell sofort lieferbar.

Protresor AG, Weststrasse 50–52
8036 Zürich, Tel. 01-33 70 20/36 41 40

Verlangen Sie vom Schweizerischen Handelsamtsblatt unentgeltliche Zusendung einer Probenummer der Monatsschrift «Die Volkswirtschaft».

Additionsrollen

für alle Rechenmaschinen zu

niedrigsten Preisen

ab 100 p/Sendung
58 mm breit 75 ø, % Fr. 48.–
65 mm breit 70 ø, % Fr. 50.–
70 mm breit 70 ø, % Fr. 55.–
85 mm breit 70 ø, % Fr. 70.– usw.

für Elektronenrechner holzfrei
57 mm breit 70 ø, % Fr. 94.–
65 mm breit 70 ø, % Fr. 100.–
70 mm breit 70 ø, % Fr. 119.–
90 mm breit 65 ø, % Fr. 130.–
Bitte genaues Modell und Grösse angeben.

Script Büro
Eichwiesstrasse 2, Postfach
8630 Rüti ZH
Telefon 055 / 31 75 77

Wanger+Ulrich AG
8401 Winterthur
Stempelfabrik
Gravierwerkstätte
Rütlistrasse 10
☎ 052 22 65 51

Ferien und Feiertage in den Gesamtarbeitsverträgen

Das Sonderheft Nr. 87 informiert über die in zweiseitig korporativen Gesamtarbeitsverträgen für erwachsene Arbeitnehmer festgelegten Regelungen der bezahlten Ferien- und Feiertage. Ausserdem sind die geltenden eidgenössischen und kantonalen Ferien- und Feiertagsvorschriften aufgeführt.

Das Sonderheft kann gegen Voreinzahlung von Fr. 11.– auf das Postcheckkonto 30-520 bezogen werden.

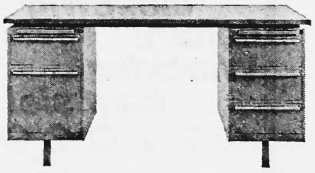
Schweizerisches Handelsamtsblatt, 3011 Bern.

NOVA

BÜROMÖBEL seit Jahren eine bewährte Stahlkonstruktion

unzählige Kombinationsmöglichkeiten, einfache Pulte schon

ab Fr. 874.— ab Werk
ab Lager lieferbar



Vertretungen in Basel, Bern, Genf, Hauterive NE, Lausanne, Luzern, Martigny, Winterthur, Zürich

NOVEX AG Torgasse 2, 8024 Zürich Telephon (01) 34 77 18

Inserate erschliessen den Markt

Stempelanlagen nach Mass

Egal wie der Stempel- oder Numerierungsvorgang aussieht; egal ob Sie Fakturen, Postversandgarnituren, Etiketten, Schachteln, Zollpapiere, Wäschezeichen usw. stempeln müssen. Ihre Anforderungen erfüllen wir mit einer individuellen Hand- oder elektrischen Stempelanlage aus eigener Konstruktions-Werkstätte.

Wir lösen jedes Stempelproblem

Speckert+Klein AG

Schweizergasse 20 (beim Löwenplatz) 8023 Zürich 1
Tel. 01. 25 00 50 und 25 69 50 – Telex 55 533

Loterie romande

374e tranche

Liste de tirage du 19 juin 1976

Nombre de lots	Lots de fr.	Terminaisons ou numéros gagnants				
10 000	10.—	4	9			
1 500	20.—	55	56			
		100	210	222	728	745
		791	856	918	933	978
290	40.—	149	183	498	660	757
		2637	2649	4421	4474	5457
		5752	6009	8009		
15	200.—	121857	123262	124225	125237	125567
		132057	133121	136349	146857	148839
		156570	160774	160930	161343	163635
7	500.—	129530	136107	138861	139237	156206
		158139	162142			
1	100 000.—	152510				
2	500.—	152509	152511			
97	10.—	Tous les billets dont les 4 premiers chiffres commencent par 1525 hormis le gros lot et les 2 lots de consolation de fr. 500.–				
11 912						

Pully VD, le 19 juin 1976 Me Marcel Vaney, notaire

L'émission de la 374e tranche comprend 50 000 billets numérotés de 120 000 à 169 999.

Prix du billet fr. 10.– (le demi-billet fr. 5.–).

Valeur totale des lots fr. 250 070.–.

Tous les lots sont payables par la Banque Cantonale Vaudoise à Lausanne. Les lots de fr. 1000.– et au-dessous sont également payables:
- à Fribourg, par la Banque de l'Etat de Fribourg;
- à Sion, par la Banque Cantonale du Valais;
- à Neuchâtel, par la Banque Cantonale Neuchâteloise;
- à Genève, par la Société de Banque Suisse,

et par leurs agences dans les cantons respectifs.

Le cumul est admis sans restriction.

Le porteur d'un billet est considéré comme son légitime propriétaire. Le paiement d'un billet détérioré et prétendu gagnant est réservé.

Les billets gagnant plus de fr. 50.– (les demi-billets plus de fr. 25.–) sont soumis à l'impôt anticipé. Les domiciles de paiement délivrent les attestations qui en permettent la récupération. En cas de cumul, la somme totale gagnée est imposable.

Prescription: 22 décembre 1976

Prochaines prescriptions:

Tranche	Tirage	Prescription	Tranche	Tirage	Prescription
363	10. 1. 76	13. 7. 76	369	3. 4. 76	6. 10. 76
364	24. 1. 76	27. 7. 76	370	24. 4. 76	27. 10. 76
365	7. 2. 76	10. 8. 76	371	8. 5. 76	11. 11. 76
366	21. 2. 76	24. 8. 76	372	22. 5. 76	25. 11. 76
367	6. 3. 76	9. 9. 76	373	5. 6. 76	8. 12. 76
368	20. 3. 76	23. 9. 76			

Seule la liste officielle de tirage fait foi.

ASITRADE AG

Farbbänder und Farbtücher
Postfach
Dammstrasse 14, 2540 Grenchen

- senden Sie uns Ihre Preisliste für Schreibmaschinenbänder
- wir wünschen eine Offerte für Computertücher
  Printertyp: Marke:
  ungef. Verbrauch:
- wir haben Ihr günstiges Angebot im SHAB Nr. 127 gelesen und bestellen

Stück Art.-Nr. Maschine Typ Farbe
....
....
....

EDV-Buchhaltungen vom Spezialisten

von kleinen Buchhaltungen bis zu kompletten Debitoren-Buchhaltungen, inkl. Kontoauszügen, Mahnwesen usw. – schnell – zuverlässig – preisgünstig.

DATAPRINT AG, Schulstrasse 47, 8050 Zürich Tel. 01/46 67 27

Routes Nationales Suisses

République et Canton de Neuchâtel
Département des Travaux publics

Soumission

Le Département des Travaux publics de la République et Canton de Neuchâtel mettra en soumission une campagne de sondages de reconnaissance relative à la traversée de Neuchâtel par la N 5.

Il s'agit de 1200 m de forages à carottage continu, dont 90% dans le calcaire et 10% dans les sols de couverture. Diverses mesures de perméabilité et de compressibilité sont prévues, ainsi que la pose de tubes piézométriques et de tubes rainurés pour inclinomètre.

Les entreprises intéressées sont priées de s'inscrire jusqu'au 2 juillet 1976, à midi, en précisant qu'il s'agit du lot B 6.105.000, auprès du Bureau de la N 5, rue Pourtalès 2, 2001 Neuchâtel.

Le chef du Département:
C. Grosjean

Inserieren bringt Gewinn!

Vacances et jours fériés payés d'après les conventions collectives de travail

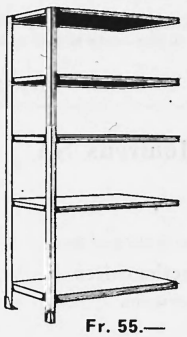
Le 87e supplément donne un tableau des régimes de vacances et jours fériés indemnisés, tels qu'ils sont prévus dans les conventions collectives bicorporatives de travail. Il contient en outre la liste des dispositions fédérales et cantonales en la matière.

Cette publication peut être obtenue contre versement préalable de fr. 11.– sur le compte de chèques postaux 30-520.

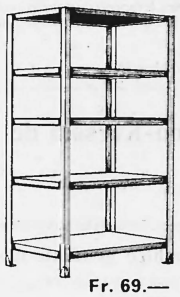
Feuille officielle suisse du commerce, 3011 Berne.

ORDRE ET CLARTÉ AVEC ASG®

Construisez vous-mêmes vos rayonnages à de meilleurs prix



Fr. 55.—

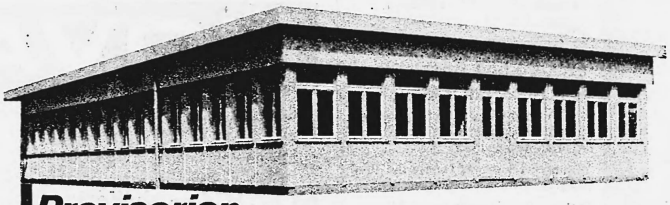


Fr. 69.—

Exemple: Dimensions 1000/300/2000 mm de hauteur

DEMANDEZ RENSEIGNEMENTS ET DOCUMENTATION À

Allemand frères sa
Agencements industriels
Route de Soleure 138
2500 Bienne / 032 41 30 44



Provisorien die „ewig" halten: Winckler baut sie!

Wohnpavillons, Büro- und Fabrikationsgebäude, Kantinen, Schulen, Kapellen.

Auch als Provisorium geplante Bauten sollten heute stabil und dauerhaft konstruiert werden... denn oft stehen sie länger als geplant. Unsere massiven Element-Pavillons bieten hier die ideale Lösung: sie sind formschön und vor allem *ausgesprochen wirtschaftlich*, eine echte Alternative zu den heute bald unerschwinglichen Bauten «normaler» Konstruktionsart.

Winckler Pavillons – jahrzehntelange Erfahrung, beste Referenzen. *Verlangen Sie unsere ausführliche Dokumentation!*

Winckler
1701 Fribourg
Tél: 037/46.45.71

BON für Gratis-Dokumentation «Pavillons» (einsenden an: Winckler AG, 1701 Fribourg)

Firma:
zuständig:
Str., Nr.:
Plz, Ort: FS

NANOTRONIC 7001

Magnetkonten- und Klein-Computer der mittleren Datentechnik

Rebuma Suter AG
Uetlibergstrasse 350
8045 Zürich Tel. 01-336636/37

A vendre ou éventuellement à louer à Chavornay VD

1 Cave climatisée

avec monte-charge – quai de chargement et garage d'un volume total de 1800 m³.

Pour renseignements et visite:
Tél. 024 / 61 26 31
M. W. Margot, L'Auberson

Verlangen Sie vom Schweizerischen Handelsamtsblatt unentgeltlich die Zusendung einer Probenummer der Monatsschrift «Die Volkswirtschaft»